



ECOVISA

CONSTRUCCIONES

VENTA DE VIVIENDAS DE PROTECCION OFICIAL Y APARTAMENTOS
"VILACASIM" CON GRANDES FACILIDADES

OFICINAS: P. LABRADOR, 17 (ENTRESUELO) - TELEFONO 52 08 16 - VILLARREAL

EN UN GARAJE DEL CENTRO DE CASTELLÓN

ROBAN TREINTA MILLONES EN JOYAS

Los contribuyentes son más de cuatro mil setecientos

CAMPAÑA CONTRA EL IMPUESTO DE RADICACION

La Confederación de Empresarios de Castellón ha llamado la atención de sus asociados de la capital, respecto a posibles errores en las liquidaciones del Impuesto de Radicación, que

pagán al Ayuntamiento las empresas establecidas en nuestra ciudad. A tal efecto, en el primer número del boletín informativo de carácter interno que edita la entidad, se publicó un trabajo del economista Joaquín Pitarch Roig, secretario de la Confederación y director de la publicación. Y ahora, acaba de aparecer un número extraordinario dedicado exclusivamente al Impuesto de Radicación. Aunque la propia Confederación de Empresarios de Castellón, a través del señor Pitarch Roig, ha rechazado el término de «campana orquestada», no otra cosa parecen estas acciones, que se producen durante el período de información pública del padrón correspondiente a dicho impuesto, cuya suma total asciende este año a ciento seis millones de pesetas.

(Pág. 5)



Vamos con moral de sacar un diputado

CANDIDATURA DEL PCPV-PCE

En la sede del PCPV-PCE de Castellón tuvo lugar ayer por la mañana la presentación de las candidaturas de dicho partido para el Congreso y Senado, con asistencia de todos los integrantes de ambas listas. Vicente Zaragoza Meseguer, que encabeza la del Congreso, expuso a los informadores que el objetivo de los comunistas castellonenses es lograr un diputa-

do, cosa que reconocen como ciertamente difícil. «El PCPV-PCE tiene moral de ir a por un diputado», afirmó. Por su parte, el número dos de la lista del Congreso, manifestó que el Partido Comunista está más cerca de los intereses de los trabajadores que el PSOE.

(Pág. 3)



El Obispo bendecirá hoy el templo

Nueva Parroquia de Santo Tomás de Villanueva

Esta tarde se abre al culto la nueva iglesia de la Parroquia de Santo Tomás de Villanueva, en el Polígono Rafalafena. El centro parroquial ha sido construido por el Instituto de Promoción Pública de Vivienda, organismo del Ministerio de Obras Públicas y Urbanismo, con una inversión de veintiocho millo-

nes de pesetas para las obras incluidas en la primera fase, que es la que ha quedado concluida recientemente. Terminará de este modo la provisionalidad de instalación de esta parroquia que ha venido funcionando hasta ahora en la capilla y locales cedidos en el Colegio de la Consolación. El obispo de la diócesis presidirá la primera celebración eucarística del nuevo templo.

(Pág. 15)

La Guardia Civil recuperó 1.260.000 pesetas

DETENIDO A LA HORA Y MEDIA DE COMETER UN ATRACO

Eugenio Azucejo Segura, de 25 años de edad, natural y vecino de Torreblanca fue detenido por la Guardia Civil como presunto autor de un atraco perpetrado en una sucursal de la Caja de Ahorros de Castellón en Oropesa del Mar.

La detención se llevó a cabo hora y media después de producirse el atraco. A la una de la tarde de ayer un joven cuyas características fisonómicas coinciden con las del detenido entró en la citada sucursal con una escopeta y una bolsa de plástico en la que exigió le fuese entregado todo el dinero que había en caja, dándose a la fuga con un botín que ascendía a 1.260.000 pesetas.

Los servicios de la Guardia Civil alertados por el hecho se pusieron en marcha de modo inmediato, consiguiendo hora y media después de producirse el atraco en Oropesa la detención de su presunto autor en Torreblanca, población de la que es vecino y a la que había regresado después de cometer el atraco.

La rápida y brillante actuación de la Guardia Civil permitió la recuperación tanto del dinero robado como del vehículo y de la escopeta utilizados en la comisión del delito, dándose la circunstancia que tanto el coche como el arma son propiedad de un hermano del detenido.

(Pág. 15)

Mediterráneo

AÑO XLIV II EPOCA N. 13.716

Edita: M. C. S. E.

Redacción, Administración y Talleres: Avda. del Mar, 29
Teléfonos: 22 00 56 y 22 00 60

Director: JOSE LUIS TORRO

Redactor Jefe: ANTONIO EGEA

Administrador General: MANUEL GONZALEZ CEBRIAN

Depósito Legal CS 6 1953



Oficina
de Justificación
de la Difusión

Editorial

Proyectos y realidades

La economía occidental, metida en una espiral conflictiva que no parece tener fin, desde que con la crisis de las materias primas se puso de manifiesto la invalidez del esquema de la sociedad industrial tradicional, admite hoy pocos juegos malabares o de prestidigitación. Lo que hay son, por decirlo en lenguaje de fácil y general comprensión, son «habas contadas»: hay que convivir, por ejemplo, con altas tasas de desempleo, teniendo en cuenta que no son posibles milagros para evitar esta consecuencia estructural, por encima de un desajuste momentáneo.

Cuando alguien afirma disponer de una fórmula mágica para acabar con el paro es preciso desconfiar. Todos sabemos que los condicionamientos económicos no permiten análisis que ignoren la realidad. Tampoco pueden admitirse medidas que no hayan sido contrastadas eficazmente, todavía menos, cuando se trata de una terapia ensayada y que ha evidenciado su estruendoso fracaso.

Es fundamental dejar claras estas ideas siempre, y más en un tiempo electoral, por cuanto la realidad viene a dar la razón a los defensores y acuñadores de la frase feliz de «el crepúsculo de las ideologías», para operar sobre realidades sociales complejas y cambiantes. Dos de los partidos que competirán con más posibilidades en las elecciones generales del próximo 28 de octubre —el Partido Socialista Obrero Español y Alianza Popular— conscientes de cuanto acabamos de reseñar, han hecho públicas sus ofertas electorales y en ellas las diferencias se advierten como más nítidas en lo formal que en el contenido: ambos partidos quieren combatir el paro, ambos desean un mayor bienestar para la sociedad española, ambos pretenden ensanchar los campos de libertad y afianza el sistema democrático y, en definitiva, ambos ofrecen fórmulas y remedios diferenciados para articular la convivencia y su idea de progreso.

No se pretenden tomar partido por una y otra postura. Esta no es nuestra función. Pero si queremos llamar la atención del elector para que examine los programas de todas las formaciones políticas que concurren a los comicios con ánimo crítico, reflexivo y analítico, puesto que, es un decir, no sería de recibo que se intentaran implantar soluciones a los problemas nacionales ya fracasados, inequívocamente, en otros países de áreas geográficas próximas, como no sería aceptable trasplantar esquemas foráneos para atajar problemas radicalmente distintos en su origen y formulación, por la propia diferenciación de la idiosincrasia de los ciudadanos.

En frío, sin pasión partidista, los programas reflejan y colman las aspiraciones de la inmensa mayoría del pueblo español. Programas tan distantes en el arco político como puedan serlo los del PSOE y de AP. Lo difícil es alcanzar a comprender las intenciones últimas de cada uno de ellos, el grado de bienestar que, de hecho, pueda aportar una u otra fórmula, al conjunto de la sociedad española, la previsible eficacia o ineficacia de los procedimientos y de las personas que los gestionarán, para alcanzar unos objetivos, formulados de manera irreprochable y difícilmente rebatibles desde posiciones de razón y de moderación.

Cada elector deberá juzgar por sí mismo, desde su responsabilidad indelegable, cuál es el mejor programa. Uno responde a unos planteamientos ideológicos de izquierda, atemperados por un análisis de la realidad que deja poco espacio a maximalismos. Otro, aunque formulado desde una posición autocalificada como de centro-derecha, aparece despojado de actitudes dogmáticas. En una democracia la soberanía reside en la voluntad del pueblo. Será éste en definitiva quien sancione con sus votos y su buen sentido la opción o las opciones que se juzgan más convenientes para un tiempo determinado. En estos momentos el electorado español se caracteriza por su moderación. Todas las formaciones políticas que pretendan conectar con la mayoría saben que sus programas han de moverse en ese terreno y deberán ser capaces de seguir comportándose moderadamente desde la realidad del poder, lo que en cualquier caso constituye una garantía tranquilizadora para afianzar el presente democrático y conquistar el futuro.

LLAMADA A LAS URNAS

Juan Jesús Rodero

Una vez más, los españoles hemos sido convocados a las urnas, para la celebración de elecciones generales, y el 28 de octubre, como se sabe, es la cita. Acerca de la convocatoria y acerca de la fecha, podrán argüirse razones y argumentos a favor y en contra de la más diversa índole. Pero, al margen de todos ellos, creemos que sobresale una consecuencia fundamental e incuestionable: la necesidad de que todos los españoles acudamos a este llamamiento.

Hasta ahora, nuestra joven democracia, tan necesaria de consolidación y fortificación en sí misma y en sus instituciones, ha contado en todas las ocasiones —unas veces más y otras menos— con unos índices de abstención no sólo más excesivos de lo habitual sino francamente peligrosos, tanto por su significación como por las posibilidades que semejantes actitudes pasivas generan.

Y no nos engañemos, y tengámoslo muy claro: la democracia es cosa de todos. Si queremos la libertad, si queremos el progreso, si queremos el moderno estado de derecho que todos, desde unas u otras posiciones, desde unas u otras ideologías pretendemos, tenemos que colaborar todos, todos tenemos que participar.

No valen las posturas cómodas,

ni las actitudes fatalistas, ni la inhibición o la desidia, en tema tan capital como este. No son sólo los gobernantes ni los políticos los que han de intervenir en el empeño. Hemos de ser todos nosotros, todo el pueblo español, acudiendo a votar, atendiendo esta llamada a las urnas para elegir un sistema político, un modelo de sociedad, y unas personas que desde el poder ejecutivo y legislativo hagan realidad la voluntad mayoritaria.

Y creemos que esta mentalización, esta concienciación del deber de acudir a las urnas debe hacerse, no al final como casi siempre se suele hacer, sino ahora, al principio, cuando la llamada aún está reciente. Porque quien resuelva va, consciente de su responsabilidad ciudadana y humana y por encima de las dudas que puedan haberlo asaltado o de las razones que le hicieron pensar en la abstención, cumplir con su obligación moral de votar, va a tener tiempo suficiente para decidir su opción comparando las distintas ofertas de los grupos políticos, y va a poder, además, desde su mismo convencimiento, intentar que otros abstencionistas en potencia dejen de serlo y acudan el 28 de octubre a depositar su papeleta electoral.

En esta última tarea de convencer a los demás tenemos que participar también aquellos que estamos lejos del abstencionismo, y que consideramos la participación en los comicios como algo ineludible, e inherente a nuestra propia condición y talante y en lo que está en juego el futuro no sólo de nuestro país, sino una serie de concepciones fundamentales de la existencia humana. Por ello es preciso mantener en nuestro derredor una colaboración activa en favor de la participación y en lucha contra la abstención.

La llamada izquierda ha sido siempre en estos menesteres más activa y proselitista, y han sido por el contrario las clases sociológicamente inmersas en el centro y la derecha quienes tradicionalmente han gustado menos de acudir a las urnas, muchas veces en un gesto de simple pasividad y pensando que es más fácil y cómodo que a uno le den las cosas ya hechas, quizás porque a ello están acostumbrados. Pero esta actitud, en determinadas ocasiones, y ésta es una de ellas, puede resultar muy arriesgada y pagarse luego a un caro precio. Más vale no olvidarlo.

En las elecciones, como en el deporte, lo importante es participar.

Lo que dice la prensa

Frenazo al aventurismo

Los desajustes de última hora en la elaboración de listas de UCD y AP, impidieron una apacible instalación de liberales de Garrigues y democristianos de Alzaga y dieron lugar a un lamentable espectáculo. Pero desprenden una interpretación constructiva: el aventurerismo político no tiene porvenir en este país. Está penado por el sistema electoral y por la democracia interna de los partidos con implantación.

He aquí una lectura positiva de lo ocurrido este fin de semana. Sobrevalemos la anécdota, hagamos abstracción de comportamientos personales, y advertiremos que el procedimiento distribuidor de escaños —enemigo implacable de la sopa de letras— y la sufrida militancia de base —en este caso la sufridísima militancia de AP y de UCD— han operado como elementos decisivos en el saneamiento político del sistema.

Que el aventurerismo personal de algunos supuestos líderes haya sido frenado, es una buena noticia. Y una buena medida de higiene política, atribuible en esta ocasión a la propia mecánica democrática. Una mecánica que, afortunadamente, ha primado sobre propósitos particulares de uno y otro lado. Eso es lo positivo.

Alzaga hablaba ayer de abandonar su puesto en las listas de Madrid por «solidaridad con las víctimas del incumplimiento aliancista». Palabras mayores para un problema menor. Un lenguaje casi dramático, casi violento, para expresar una frustración personal. El mismo lenguaje, viva expresión de un resentimiento, en las declaraciones a Garrigues y sus hombres. De repente, descubre que «UCD se romperá el 29 de

octubre», según el liberal Ortiz, y «que es difícil entenderse con un partido donde queda gente del movimiento nacional». Eso no lo decían hace tres días.

Antonio Casado «Pueblo»

Miedo a la libertad

El alejamiento de la «sociedad opulenta» ante una celebración de la historia que se está llevando por delante sus privilegios o sus esfuerzos —cuando apenas había tenido tiempo de disfrutarlos— ha sacudido al mundo de 1973 a esta parte. El éxito musical de hace unos años, «Stop de world... i want to get off» («parad el mundo... quiero bajar») no fue una casualidad, sino una sorprendente premonición. El miedo se añade ahora a la inquietud diaria por el descontrol de unos acontecimientos que se suceden de forma imparable. En nuestro país, además, y en el ámbito económico y social el desencanto se generaliza, no tanto porque la nueva realidad no sea satisfactoria como porque se alien-

taron ilusiones inalcanzables, y se jugó con promesas que no han podido cumplirse. «Parad el mundo... quiero bajar» es, sin embargo, sólo la cobarde reacción de los débiles que no soportan la responsabilidad de vivir las dificultades de cada día y o son capaces de aportar alguna idea para salir del largo y oscuro túnel de lo desconocido. El catastrofismo, tiene, lamentablemente, una audiencia segura; el derrotismo vende; el optimismo, en cambio, parece siempre sospechoso de convivencia, subordinación o idealismo. ¿Por qué, no somos capaces de afrontar la realidad? ¿Por qué no hacemos lo posible por transformarla si no nos gusta? Si la economía, como la convivencia, la prosperidad o la paz la hacemos entre todos cada día, también la deshacemos cada día, entre todos. Lo que es inadmisibles, después de elegir este camino, es pedir al mundo que se pare, o bajarse en marcha.

Luis Ignacio Parada
«Cinco días»



En el Casal del Poble: presentación de los candidatos comunistas

«EL PCPV-PCE VA CON MORAL DE SACAR UN DIPUTADO»

(Vicente Zaragoza)

En la sede del PCPV-PCE de Castellón tuvo lugar ayer por la mañana la presentación de las candidaturas de dicho partido para el Congreso y Senado, con asistencia de todos los integrantes de ambas listas. Vicente Zaragoza Meseguer, que encabeza la del Congreso, expuso a los informadores que el objetivo de los comunistas castellanenses es lograr un diputado, cosa que reconocen como ciertamente difícil. «El PCPV-PCE tiene moral de ir a por un diputado», afirmó. Por su parte, el número dos de la lista del Congreso, manifestó que el Partido Comunista está más cerca de los intereses de los trabajadores que el PSOE.

Para la confección de las candidaturas, según Vicente Zaragoza, se ha tenido en cuenta lo que determinan los estatutos del PCPV-PCE, con intervención de las agrupaciones locales. «Las agrupaciones presentaron listas de sus candidatos y el comité provincial realizó la selección definitiva, que más tarde fue ratificada por el Comité Central del PCPV y en última instancia por el Comité Central del PCE, respetando en ambos casos la voluntad del partido en Castellón».

Listas

El Partido Comunista del País Valenciano (PCPV-PCE) concurre al Congreso con una lista encabezada por Vicente Zaragoza Meseguer, de Vall de Uxó, responsable provincial del partido y vicepresidente primero de la Asamblea Regional Valenciana; número dos, Domingo Moreno García, concejal del Ayuntamiento de Vall de Uxó, donde ocupa la presidencia de la Comisión de Obras Públicas, obrero de la antigua «Segarra» y responsable del partido en Vall de Uxó; tercero, Pura Castro Artabe, del Grao de Castellón, dirigente obrera; cuarto lugar, Rafael Muñoz García, dirigente del partido en Villarreal y miembro de un grupo cultural importante, y el quinto lugar, Clemente Serrano Mata, concejal del Ayuntamiento de Burriana y dirigente obrero. Como suplentes figuran Juan Fresquet Arnau y Jaime Boronas Ors. La lista del Senado está integrada por José Borrás García, de Vall de Uxó, que ya participó en anteriores elecciones generales; José Vilar Sánchez, presidente de la comisión de cultura del Ayuntamiento de Vall de Uxó y José Escoin Calpe, concejal del Ayuntamiento de Benicàssim.

Sopa de letras comunistas

—En el curso de la rueda de prensa que siguió a la presentación de la candidatura, a la primera pregunta que se planteó fue en relación con la auténtica sopa de siglas que ofrece el sector comunista, puesto que en nuestra provincia se han presentado cinco

candidaturas de dicho signo. Además del PCPV-PCE, están el Partido Comunista de España (Marxista leninista), Unificación Comunista de España, Partido de Recuperación y Unificación Comunista y la Liga Comunista (Obreros Socialistas Internacionalistas). ¿Puede desorientar esto al elector que piense votar al PCE?

—Efectivamente, esa es una de nuestras preocupaciones. Aunque también la deben tener otros partidos, ya que hay varios grupos políticos de derecha y tres partidos socialistas.

No obstante, pensamos que esa confusión, que es posible, no lo será tanto en la medida que somos el PCPV-PCE los que más nos hemos distinguido en los últimos años en la defensa de los valores comarcales y búsqueda de soluciones a los problemas específicos que sufre la clase trabajadora castellanense.

—Entonces, ¿los otros grupos comunistas, qué son?

—Suponemos que son comunistas, porque el PCE no tiene la exclusiva de la ideología comunista. Pero pensamos que tendrán que «remar» mucho para llegar a tener la significación, trascendencia e implantación que ha alcanzado el PCPV-PCE.

Por otro lado, esa sopa de siglas demuestra que el movimiento comunista se encuentra dividido, como resultado de que hay diferentes opciones y planteamientos de cara a solucionar los problemas existentes en la sociedad. Yo, personalmente, le doy poca importancia a los apellidos que se añaden a la denominación comunista, porque lo importante es que la gente reconozca quienes somos los comunistas del PCE entre el montón de siglas. Y no sólo porque seamos el PCE, que tiene una larga tradición en defensa de la democracia y las libertades, sino porque nuestros dirigentes, los hombres y mujeres que están en la lista son profundamente conocidos y significados en sus localidades, así como en los campos de la cultura, el movimiento obrero y



Los cinco candidatos al Congreso por el PCPV

los sectores de producción de las comarcas castellanenses.

Posibilidades

—¿Qué posibilidades reales tiene esta candidatura?

—Nosotros no podemos ser triunfalistas, sino profundamente realistas. El realismo es algo que significa el programa y la actitud de los comunistas en estos momentos.

Si nosotros pensáramos que con nuestros votos vamos a sacar un diputado en Castellón, sería algo irreal, ya que eso es muy difícil en estos momentos.

Pero somos conscientes de algunas cosas fundamentales. En primer lugar, que dada la diversidad de partidos que se presentan en esta provincia, que nos podemos encontrar con el resto más alto y sacar un diputado por ese sistema. Pero en cualquier caso, si el PCPV-PCE, con moral de ir a por un diputado no lo sacara, no nos vamos a romper los haberos. Somos conscientes de que esta batalla es fundamental para la defensa de la democracia y con eso nos conformamos.

—¿Cómo contemplan ustedes las posibilidades del partido mayoritario de izquierda en España, el PSOE?

—El PCE es consciente que la idea del voto útil no responde a un análisis de izquierda. Lo del voto útil es una idea de Fraga, que así trató de bipolarizar la vida política en España, al decir, «votadme a mí que puedo ser el partido más fuerte en estas elecciones o votad

al PSOE que puede ser el partido más representativo de la izquierda». Sin embargo, para nosotros el voto útil es aquel que exige el poder tener en estos momentos un gobierno de frente democrático, capaz de impulsar una política de progreso en España, que consolide la democracia como elemento fundamental y aporte soluciones a los problemas reales. Dejar al PSOE sólo en el Gobierno, sería una barbaridad impresionante, en la medida que caería frente a una derecha que a los ocho o diez meses lo haría desaparecer del gobierno, o se tendría que transformar en un partido más conservador, socialdemócrata, con una política negativa, para tranquilizar a esa derecha.

Nosotros entendemos que los problemas que tiene España exigen un Gobierno que tal vez, si el PSOE es mayoritario, podría encabezar dicho partido, pero donde, además de la izquierda, tendrían que existir sectores de la burguesía progresista. En conclusión, un Gobierno sin Fraga, en la medida que Fraga representa no sólo lo más negativo y reaccionario en España, sino una actitud caudillesca de intentar recortar valores democráticos y en primer lugar la Constitución que ganamos entre todos de una forma consciente y voluntaria.

—Según Vicente Zaragoza la campaña del PCPV-PCE no contará con muchos medios económicos.

—Nosotros no podemos competir con los miles de millones que van a gastar el PSOE, AP y UCD, partidos que tienen serios compromisos con la banca —incluido el PSOE—.

Vamos a contar con el trabajo de los afiliados, militantes y amigos del partido.

Será una campaña de vinculación directa con los sectores que componen y vertebran nuestras comarcas, llegando a los trabajadores en las puertas de las fábricas, a las mujeres, pensionistas, minusválidos, jóvenes, etc.

—¿Y en lo ideológico?

—Somos un partido de la clase trabajadora, marxista, revolucionario, que presenta esa opción. Nosotros vamos a plantear un programa, que no es de Gobierno, porque estamos lejos de esa posibilidad, pero sí dará soluciones a los problemas fundamentales que tiene la sociedad española. Un

programa que puede converger perfectamente con otros partidos progresistas que estén dispuestos a trabajar en la misma línea. Es decir, un programa que permitirá un pacto legislativo en el parlamento y un Gobierno de frente democrático como elemento fundamental.

—¿En esta campaña, el Partido Comunista será más PCE que PCPV?

—En unas elecciones generales hay ciertos problemas de carácter general, que son los que importan para votar, como es el paro, las autonomías, la OTAN, el terrorismo, etc. En ese sentido el PCPV será PCE porque todo eso afecta al conjunto de la sociedad. Pero también tendrá esta campaña una dimensión puramente valenciana, de PCPV, que concretizará y aportará soluciones a los problemas específicos de las comarcas del conjunto de la comunidad valenciana.

Obrerismo

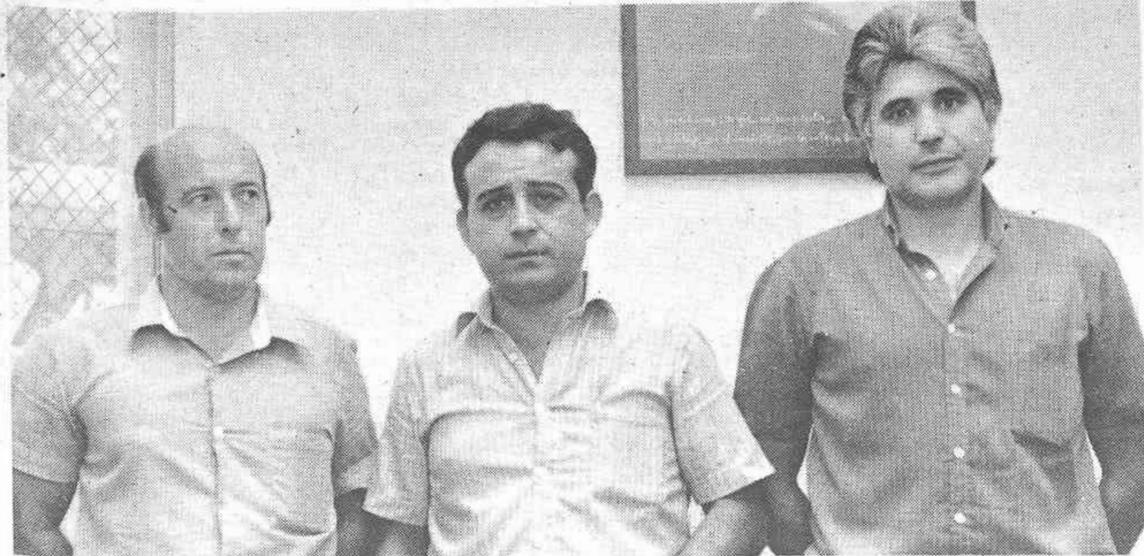
—Domingo Moreno, número dos de la candidatura, respondió a una pregunta sobre quién está más cerca de los obreros el PSOE o el PCPV-PCE.

—Indudablemente el PCE. No es previsto remontarse a la lucha que los comunistas llevamos en los momentos difíciles. Se trata que hoy nosotros, como obreros, estamos defendiendo los intereses de los trabajadores.

—Por otra parte, José Vilar, candidato al Senado manifestó:

—El electorado de Castellón debe tener en cuenta la necesidad de que esta provincia cuente con una representación comunista, para que los trabajadores castellanenses estén mejor representados en el parlamento.

J. E. Mas
(Foto: Heredio)



Integrantes de la candidatura al Senado

VIAJES PUENTE DEL PILAR

LLORET DE MAR. 9/12 - 5.400 pesetas.
SALOU. 9/12 - 5.300 pesetas.
LA MANGA DEL MAR MENOR. 9/12 - 6.800 pesetas.
BENIDORM. 9/12 - 4.050 pesetas.
COSTA DEL SOL-CEUTA. 8/12 - 9.025 pesetas.
MALLORCA. 8/12 - 6.100 pesetas.
Informes y reservas:

Viajes Tirado, S.A. (A-188)
Tel. 21 36 12

Cartas al director

Excavaciones arqueológicas

Respecto a la nota aparecida en este periódico el 17 del corriente mes, referida a las subvenciones para excavaciones arqueológicas, deseamos aclarar los siguientes puntos:

—No es la Dirección Provincial del Ministerio de Cultura, tal como se dice en dicha nota, quien concede ayudas económicas para llevar a cabo excavaciones arqueológicas en la provincia, sino que es la Subdirección General de Arqueología, dependiente del Ministerio de Cultura, quien canaliza la financiación de tales ayudas, concedidas por cuenta por la Dirección de Bellas Artes Archivos y Museos. Así pues, la Dirección Provincial tan sólo actúa de intermediario administrativo para el cobro de las ayudas concedidas por dichos organismos estatales.

—En la nota se hace referencia a la cantidad de 115.000 Ptas. para el yacimiento del Punt del Cid de Almenara, cuando en realidad fueron 100.000.— Ptas.

—Se cita como director del Racó de Nando de Benasal a José Guillermo Morote, sin especificar la cantidad concedida. Tampoco se aclara la cantidad percibida por dicho arqueólogo para las obras de cierre de Cueva Fosca, ya que se confunden con el dinero concedido al director de dichas excavaciones Francesc Gusi.

—Igualmente se omite la cantidad percibida por la directora de las excavaciones submarinas de Torre la Sal, Asunción Fernández, que asciende a 300.000.— Ptas.

—Con relación al yacimiento de Punta de Orley en Vall d'Uixó, se omiten los co-directores de la excavación, José Casabó Bernard y Arturo Oliver Foix.

—Las cantidades concedidas para 1982, destinadas a Cova Matutano en Villafamés con 200.000 Ptas.; yacimiento de Torre la Sal con 300.000 Ptas.; Cova del Tossal de la Font con 300.000; y trabajos de urgencia con 100.000, todavía no han sido libradas por el Ministerio de Cultura hasta el momento de escribir la presente nota, lo que ha obligado a

efectuar las excavaciones mencionadas mediante créditos personales de los directores de las mismas.

—Dentro de las normas establecidas por el Ministerio de Hacienda para el cobro de las subvenciones, se ha de realizar un 5% de descuento en los recibos que efectúa el receptor, para su ingreso en el Tesoro Público del Estado, lo que obliga a la deducción de dicho descuento en las cantidades concedidas.

—Los importes de las subvenciones asignadas son recibidos por los directores de excavación a través de la oficina pagadora de la Delegación del Ministerio de Cultura, en cheque al portador librado por el Banco de España.

—Omitimos la explicación detallada del proceso de justificación legal de dichas subvenciones al Ministerio de Hacienda de todas estas subvenciones, pero hacemos constar que dichos justificantes, recibos, nóminas, etc., han de estar acreditados con el visto bueno y firma del Director de las excavaciones, del Delegado Provincial de Cultura y del Habilitado Pagador de la misma Delegación, todo ello por cuadruplicado. Todo lo cual se remite a la Dirección General de Bellas Artes, Archivos y Museos a través de la Delegación Provincial de Cultura.

—Finalmente, no se citan los co-directores de la excavación del Tossal de la Font de Villafamés, Jordi Estevez y Eudald Carbonell.

Estos puntos aclaratorios no sólo se hacen con el fin de informar con exactitud respecto a las subvenciones recibidas, sino también para salir al paso de posibles malos entendidos (dada la espectacularidad con que se han publicado las cantidades destinadas, desde 1980, para excavaciones), con referencia a la gestión de los trabajos arqueológicos que hemos llevado a cabo en la provincia.

Por otro lado, aunque a simple vista dichas cantidades parecen muy importantes hemos de decir que dados los costos actuales de una excavación, las sumas percibidas son mínimas para sufragar con cierto desahogo económico no sólo la excavación de campo, sino los numerosos análisis téc-

nicos y de laboratorio a realizar. Castellón sólo percibe algo menos del 0,50% del presupuesto total general concedido por el Ministerio de Cultura para excavaciones arqueológicas en España.

Landelino Lavilla, líder

Fue un placer presenciar el discurso del Presidente de UCD don Landelino Lavilla en la Convención Nacional del sábado, ante unos cuatro mil asistentes de UCD, en el Palacio de Congresos.

Sirva para muestra lo que dijo un compañero a la salida del acto, «desde la República que no oía un discurso igual». Y no es para menos. Si el discurso ante el Parlamento con ocasión del 23-F, es considerado como la mejor pieza oratoria política en la democracia, la pronunciada el día 11, hay que considerarla como magistral y por muchos aspectos, porque en las circunstancias actuales de UCD, tenía Landelino el compromiso de dar un espaldarazo total y definitivo a la marcha del partido. Y ante miles de representantes de todas las provincias, convenció y entusiasmó.

Por la fluidez del verbo sin un titubeo, el tono de voz ajustado a cada frase, por la estructuración y coherencia del contenido. Y todo sin tener que leer una sola frase.

Porque prestigió a la clase política al exhibir en vencedor esas cualidades «rara avis» cuales son la convicción, en los principios y la honestidad en el desempeño de las funciones.

Porque supo conectar con la realidad política nacional al exponer en un esbozo de programa electoral los problemas más acuciantes, con el partido de UCD y su electorado.

Porque supo transmitirnos a todos esa cosa tan necesaria como es la ilusión en la cosa política.

Por todas estas cosas y muchas más, que habrán quedado en el olvido en éste apresurado relato de lo que Landelino Lavilla fue aclamado líder indiscutible de UCD.

Blas Arambul Palmer
Miembro del Comité Local de UCD

Madrinas del Sector n.º 5



M.ª Angeles Verchili



Laura Gómez

La comisión de la gayata número cinco ha nombrado a las madrinas del sector para las fiestas de la Magdalena del año próximo.

El nombramiento de madrina ha recaído en la guapa joven Mari Angeles Verchili Verchili, que une a su belleza unas condiciones de simpatía natural que hacen de esta designación un acierto anticipado.

Lo mismo cabe decir de la niña Laura Gómez Adelantado, designada madrina infantil.

Precise la comisión de la gayata cinco Vicente Baeza Ballestar que, junto con sus compañeros, está muy ilusionado en los preparativos de los próximos festejos, con la esperanza de que el sector contribuya para hacer unas fiestas realmente grandes.

FEPAC aconseja suscribirlo

Seguro contra pedrisco y heladas en cítricos

● El plazo para formalizarlo finaliza el treinta y uno de octubre

De nuevo este año hemos tenido otro siniestro de pedrisco en nuestra provincia; concretamente el primero de agosto, igual fecha que el sufrido el año anterior. Los agricultores que en su día formalizaron este seguro y han tenido la desgracia de verse perjudicados por el pedrisco, previa comprobación por los aseguradores, harán acto de presencia y peritarán los daños sufridos. No obstante y como quiera que este pedrisco se produjo cuando la fruta todavía era bastante pequeña, a medida que ésta va engordando, se nota más el perjuicio. Perjuicio que si bien en nada perjudica en su interior, sí lo hace y en mucho en su parte exterior, que es la comercial y por lo tanto la que en definitiva marca el precio para su venta. De momento ya tenemos obstáculos para poderla vender, ya que como es lógico, las normas de exportación e incluso las del mercado interior, ponen inconvenientes para poderla comercializar. Entendemos pues que por el mero hecho de estar pedregadas, tanto las que tengan muchas señales de la piedra como las que tengan pocas, todas ellas hacen un conjunto y por lo tanto no se puede valorar por el número de pedregadas, sino por su conjunto.

Aparte de todo esto tenemos que ya un huerto en sí que esté pedregado, no apetece a los compradores, puesto que la experiencia les señala, que si a la vista ven un porcentaje a la hora de la verdad, o sea cuando entran en el almacén siempre salen más kilos que los apreciados. Esperamos que los peritajes se hagan en su justa medida, ya que de lo contrario, si los agricultores en general

este seguro no lo han aceptado de muy buena gana, por su precio y por los inconvenientes que puedan tener en caso de siniestro, hay que hacer lo necesario, para que el agricultor tenga la certeza de que en su caso recibirá la indemnización correspondiente, sin encontrar inconvenientes en su valoración.

Para los agricultores más tardíos, o sea para los que todavía no han formalizado estos seguros y como quiera que todavía hay peligro de nuevas granizadas y después entrará el peligro del frío, les informamos que la formalización de este seguro termina el día 30 de octubre del corriente año, lo que les recordamos a los efectos que mejor prefieran.

Les recordamos también que de una de las ventajas de este grupo es que indirectamente hace regular la exportación, puesto que no da prisas en poder recoger la fruta, por estar asegurado parte de su precio y con ello tener las «espaldas casi cubiertas» en su caso.

Esperemos que la nueva campaña naranjera se desarrolle bien en beneficio de todos, ya que esta es en definitiva, la que anima prácticamente la economía provincial.

Les recordamos que el precio de estos seguros, que paga el agricultor si lo hace colectivamente y una vez deducidas las subvenciones del Estado es como sigue:

Orovales: 0,978 pts. kg.
Clementinas todas: 1,102 pts. kg.
Navels: 0,918 pts. kg.
Navelinas: 0,790 pts. kg.
Satsumas: 0,530 pts. kg.
Navel-late: 1,387 pts. kg.
Valencia-late: 1,239 pts. kg.



Rogad a Dios en caridad por el alma de

D. SALVADOR PERIS AYMERICH

Consejero de la Caja Rural San José

Que falleció el día 27 de agosto de 1982

— R. I. P. —

El Consejo Rector de la Caja Rural San José, ruega le tengan presente en sus oraciones y asistan a la Santa Misa que en sufragio de su alma, tendrá lugar HOY, a las 8,30 de la tarde en la Iglesia Parroquial de El Salvador.

Burriana, 22 de septiembre de 1982

Los contribuyentes son más de cuatro mil setecientos

CAMPAÑA ORQUESTADA CONTRA EL IMPUESTO DE RADICACION

La Confederación de Empresarios estima que hay errores en la determinación de cuotas

La oficina municipal está convencida que las liquidaciones son correctas

La Confederación de Empresarios de Castellón ha llamado la atención de sus asociados de la capital, respecto a posibles errores en las liquidaciones del Impuesto de Radicación, que pagan al Ayuntamiento las empresas establecidas en nuestra ciudad. A tal efecto, en el primer número del boletín informativo de carácter interno que edita la entidad, se publicó un trabajo del economista Joaquín Pitarch Roig, secretario de la Confederación y director de la publicación. Y ahora, acaba de aparecer un número extraordinario dedicado exclusivamente al Impuesto de Radicación. Aunque la propia Confederación de Empresarios de Castellón, a través del señor Pitarch Roig, ha rechazado el término de «campana orquestada», no otra cosa parecen estas acciones, que se producen durante el período de información pública del padrón correspondiente a dicho impuesto, cuya suma total asciende este año a ciento seis millones de pesetas.

En el editorial que aparece en el número extraordinario la Confederación de Empresarios de Castellón reitera que sigue «opinando que es errónea la aplicación de la Ley y la Ordenanza Municipal para determinación de la cuota en todos aquellos casos a los que corresponde un índice corrector superior a uno.

Por ello y dada la premura de tiempo para poder presentar recurso contra el mismo, se edita este número extraordinario, distribuido a las empresas de la capital, afiliadas a alguna asociación empresarial.

Esperamos que el interés que el tema tiene, por la cuantía económica del mismo y la urgencia de los plazos, haga que las empresas actúen con la mayor celeridad». Por otra parte los titulares que

aparecen en la primera página del Boletín Informativo de la C. E. C., tampoco ofrecen dudas sobre el planteamiento de la campaña que la patronal castellonense ha emprendido para sensibilizar a sus asociados respecto a la necesidad de comprobar la liquidación practicada por el Ayuntamiento y, si se advierte error, actuar en consecuencia, presentando el recurso correspondiente.

Esos titulares dicen entre otras cosas:

● «**Muéstrate solidario y comprueba tu liquidación por si puedes recurrirla.**

● «**Si crees que tu liquidación es excesiva acude a tu Asociación. Te asesoran.**

● «**Urgente: si dejas para mañana la lectura de este boletín extraordinario, puede que haya pasado el plazo para recurrir.**

● «**Empresario: nadie mejor que tú para defender tus intereses. Si piensas que recurriendo los demás resolverán tus problemas, te equivocas. Ellos pueden resolver su problema, el tuyo perdurará. Último día de presentación de recursos, el 22 de septiembre.**

Donde se aplica

El Impuesto Municipal de Radicación se aplica en las capitales de provincia y ciudades de más de mil habitantes, constituyendo una interesante fuente de ingresos.

En nuestra ciudad afecta este año a unos cuatro mil setecientos contribuyentes.

En 1979 las cuotas abonadas por las empresas afectadas por el citado impuesto sumaron cincuenta y cuatro millones de pesetas, cifra que subió a cerca de cincuenta y ocho millones en 1980, y a ochenta y cuatro millones en 1981. Es decir, los mayores incrementos se han producido en los dos años últimos.

El Impuesto de Radicación, trata de «apuntalar» las tradicionalmente débiles haciendas municipales de las ciudades más importantes del país, entendiéndose que las empresas establecidas en el término municipal se aprovechan de unos servicios municipales que son más costosos y bien dotados que en las ciudades pequeñas.

Fuerte contestación

Ha sido este, sin embargo, un impuesto que desde el principio ha sufrido una fuerte contestación por parte de las empresas afectadas, muchas de las cuales consideran injusto un impuesto que se paga en Castellón, pero que no existe, por ejemplo, en Villarreal.

No es ese, sin embargo, el origen de la actual disparidad de criterios entre el economista Joaquín Pitarch Roig, secretario de la Confederación de Empresarios, y el Ayuntamiento, que ha dado origen a esa llamada de atención de la patronal, dirigida a sus asociados de Castellón, animando a las empresas a que presenten recurso dentro del plazo legal para ello, si advierten error en la liquidación. En este caso se trata de diferencias de puntos de vista respecto a los cálculos de las cuotas que se deben abonar. En consecuencia, la CEC ha propuesto a sus asociados que presenten el correspondiente recurso y, posteriormente, a la vista de la actitud que adopte el Ayuntamiento, se proseguirá la actuación por la vía jurídica, ante los tribunales competentes, si fuera necesario.

Cuotas, correctas

En la oficina municipal que gestiona el Impuesto de Radicación existe el absoluto convencimiento de que las cuotas pasadas a los

CEC
CONFEDERACION DE EMPRESARIOS DE CASTELLÓN
MIEMBRO DE LA CEE

BOLETIN INFORMATIVO DE CARACTER INTERNO NUMERO EXTRAORDINARIO SEPTIEMBRE 1982

MUESTRATE SOLIDARIO Y COMPRUEBA TU LIQUIDACION POR SI PUEDES RECURRIRLA

SI CREES QUE TU LIQUIDACION ES EXCESIVA ACUDE A TU ASOCIACION. TE ASESORARAN

URGENTE: SI DEJAS PARA MAÑANA LA LECTURA DE ESTE BOLETIN EXTRAORDINARIO, PUEDE QUE HAYA PASADO EL PLAZO PARA REURRIR

EDITORIAL

En el nº 1 del Boletín Informativo de la CEC, se publicó un artículo sobre el Impuesto Municipal de Radicación, en el que se sustentaba la tesis de una errónea aplicación de la normativa legal en la liquidación del Impuesto, en determinados casos.

En el Boletín Oficial de la Provincia del sábado día 4 de septiembre, aparece el anuncio de la exposición al público del Padrón o Matrícula para la exacción del Impuesto de Radicación en el año 1982, con todas y cada una de las cuotas exigi-

bles, cuya suma total asciende a 106.419.727.- Ptas. Seguimos opinando que es errónea la aplicación de la Ley y la Ordenanza Municipal para la determinación de la cuota en todos aquellos casos a los que corresponde la aplicación de un índice corrector superior a uno.

Por ello y dada la premura de tiempo para poder presentar recurso contra el mismo, se edita este número extraordinario, distribuido a las empresas de la capital, afiliadas a alguna Asociación empresarial.

Esperamos que el interés que el tema tiene por la cuantía económica del mismo y la urgencia de los plazos haga que las empresas actúen con la mayor celeridad.

Tanto en las Asociaciones empresariales, como en la propia Confederación de Empresarios de Castellón, estamos a su entera disposición para orientarles y asesorarles.

Para facilitar las comprobaciones oportunas, publicamos la calificación de las calles de Castellón, a efectos del Impuesto Municipal de Radicación.

EMPRESARIO:

NADIE MEJOR QUE TU PARA DEFENDER TUS INTERESES
SI PIENSAS QUE RECURRIENDO LOS DEMAS RESOLVERAN TU PROBLEMA TE EQUIVOCAS

ELLOS PUEDEN RESOLVER SU PROBLEMA, EL TUYO PERDURARA.

ULTIMO DIA DE PRESENTACION DE RECURSOS EL 22 DE SEPTIEMBRE.

La C.E.C. ha editado un boletín interno extraordinario dedicado a este impuesto

contribuyentes son las correctas, salvo en el caso de algún posible error material, que nunca puede descartarse por completo. Por otra parte, este ha sido uno de los impuestos que ha dado origen a más recursos, ganados hasta ahora en su práctica totalidad por el Ayuntamiento, salvo un número escaso que están pendientes de sentencia del Tribunal Supremo. Preocupa, no obstante que, como la liquidación es individual, lo mismo que los posibles recursos, se presente un elevado número de estos como consecuencia de la campaña puesta en marcha por la Confederación de Empresarios.

La oficina del impuesto insiste en que tiene razón en las cuotas, mientras la CEC, a través de su

boletín, argumenta lo contrario. Y entre la razón de unos y otros, se mueven esos más de cuatro mil setecientos contribuyentes a los que se anima a recurrir contra la cuota de Radicación, si resulta errónea según la tesis de Joaquín Pitarch, que difiere de la de los servicios municipales.

No sabemos el final que tendrá este asunto, ni los resultados de los recursos que se puedan presentar. Hasta ahora las alegaciones no han prosperado en general, pero sí se produce una avalancha de reclamaciones, no le faltará trabajo a la oficina de Radicación para contestarlas, todas por lo menos.

Juan Enrique Mas
(Foto: Heredio)

El Obispo bendicirá el templo

HOY SE ABRE AL PUBLICO TOMAS DE VILLANUEVA

Esta tarde se abre al culto la nueva iglesia de la Parroquia de Santo Tomás de Villanueva, en el Polígono Rafalafena. El centro parroquial ha sido construido por el Instituto de Promoción Pública de Vivienda, organismo del Ministerio de Obras Públicas y Urbanismo, con una inversión de veintiocho millones de pesetas para las obras incluidas en la primera fase, que es la que ha quedado concluida recientemente. Terminará de este modo la provisionalidad de instalación de esta parroquia, que ha venido funcionando hasta ahora en la capilla y locales cedidos en el Colegio de la Consolación. El obispo de la diócesis presidirá la primera celebración eucarística del nuevo templo.

La parroquia de Santo Tomás de Villanueva atiende fundamentalmente a los vecinos del Polígono de Rafalafena, zona en la que residen varios miles de familias católicas. La construcción de este nuevo centro parroquial se ha llevado a cabo de acuerdo con lo que establece el decreto de edificios religiosos, en base al cual, las obras las ha realizado el MOPU a través del Instituto de Promoción Pública de Vivienda -antiguo Instituto Nacional de la Vivienda-, siendo abonado el coste en veinte años por el Obispado. En este caso concreto hay que señalar que los honorarios del arquitecto y aparejador, José Luis Rokiski y Manuel Pérez, respectivamente, han sido cedidos a favor de la parroquia.

LA NUEVA PARROQUIA DE SANTO



El nuevo centro consta de la iglesia propiamente dicha, con capacidad para mil personas. Este amplio local puede dividirse en varios salones, utilizando unos paneles móviles, quedando como

núcleo mínimo para el servicio religioso una zona capaz para doscientas personas. Además de la iglesia existen despachos parroquiales y salones para actos y reuniones. Todo esto forma la prime-

ra fase del proyecto, que ha quedado concluida. En la segunda, que se acometerá posteriormente, se construirá una residencia para la comunidad, en edificio de dos plantas. La superficie del solar ocupa algo más de tres mil metros cuadrados.

Apertura al culto

Según ha informado a MEDITERRANEO el padre Javier Iraola, agustino, párroco de Santo Tomás de Villanueva, los actos de esta tarde, que se iniciarán a las siete y media, constarán de bendición del templo por el obispo, José María Cases Deordal, y una misa concelebrada por el prelado y los párrocos de Castellón.

(Foto: Heredio)

Como homenaje al pintor Porcar

PROXIMA EXPOSICION FILATELICA PROVINCIAL

Del cuatro al ocho de octubre se celebrará una exposición filatélica provincial, en homenaje al desaparecido pintor castellonense Juan Bautista Porcar. La muestra se presentará en el Aula Adsuara de la Caja de Ahorros de Castellón, organizada por la Asociación Filatélica y Numismática «Castalia».

Dada la naturaleza de la personalidad de Juan Bautista Porcar, a cuya memoria se dedica esta exposición, la misma estará dedicada al arte en sus diversas manifestaciones plásticas, pintura y escultura, y de modo más concreto al arte valenciano en la filatelia, pinturas alemanas, francesas, holandesas, inglesas, japonesas, pintura de los siglos XIX y XX, el siglo de oro y la pintura en billetes.

Durante los días de exposición funcionará una estafeta temporal con matasellos especial. Se dispondrá también de sobres, tarjetas, la carta pobla y otros objetos conmemorativos.

La exposición se inaugurará el próximo día cuatro de octubre a las seis de la tarde, por el director general de Correos y Telecomunicación.

Con motivo de esta exposición se concederán tres premios:

Amplia participación científica

EL CONGRESO NACIONAL DE PODOLOGIA COMIENZA EL VIERNES

La podología, en su aspecto escolar, laboral y deportivo, será estudiada en el quince Congreso Nacional de Podología, que se celebrará en nuestra ciudad del 24 al 27 de este mes, organizado por la Delegación en Castellón de la Asociación Nacional de Podólogos. Las sesiones de trabajo tendrán lugar en el Instituto Politécnico Nacional, con intervención de los más destacados especialistas españoles.

El programa de conferencias y comunicaciones es muy amplio y se recoge en un folleto cuidadosamente editado en el que figura la relación de personalidades de la podología que intervendrán en las sesiones científicas:

El viernes día 24, con motivo de la inauguración del Congreso pronunciará una conferencia al catedrático de historia del arte Antonio J. Gascó Sidro, que hablará sobre «Iconografía del pie a través de la historia del arte».

Posteriormente, en la sesión de tarde, intervendrán Martín Rueda Sánchez, profesor de la Escuela Oficial de Podología de Barcelona, sobre «El podólogo en la medicina del deporte»; José Valero Salas y Luis Garcés Gallego, podólogos aragoneses, sobre «Podología en la minería del carbón» e «Introducción a la podología laboral»; Pedro María Galard y Echegaray, de Vizcaya, sobre «Problemas del calzado de fútbol»; Jesús Manuel Rodríguez Sánchez, sobre «Podología escolar»; José Vilar Fuster, de Aldaya, sobre «Afecciones podológicas en la edad escolar»; y Francisco Ferreras Morcillo, que desarrollará el tema «Importancia socio-laboral de la podología».

La jornada del sábado día vein-

ticino cuenta con un apretado programa de comunicaciones, que se iniciarán por la mañana con la intervención de Francisco Maure Ternia, sobre «Comportamiento del pie en la escoliosis vertebral»; José María Albiol Ferrer, de Mataró, sobre «La marcha aductora en el niño por torsiones posturales durante el crecimiento»; Carlos Francés Martínez, de Valencia, sobre «Uso del vendaje adhesivo para la prevención de las lesiones en la extremidad inferior de los atletas»; Pascual Vázquez Martínez y Francisco Solan Villar, de Cerdanyola del Vallés, sobre «La podología en el trabajo»; Juan José Araolaza Lahidalga, de Eibar, sobre «Podología laboral por alteraciones dígito-plantares»; Ildefonso Zurita Vela, de Santa Coloma de Gramanet, sobre «Nuevo concepto de la plantilla ortopédica en el deporte»; Enrique José Raso Rodríguez, profesor de la Escuela Oficial de Podólogos de la Facultad de Medicina de Barcelona, que desarrollará el tema «La podología y su relación con las diversas modalidades deportivas»; Jean Dayez, profesor encargado de cursos en el Centro Europeo de Educación Permanente de Fontainebleau, sobre «Transtornos de la estatura vertebral debido a defectos de apoyo de los pies. Aspecto laboral y deportivo»; Tomás Céspedes Céspedes, profesor de la Escuela Oficial de Podólogos, de Barcelona; Julio Alonso Guillamón, profesor de la misma escuela, que hablará sobre «Los helomas plantares y su incidencia laboral»; Joaquín Solé Cuch, profesor de la Escuela Oficial de Podólogos de Barcelona, sobre «Absentismo laboral a causa del

pie»; Luis Aycart Vijesca, de Madrid, sobre «Eliminación quirúrgica del heloma dorsal por cirugía».

La jornada de trabajo del sábado concluirá con una mesa redonda sobre los temas tratados, preparatoria de las conclusiones del Congreso, que se expondrán en el acto de clausura oficial científica, que tendrá lugar el domingo día veintiseis por la mañana, con asistencia del doctor Francisco Gomar Guarner, catedrático de patología quirúrgica de la Facultad de Medicina de Valencia, que pronunciará la conferencia magistral.

Tras el acto de clausura se celebrará la asamblea nacional de la Asociación Española de Podólogos.

Actos complementarios

Además de estos actos de contenido técnico, la comisión organizadora ha previsto una serie de actividades complementarias, que se desarrollarán fundamentalmente el lunes próximo. Entre éstas figuran la visita a la colección privada de los cuadros de Zurbarán, visita al ermitorio de la Magdalena, donde actuará el grup Castelló de Danses y Cançons, recorrido por las instalaciones de la fábrica Carmelitana de Benicàsim y visita a Peñíscola.

Presidencia de honor

La presidencia de honor del XV Congreso Nacional de Podología ha sido otorgada al exministro Jaime Lamo de Espinosa.

El tiempo

Vientos del Oeste

Instituto Nacional de Meteorología Observatorio Provincial de Castellón

Datos correspondientes al día 21

Temperaturas
Mínima junto al suelo 14.
Mínima 18 a las 4.15.
Máxima 32 a las 15.
Media 25.

Presión atmosférica a las 12 GMT (reducida al nivel del mar): 761,8.

Humedad relativa del aire (valor medio aproximado): 45 por ciento.

Precipitaciones
Total registrado en las últimas veinticuatro horas (hasta las seis de la tarde): Nula.

Viento
Dirección predominante ONO.
Velocidad media 18 Km.
Racha máxima medida en anemómetrografo 39 Km. del O, a las 14.43.

Previsión para el día de hoy:
No se esperan cambios para las próximas veinticuatro horas. Alternarán los claros con las nubes, siendo éstas de evolución diurna. Los vientos de flojos a moderados de componente Oeste y las temperaturas, estacionarias.

Cultos

SANTA MARIA.— Hoy misas a las 8'30 y 11 de la mañana y 8 de la tarde.

NUESTRA SEÑORA DEL CARMEN.— Hoy, misa a las 8'20 de la mañana.

SAN PEDRO.— Hoy, misa a las 7'30 de la tarde.

SANTISIMA TRINIDAD.— Hoy misas a las 8 y 9'30 de la mañana. Tarde, misa a las 7'30.

SANTO TOMAS DE VILLANUEVA.— Hoy misas a las 9'30 de la mañana y 7'30 de la tarde.

RELIGIOSAS OBLATAS DE LAS VILLAS.— Hoy, 7 tarde.

SAN FRANCISCO.— Hoy, misas a las 8'30 de la mañana y 7'30 de la tarde.

SAN CRISTOBAL.— Hoy, misa a las 8 tarde.

SAGRADA FAMILIA.— Hoy, misas a las 8 y 9 de la mañana y 8 de la tarde.

SAN VICENTE FERRER.— Hoy, misa a las 7 de la tarde.

Agenda

MIERCOLES, 22 DE SEPTIEMBRE

El sol, en Castellón, sale a las 7,48 y se pone a las 19,58
Luna en cuarto creciente el día 25

SANTOS DEL DIA

Ss. Tomás de Villanueva, ob.; Enmerano, ob.; digna, Emérita, Iraides, vgs.; Jonás, pb.; Exuperio, Inocencia, Vidal, Mauricio, Cándido, Víctor, mrs.; Félix IV, p.; Séptimo, Santino, Lautón (o Laudo), obs.; Landelino, ermitaño.

SANTOS DE MAÑANA

Ss. Lino, p.; Damnano, ab.; Andrés, Juan, Pedro y Antonio; Benito, ab.; Constancio, Dona, Eresvida; Matusalén, ptrca.; Padarn, ob.; Santipa, Polisena y Rebeca; Sofia, Soso, Tecla, Ulpia y Victoria, mrs.

TELEFONOS DE URGENCIA

POLICIA	23 06 68
INSPECCION DE GUARDIA	22 73 85
GUARDIA CIVIL	22 46 00
GUARDIA CIVIL (Urgente COS y accidentes)	22 11 00
CENTRALITA POLICIA	23 06 68
GUARDIA CIVIL (Tráfico)	22 70 81
INSPECCION DE GUARDIA	22 73 85
POLICIA MUNICIPAL	22 40 00
BOMBEROS	22 10 80
HOSPITAL	21 05 22
RESIDENCIA S.S.	21 10 00
SER. MEDICO URGENCIAS S.S.	21 12 53
CASA SOCORRO	21 19 04
CRUZ ROJA	22 48 50
COCHES PATRULLA POLICIA	091
INCENDIOS FORESTALES	20 42 11
OXIGENOTERAPIA	21 40 41
HOSPITAL «LA MAGDALENA»	21 28 45

HORARIO DE TRENES

DE LARGO RECORRIDO	DE CERCANIAS
Hacia Valencia	Castellón-Valencia (Salidas)
00.54 Expreso, sigue a Granada.	06.10 Tranvia, procede de Oropesa (1).
02.28 Expreso, sigue a Almería, Badajoz y Jaén.	07.05 Semidirecto.
10.11 ELECTROTREN, sigue a Sevilla y Málaga	08.04 Tranvia, procede de Tortosa.
11.00 INTERCITY, sigue a Madrid	08.58 Tranvia.
12.52 Unidad rápida.	11.18 Tranvia, procede de Oropesa (1).
14.05 Unidad rápida procede de Port-Bou(2)	14.14 Tranvia.
15.31 TALGO sigue a Murcia.	16.05 Semidirecto.
16.37 Semidirecto.	18.30 Semidirecto.
20.08 Expreso, sigue a Málaga.	21.22 Tranvia procede de Oropesa (1).
20.41 CORAIL.	
21.12 Expreso, sigue a Sevilla.	
	Valencia-Castellón (Llegadas)
Hacia Barcelona	10.10 Semidirecto, sigue a Oropesa (1).
03.00 Expreso, procede de Almería, Badajoz y Jaén.	12.44 Tranvia.
06.59 Expreso, procede de Sevilla.	14.34 Tranvia
07.26 Expreso, procede de Granada.	16.36 Tranvia.
08.51 Semidirecto.	18.28 Semidirecto, sigue a Oropesa (1).
09.32 Expreso, procede de Málaga.	20.00 Tranvia, sigue a Tortosa.
10.33 CORAIL.	21.09 Tranvia.
13.27 TALGO, procede de Murcia.	21.51 Semidirecto.
14.48 Unidad rápida, sigue a Port Bou.(3)	22.10 INTERCITY, procede de Madrid.
17.08 ELECTROTREN, procede de Sevilla y Málaga.	23.19 Tranvia, sigue a Oropesa (1).
19.11 Unidad rápida.	

NOTAS: (1).-Circulará desde y hasta Oropesa del Mar hasta el 19-09-82. (2).-Circulará hasta el 25-09-82. (3).-Circulará hasta el 26-09-82.

Funeraria LA MAGDALENA: Tel. 22 01 97
Navarra, 84, Castellón

FARMACIAS DE GUARDIA

SEPTIEMBRE 22
24 HORAS
CALDERON, Colón, 37

EN EL GRAO

SEPTIEMBRE 22
CONDE, Canalejas, 95

CUPON PRO-CIEGOS

PREMIADO AYER

337

BRICOLAGE

NAVARRA, 1 - Telf. 21 59 45
Castellón

FUNERARIA PELLICER Hnos. Tel. 21 68 25

Trasladados España y extranjero Alloza 111 Castellón

AVISO

Habitaciones Pensión Argentina, sito en C/. República Argentina, n.º 11 que lo regentaba D. HIPOLITO BENAJES GUILLAMON, en la actualidad lo será por D. JOAQUIN GARCIA MARTINEZ, lo que se comunica para general conocimiento.

Un paso decisivo en la lucha contra el cáncer

EN MAYO ESTARA EN MARCHA LA UNIDAD ONCOLOGICA DEL HOSPITAL

Avanzan a buen ritmo las obras de construcción e instalación de la primera unidad oncológica con que contará la provincia, que se ubica en los sótanos del nuevo edificio que, como ampliación del Hospital, construye actualmente la Diputación de Castellón. Para desarrollar el programa de actividades sobre tratamiento del cáncer, la Diputación cuenta con el asesoramiento del Dr. Vicente Belloch Zimmerman, catedrático de terapéutica física de la Facultad de Medicina de Valencia, que ayer estuvo visitando las obras. Al término de una serie de reuniones con los técnicos que intervienen en la ejecución del proyecto, el Dr. Belloch declaró a MEDITERRANEO que el próximo mes de mayo podrá entrar en servicio la mayor parte de las instalaciones.

—Mi impresión de la visita —explica el Dr. Belloch— es francamente optimista e inmejorable. Estuve aquí hace unos dos meses y en este período he podido apreciar un avance considerable. Las obras se desarrollan al ritmo previsto y las cosas van bien. En un plazo máximo de dos meses, quedará terminada la instalación de la unidad oncológica. Si algo falta entonces, quedará pendiente de la resolución de los concursos de suministro convocados por la Diputación o de los plazos para efectuar este.

—La dimensión y características de la unidad oncológica que se está construyendo, ¿responde a las necesidades que en este campo existen en nuestra provincia?

—Considero que sí. Castellón su provincia cuentan con cerca de medio millón de habitantes. Para esta población hemos previsto una unidad oncológica que va a constar en principio de los siguientes servicios:

Radioterapia, radiofísica y radioprotección, medicina nuclear; secciones de ecografía, termografía y senografía, y una sala especializada dentro de la hospitalización del Hospital Provincial.

Considero que con esta estructura podemos responder a las tres preguntas que se hace todo médico cuando se enfrenta ante un caso presunto o cierto de neoplasia maligna, es decir, de cáncer.

Primero, establecer un diagnóstico correcto. En segundo lugar, una terapéutica adecuada. Y en tercero, la vigilancia o seguimiento posterior del enfermo una vez tratado.

Tan importante es el diagnósti-

co, como la terapéutica y el seguimiento. Porque hay muchos casos en los que el enfermo es sólo presentemente neoplásico y hay que determinar con certeza si lo es o no para, en el caso de que lo sea, establecer un tratamiento correcto que tiene las tres armas ya conocidas: cirugía, irradiación y químico terapia. A continuación viene el control del enfermo después del tratamiento.

Tal como está concebida esta unidad oncológica, los tres supuestos: diagnóstico, tratamiento y seguimiento, se pueden realizar perfectamente.

Tecnología avanzada

—Respecto a la tecnología que se va a instalar en la unidad oncológica que está en fase de montaje en el Hospital Provincial, el Dr. Belloch Zimmerman, señala:

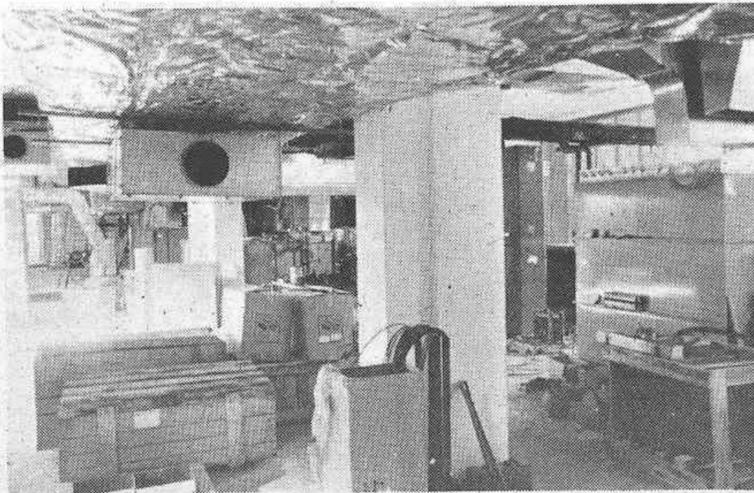
—La tecnología que se instala en este centro es la que en este momento podemos considerar más avanzada y actualizada y sobre todo, comprobada.

Siguiendo el orden que antes he

«La medicina nuclear, correctamente aplicada, no es peligrosa»

enunciado, dentro del servicio de radioterapia contaremos, de momento, con una unidad de telecobaltoterapia que es la más avanzada que existe. Contaremos además con un simulador, para planificar adecuadamente los tratamientos de los enfermos irradiados y un ordenador para que esta planificación sea lo más científica y segura posible. Prevemos que, quizá en el futuro, se tenga que añadir una unidad de curiterapia, es decir de irradiación con núcleos radiactivos, como el cesio y el iridio. Pero esta posibilidad nos la tiene que dar la marcha del servicio y las necesidades que se vayan produciendo, ya que de momento no entra en los planes aprobados inicialmente por la Diputación.

En segundo lugar, vamos a contar con un equipamiento completo de medicina nuclear, que se ocupará del diagnóstico y extensión de las posibles neoplasias y de otros procesos. La medicina nuclear constará de dos gammacámaras, un equipo captación, instalación completa de radioinmuno-análisis y lo que se llama el laboratorio caliente, que es don-



En los sótanos del nuevo edificio del Hospital se trabaja activamente

de se almacenan los radio isótopos.

En tercer lugar dispondremos de dos instalaciones completas de ecografía, para el estudio de los enfermos mediante los ultrasonidos. Se trata de una tecnología puesta al día, muy útil para cual-

quier caso, sea o no neoplásico.

También habrá un equipo de tele-termografía, para estudio de las alteraciones de la temperatura cutánea, con numerosas aplicaciones dentro de esta especialidad. Y finalmente otro equipo de senografía, para el estudio de la mama.

Todo esto, al ubicarse en el sótano, queda unido funcionalmente con los equipos de radiodiagnóstico convencional que ya existen en el Hospital Provincial, más los de nueva adquisición.

Medicina nuclear

—¿Hasta qué punto es peligrosa la medicina nuclear?

—La medicina nuclear, correctamente aplicada no es peligrosa, y esto lo puedo afirmar porque llevé ya más de veinte años dentro de la especialidad. Lo puedo decir porque, en primer lugar las casas constructoras de los aparatos los aseguran de modo que su manejo no resulta peligroso, ni para el médico y resto de personal sanitario, ni para los enfermos. Pero es que, además, en España existen una legislación adecuada, cuya

aplicación lleva el Consejo de Seguridad Nuclear, el cual sólo autorizará en su día la puesta en marcha de las instalaciones de medicina nuclear y telecobaltoterapia en este Hospital, si se cumple lo que está legislado a este propósito. Nosotros estamos dispuestos de antemano a cumplirlo con meticulosidad y rigurosidad.

—Sin embargo, nos consta que en este centro se están tomando muchas precauciones. Por ejemplo, muros de hormigón de un metro de espesor, entre otras.

—Las precauciones que se adoptan son de varios tipos. Por ejemplo, el aparato de telecobaltoterapia tiene un aislamiento de más de un metro de espesor con hormigón de una densidad especial. Fuera del recinto de irradiación no hay absolutamente ningún peligro y dentro todo debe estar perfectamente controlado. En su día el enfermo de Castellón, lo mismo que ahora sucede en los centros oncológicos que ya funcionan, recibe la irradiación a través de un haz perfectamente definido, de forma que para el resto del personal sanitario y público en general no exista peligro alguno.

En segundo lugar tenemos la medicina nuclear, que es la que utiliza los radisotopos. Estos, que llegan con su debida autorización, se almacenan en el sitio adecuado y sólo se extraen las cantidades necesarias para cada tratamiento. Estas suelen ser muy pequeñas y están perfectamente vigiladas respecto a su seguridad, tanto en el transporte como en la administración al enfermo, de tal modo que no exista peligro alguno para nadie.

—El Dr. Belloch Zimmerman tie-

ne una amplia experiencia en el tratamiento de enfermos de cáncer, muchos de los cuales se trasladan desde nuestra provincia a los servicios que funcionan en Valencia, para ser atendidos. ¿Qué diferencia hay, para el enfermo y su familia, entre recibir el tratamiento en Valencia o hacerlo en Castellón?

—La pregunta es crucial y debo responder con sentido de responsabilidad.

No exagero en absoluto si digo que la determinación de la Diputación de Castellón de montar esta unidad oncológica, es un hecho socio-político fundamental.

Pensemos dos cosas. En primer lugar, en los enfermos que se han de desplazar diariamente a Valencia, para realizar un tratamiento que, en el caso concreto de la telecobaltoterapia, supone como mínimo un mes y a veces dos meses. Y hay que desplazarse diariamente, perdiendo un montón de horas. Hay, por tanto, una gran ventaja y facilidad de recibir el tratamiento que en el ochenta por cien de los casos es ambulatorio, con ahorro de tiempo y molestias. Pero es que debemos pensar también en otro sector, que para mí es tan importante como el primero. Me refiero a los muchos enfermos de esta provincia que, por razones de lejanía, aislamiento y problemas de comunicaciones, no pueden recibir los beneficios de un tratamiento de este tipo. Entonces, este otro colectivo de enfermos, que en mi opinión supera al que se desplaza a Valencia, a partir de que funcionen estas instalaciones estará en condiciones de venir, porque la única molestia será venir a Castellón y luego volverse a su localidad de residencia. Esto es fundamental.

—¿Cuando entrará en funcionamiento esta unidad?

—Esta mañana he estado hablando con el presidente de la Diputación de Castellón, Joaquín Farnós, con el arquitecto Vicente Traver, los técnicos y el personal que está acudiendo desde mi cátedra de Valencia para ir poniendo la unidad en marcha, y yo preveo un comienzo escalonado.

Si todo va bien, para mayo o junio del año que viene podrán estar en marcha la mayoría de las instalaciones. En una segunda fase, para finales de año entrarían en servicio las restantes.

Juan Enrique Mas
(Fotos: Heredio)

Hoy, cine y teatro

ACTOS DE LA SEMANA DE LA JUVENTUD

Continúan hoy los actos de la tercera semana de la juventud, organizada por el Ayuntamiento de Castellón a través del Consell Municipal de la Juventud.

El programa de hoy es el siguiente:

A las cinco de la tarde, en el Centro Cultural Municipal de la calle Antonio Maura, 4, sesión cinematográfica infantil con la proyección de «Tarzán y el safari perdido».

De las cinco a las ocho de la tar-

de, visitas al campanario y Ayuntamiento.

A las ocho de la tarde, en la sede central de la Caja de Ahorros, con entrada por la calle Cervantes, proyección de la película «Deprisa, deprisa», de Carlos Saura.

A las diez y media de la noche, en la plaza Mayor, actuación del grupo de teatro «Bagatela» que representará la obra «Mascarada a la Rasputín». Actores, máscaras y títeres participan en un juego de humor, con mucha música, bailes y canciones.



Rogad a Dios en caridad por el alma de

DOÑA AMALIA SANCHIS CERVERA

Vda. de D. Joaquín Mas Boix

Que falleció ayer día 21 a los 79 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de S.S.

R.I.P.

Sus afligidos hijos, Amalia, Francisca, Joaquín, Marisa y Amparo; hijos políticos, Heliodoro Rodríguez de Valcárcel, Cinta Pastor Ferrer, Manuel Zarzoso Fortea, Miguel Escrihuela Escrihuela; hermanos, Carmen, Juan Miguel y María, nietos, sobrinos y demás familia, al comunicar a sus amistades tan irremediable pérdida, ruegan le tengan presente en sus oraciones y asistan al acto del sepelio que se celebrará hoy miércoles, a las CUATRO DE LA TARDE, en la Clínica Herrero Tejedor, por cuya asistencia les quedarán muy agradecidos.

Castellón, 22 de Septiembre de 1982

(No se invita particularmente)

«No s'han cobrat»

LA OTRA PLAGA DE LA NARANJA

Estar hablando y hablando de las circunstancias, entornos y factores que se contemplan desde la preparación de unos terrenos secos hasta convertirlos en regadío, su posterior plantación de naranjos, el mimo y cuidado para el desarrollo de estos y la ulterior evolución de los árboles ya con rendimiento, nos ha llevado, nos lleva y Dios quiera que nos siga llevando, horas, días, meses y toda una vida de nuestro habitual coloquio.

Es todo un largo proceso que va unido a la ciencia y cultura del agricultor hasta ver convertirse aquella vegetación en una exuberante manifestación de frutos.

Estos árboles, los naranjos, en los medios —ambientes donde se crían y para su exudación precisan de unas aguas limpias o mantillosas pero exentas de salinización, lo que hace que se tenga una vigilancia constante para por medio de análisis saber en todo momento la virtud de las aguas, ya que de lo contrario, bien sabe el agricultor que le viene la decadencia de los árboles y encima de ello tener que buscar otras aguas sustitutivas, con lo que uno y otro, en muchos casos, lleva a la ruina a sus propietarios.

El naranjo es un árbol muy sensible y hasta diría que maternal, pues él acoje a un sin fin de parásitos que se nutren a su costa hasta dejarlo tenue, sucio y desvalido, haciéndolo antieconómico, de tal manera sabe esto el agricultor, que en su empeño de presentarlo limpio y lozano, tiene emprendida una lucha feroz contra sus moradores-depredadores, señalando entre otros La Caparreta, El Cotonet, El Piojo verde, El Piojo gris, La araña roja, La Mosca del Mediterráneo y La Mosca blanca.

Así mismo es muy sensible y proclive a las enfermedades por virus o contagiosas, indicando algunas como La Lepra, La Gomo-sis, Mal del pie y La Tristeza, cada una de ellas capaz de devastar cualquier campo de naranjos y llevar a la ruina al agricultor.

A su vez es goloso, no permite el estar desnutrido y precisa de grandes cantidades de nutrientes, como son abonados orgánicos, minerales y foliares y algunas variedades si con la teta no tienen bastante hay que darles papillas, como son las pulverizaciones para regulación de la floración y para el cuajado y engorde del fruto.

Diganme si todo esto no es cultura, y que cara le cuesta al agricultor.

Pero hasta presentar la cosecha, no paran ahí las cosas, ya que por ser su cultivo a campo abierto y de ciclo anual, su parto o alumbramiento lleva un año de angustias, con la siguiente letanía de peticiones: S'han negat, s'han abonat, s'han treballat, s'han tallat, s'han pulvorisat, s'han pedregat, s'han caigut, s'han aiguat, s'han rossat, s'han gelat, s'han venut, s'han collit y finalmente... S'HAN COBRAT?

«No s'han cobrat»

Si las plagas descritas que tiene que soportar el agricultor, las conlleva con resignación y paciencia, hay una de ellas, que es conllevada con impotencia, rabia e indig-

nación, me refiero a la «No s'han cobrat». Plaga ésta que cada día prolifera más y que de seguir así, no se pueden prevenir las desastrosas consecuencias que tanto material como humanamente pueden darse.

Para muestra un botón: Se de un agricultor que el año 1979 no cobró de la firma Alos, que el año 1980 no cobró de la firma F. Sánchez y que el año 1981 no cobró de la firma Segarra Salvador y ya veremos el próximo año, y son muchos los agricultores, en su mayoría pequeños agricultores, que tienen pendiente de pago sus cosechas, que son bases y sostén de su economía y vida. Los cultivadores se preguntan. Si en un año presumiblemente como bueno, como la campaña 1981/82, pasa esto, ¿qué pasará en un año regular o malo?

Y el comercio, qué dice el comercio, que encuentra en el agricultor al principal banquero, que le financia su empresa sin cobro de ningún interés, con la oferta de la cosecha, a pagar al cabo de uno o dos meses después del último pase y cuando entre el primero y el último pase han pasado más de tres meses en muchísimos casos. No serán acaso las sanguijuelas de los Bancos que les prestan dinero a un elevado coste con las más exageradas hipotecas?. Pues diganme si con la mejor intención arranca un comercio y este tiene que acudir a la Banca, que le prestará dinero al 22%, atado y bien atado, como lo va a devolver invertido en negocio que fluctúa tanto por los factores que intervienen como el de la naranja?. Se precisa ser quijotes. No tienen remedio, el único negocio para el Banco, para ellos, en un porcentaje muy alto el hundimiento.

Y qué diremos del Gobierno, del Ministerio de Comercio. Se les facilitan los trueques, las desgravaciones fiscales, las alteraciones en los cambios de moneda y de tránsito y el crédito necesario?. Será verdad que no sabemos por dónde andamos?.

El caso es que ahí lo tenemos. Antes también había comercios que fracasaban, pero es que ahora, con todas las ventajas democráticas son cinco veces mayores los descargos y descapitalizaciones del sector, cuando debía ser lo contrario.

En otros ámbitos de la economía, vemos el entramado de apoyo en las finanzas, como se aseguran y reaseguran entre ellos y son los poderosos, los que de por sí parece ser que no lo necesitan. Y el comercio naranjero, que tiene mis mayores simpatías y al que le deseo las mejores venturas, es tan individualista como para no querer entender este asunto y tratar de comerse los unos a los otros. Bien está que disfruten de entera libertad, la cual no se les puede privar, ¿pero no cabría la posibilidad de un consorcio entre el mismo comercio a nivel nacional, regional o provincial como piloto, que respondiera de los impagos solamente al agricultor?, y sin que le costase un céntimo al propio comercio?. Estamos viendo como día a día se va implantando el pago aplazado de la cosecha. Pues



bien, a dicho fondo no acudiría el comercio, sino el propio agricultor y la Administración.

El comercio durante el tiempo que le retiene el dinero al agricultor desde el último pase, ya antes ha disfrutado de la franquicia del primer al último pase, le pagaría, cosa lógica, un interés, vamos a suponer que del 12%, si se lo retiene un mes el 1%, dos meses el 2%, cantidades con las cuales contribuiría el agricultor por ser parte de su dinero, a un fondo de compensación y con la misma cantidad la Administración como obligación de velar por el bien de la sociedad, con lo cual se crearía un fondo de garantía para los impagos al agricultor. Este fondo de garantía, declarada una suspensión de pagos o quiebra de un comercio, pagaría el importe de la cosecha al agricultor, sin perjuicio

de que en su nombre y representación de los afectados, siguiera el procedimiento judicial para cobrar en su caso.

Este sistema que se presenta y para que pueda ser recogido por quien corresponda, no pretende ser único, queda abierto a todas las sugerencias constructivas, pero si es un lanzamiento en pro de la defensa de los agricultores, que libres en el trato, verían asegurada su cosecha contra la temible plaga de «no s'han cobrat».

No pretende ser gravoso para nadie, ni agricultor, ni comerciante, se autofinanciaría él mismo, con las resacas de intereses que se corresponden a sí mismo en el ciclo producción-comercio, es más, revestiría y robustecería la alegría del comercio y del propio agricultor los cuales están vaticinados a una vida en común y de la cual han de pretender sacar el mejor partido y armonía.

¿Qué al agricultor es resistente a manifestar el montante de su cosecha?

¿Qué el comercio trataría de rebajar el tiempo que tarda en pagar?. Con la simplicidad de documentos que hoy se llevan, resulta de lo más fácil.

Que utilicen y utilicen bien los agricultores sus Cámaras Agrarias y no sólo sirvan éstas y para estos casos, en el sumidero de llantos e improperios, ante la impotencia, fracaso y ruina como vemos hoy día.

Hay que combatir «LA OTRA PLAGA», si queremos quitar la angustia de el «NO S'HAN COBRAT», medios tenemos. ¿Y capacidad?.

José M.ª Orenga Arnau

ACCIDENTADA CELEBRACION DE LA FIESTA PRINCIPAL DE LOS LUISES

Con una misa en la Arciprestal y el posterior traslado procesional de las imágenes de los titulares —la Purísima, San Luis Gonzaga y San Juan Bermanch— hasta la capilla de la propia Casa Social de la Congregación tuvo lugar el pasado domingo la celebración de la Fiesta principal de los Luises.

Comienzo que por cierto resultó desafortunado, cuando ya con las imágenes en el interior de la capilla, se dio fuego a una extraordinaria traca —más bien parecía un final de «masclatá»— con unos largos metros sembrados de grandes cohetes y que desgraciadamente al hacer explosión cayeron sobre algunos vehículos allí estacionados, produciéndole daños de cierta consideración a un Seat-Ritmo color blanco que había llegado después de instalada la larga ristra de cohetes.

Por la explosión de estos encima mismo de la carrocería se produjo una profunda abolladura en

el capó y rotura de los cristales laterales. Con suerte, puesto que su propietario, al ver cómo se daba fuego a la extraordinaria traca, quiso sacar el vehículo, con tan mala fortuna que le pilló en el interior, resultando herido levemente en el brazo derecho.

Pasado el susto, continuó la fiesta con la inauguración de la Exposición de Fotografía, instalada en la recién acondicionada sala de exposiciones de la Casa Social, con una excelente participación, tanto en material expuesto como de público.

Al mediodía se reunieron más de cuarenta congregantes en una comida de hermandad en la misma Casa Social, que terminó con una agradable sobremesa de estos socios, que para mejor definirlos llamamos «Congregantes activos».

Finalmente y por la tarde, en el Salón «Els XIII», hubo unas representaciones de teatro valenciano que hicieron las delicias a quienes

ocupaban por completo el pequeño teatro.

Es de destacar el bien hacer del cuadro escénico de la Sociedad «Els XIII», que pueden seguir ostentando sin rubor el sitio que les corresponde como grupo pionero en esta actividad.

Si todas las actuaciones fueron destacables, cabe resaltar las actuaciones de Encarna Nácher, Manuel Vicent, Conchín Pesudo, Encarna Rius y sobre todo Manuel Cerisuelo.

Sólo fue una pena el comentario jocoso y con nulo rigor histórico de una de las actantes, ante la presencia de la cuatribarrada en lo alto de la Casa Social de Los Luises, junto a la bandera nacional y la propia de la Congregación azul y blanca. Un día completo que señala una vez más este tercer domingo de septiembre, ciento nueve años después de la fundación de la veterana sociedad de Luises.



El «bou embolat» por segunda vez en Televisión

Si ya el último sábado de fiestas se asomó a la pequeña pantalla del programa nacional «Revista de Toros» la «ceremonia» de «l'embolá del bou», a decir de su presentadora —villarrealense mal que le pese, e hija de Emilio Romero, de no muy buen recuerdo en nuestra ciudad— la gran cantidad de cartas recibidas en el programa aconsejaban su reposición, tal fue la impresión que estas bellísimas secuencias habían causado en los aficionados de toda España.

Aquí Mariví Romero demostró una vez más su poco cariño hacia Vila-real y su falta de memoria de los años de estancia entre nosotros, presentando como «l'embolá del bou» de «ese pueblo de Castellón, Villarreal», queriendo dar a

entender que no nos conocía.

Todo lo contrario que el también villarrealense Molés, que no pierde ocasión de hacer «patria» estando con ello muy por encima de las suspicacias de muchos.

De todos modos, eso es sólo para «los de casa» ya que lo realmente importante es que nuestro festejo taurino merezca ser noticia en un programa de la aceptación de «Revista de Toros» nada menos que dos semanas seguidas.

Terminaron las Fiestas del Cristo de la Piedad

Comienzan inmediatamente finiquitadas cada año las patronales dedicadas a la Virgen de Gracia y con su edición de cada año los tenaces clavarios de la



«Festa de la Pietat» hacen milagros superándose a ellos mismos. Son tradiciones que perduran,

gentes que masivamente colaboran obteniendo unos programas que para sí los quisieran muchos

pueblos de nuestra provincia. Actuaciones al aire libre cada noche que congregan a millares de personas, no sólo de la vecindad, que tradicionalmente amontona centenares de sillas en el cruce que conforman las calles Piedad y Rey Don Jaime, sino de todos los rincones de la ciudad.

En la presente edición han desfilado por este improvisado escenario junto al cantante Francisco, las folklóricas Lola Flores y Carmen Sevilla, complementando con otros espectáculos de variedades siempre bien aceptados por el público.

Junto a estos actos, el gran protagonismo de la pólvora, con alguna «masclatá» de auténtico postín y un castillo de fuegos de artificio que dejó en blanco al ofrecido como colofón de fiestas por el mismo municipio.

Una semana llena de actos de toda índole que incluyeron la típica celebración de la «xulla» y esa costumbre siempre actual del «porrat» en todos los domicilios.

Punto de mira

Decía el alcalde que de algunas de las realizaciones que podría sentirse más orgullosa la actual Corporación Municipal era junto con el Centro Asociado de la UNED el Conservatorio de Música.

Ahora precisamente, cuando ha comenzado la matriculación de alumnos es quizá el momento de analizar lo que ha supuesto para la ciudad contar con este nuevo centro docente de carácter eminentemente musical.

Yo que recuerdo cómo se quejaba a comienzos de año la entonces regidora de cultura del Ayuntamiento de la falta de público a los conciertos que se venían ofreciendo, no puedo menos que sorprenderme al ver el alto índice de asistencia a los mismos y la atención que demuestran, precisamente los más jóvenes.

Esta fue la primera cosecha de una simiente plantada hace poco más de tres años y que no es ni mucho menos el todo de cuanto puede llegar a ser.

De momento son muchos nues-

tros niños y jóvenes que encuentran en las aulas del Conservatorio dedicación para las horas de la media tarde y primeras de la noche. Con esta familiarización temprana por la música podemos conseguir que constituya un deleite escuchar a los grandes maestros y no tengamos que oír más en boca de estos jóvenes que «cierta música aburre».

En esa juventud está el futuro de la afición musical de Vila-real que siendo interesantísimo, ni puede ni debe circunscribirse a nuestra laureada Banda de Música. Verán como por el tiempo comenzarán a salir otras agrupaciones musicales y de esta forma no resultará un problema encontrar un buen director musical para que «Els XIII» puedan continuar representando zarzuela, y no habrá que pensar en que pueda perderse entre el polvo nuestros bailes más populares como el de «la plaça» o el de «l'anguila».

Incluso cabría esperar que florezcan en nuestra ciudad tan

amante de la música grande, algunos grupos que nos ofrezcan regularmente música de cámara. ¿Por qué no?

En la actualidad aquellos alumnos que comenzaron están ya en tercer curso y sus frutos están ya más cercanos.

Lo mismo podría suceder con el baile, ya que siguiendo con lo iniciado años atrás, continúa la matrícula abierta para ballet y la novedad en este curso de ballet clásico español, que incluso podría ampliarse a un «Grup de Dances» que hiciera pervivir lo que tanto esfuerzo costó el reencontrar.

Si Vila-real con sólo una escuela municipal de música contó con una sociedad coral —«Els XIII»— una banda de música, la rondalla Francisco Tárrega y la Coral «Saint Jaume» todas ellas actuales, es de esperar que con los nuevos refuerzos con que muy pronto se contará todas éstas se consoliden y —¡Ojalá!— otras muchas vengan después.

José P. Serrano

la plataforma elevadora

De 100 a 60.000 Kgs.

De 1 a 200m² de piso
SIN LIMITE DE ALTURA

MOD. DUO MONTACOCHEs

MAS DE 15.000 INSTALADAS

Servicio Post-venta en toda España

BOETTICHER Y NAVARRO, S.A.

ASCENSORES-ESCALERAS MECANICAS-PLATAFORMAS ELEVADORAS

CASTELLON:
Enmedio, 23, puerta 6 - Tel.: (964) 21 37 81

VALENCIA:
Hernán Cortés, 28 - Tels.: (96) 321 35 21

OROPESA DEL MAR

El Pleno Municipal aprobó el hermanamiento con Oropesa de Toledo

Desde la llegada de los oropesanos a nuestra Villa, se ha procurado corresponder a la hidalguía castellana, que bien se mostró durante nuestra estancia en Oropesa (Toledo). Se programaron numerosos actos, en el deseo de que además de conocer su ciudad hermana Oropesa del Mar, se llevaran una idea de lo que es la provincia de Castellón. Ante la imposibilidad de que los recorridos fueran muy extensos se optó por darles a conocer en esta primera fase, parte de la costa y un poco del interior. Esperamos poder completar el conocimiento, en próximas visitas. Durante el primer día de

su visita, acompañados por escolares oropesinos, fueron al Museo de Ciencias Naturales de Onda, a la Excma. Diputación Provincial, a las Cuevas de San José de Vall de Uxó, se visitó el diario MEDITERRANEO y terminó la jornada en el Puerto de Castellón, con visita detallada a todo él y a uno de los barcos allí anclados. Al día siguiente gozaron de las delicias de las playas de Oropesa, durante toda la mañana. Al mediodía se efectuó una comida de hermandad en el comedor escolar, siendo el menú la clásica paella valenciana, confeccionándose dos monumentales. Al terminar la comida

se visitó la Torre del Rey y el Castillo de Oropesa, así como la parte antigua de la población, mostrando todos su contento ante estas partes fundamentales de la historia local. Breve visita al Museo Costumbrista, en fase de instalación y rápidamente se dirigen al Ayuntamiento, donde va a celebrarse sesión extraordinaria, para el hermanamiento. Lectura del acta, se pasa al orden del día con el único punto del hermanamiento de ambas poblaciones, que se aprueba por unanimidad. Breve parlamento del alcalde de Oropesa, Francisco Garrido Gual. Con anterioridad se lee por el secreta-

rio de Oropesa y Corchuela (Toledo) el extracto del acta de aprobación del hermanamiento, realizada en aquella localidad. Se entregan algunos obsequios por parte de los oropesanos y los oropesinos. El Colegio Público Dean Martí entrega una placa a los profesores que se han desplazado, para el Colegio Público Martín Gallinar de Toledo, ambos alcaldes intercambian placa y bandeja, conmemorativas del acto y finalmente el alcalde de Oropesa de Toledo, Agustín del Burgo dirige unas palabras, a los asistentes al acto. Cálidos aplausos rubrican este

momento tan importante para la historia de ambas poblaciones.

En comitiva se marcha a la ermita de la Virgen de la Paciencia, donde nuestros visitantes desean hacer una ofrenda floral. Luego pasan todos a la Sociedad Instructivo Recreativo, donde se sirve un refrigerio y se realizan diversos actos: actuación de dos jóvenes en exhibición de yoga y kárate, actuación del Grupo de Baile Infantil del Folklore local formado por niños del C. P. Dean Martí y finalmente actuación de un grupo de niñas de Oropesa de Toledo.

Grandes aplausos premieron todas las actuaciones.

El último día de estancia se destina a visitar Alcoceber, Torreblanca, Peñíscola con visita al Castillo y paseo en barca. Un día completo y en el cual la alegría reinó por doquier.

Y llegó el momento de decir adiós, aunque mejor un hasta pronto, y las lágrimas asomaron en los rostros infantiles, y por qué no en alguno de los mayores. Parece increíble la relación que ha hermanado a estas dos poblaciones, pues lo que figura en los textos de aprobaciones tiene gran importancia, pero lo que figura en los corazones de oropesanos y oropesinos, no necesita referidos y se puede ver a simple vista.

C. Taulé

**NO HAY
OTRA COPIADORA TAN PEQUEÑA
QUE COPIE
EN TAMAÑOS TAN GRANDES,
NI TAN RAPIDO.**

COPIA HASTA EN A3 (Doble Folio).
20 COPIAS POR MINUTO.

Ninguna otra copiadora tan pequeña es capaz de dar tanto en tan poco espacio. Y por tan poco dinero.

Ocupa menos que una máquina de escribir y sin embargo copia hasta en A3, el tamaño más grande y a una velocidad de 20 copias por minuto.

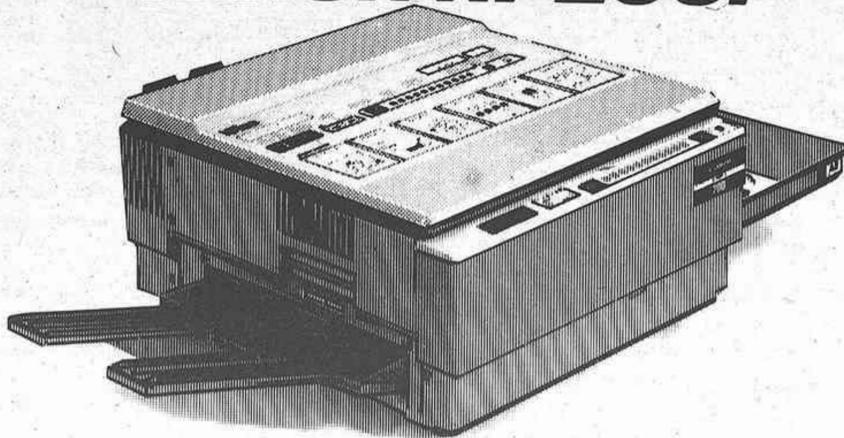
Copia sobre diversos tipos de papel y por el camino más corto:

en línea recta. Así evita atascos y aumenta el ritmo de trabajo.

Es la pequeña gran copiadora de Canon.

La pequeña que deja pequeñas a las grandes.

CANON NP200.



Canon
COPIADORAS

ACABARAN COPIANDONOS.

Deseo recibir más información sobre la Copiadora NP 200.

Nombre _____
Empresa _____ Cargo _____
Domicilio _____
Ciudad _____ Teléfono _____

Copiadoras de Castellón, S. A.
Trebali, 10. Castellón de la Plana

964 - 21 36 17

NULES

Clausurada la XXXII Feria de Ganados y Maquinaria Agrícola

Como ya informó MEDITERRANEO en su edición del pasado día 17 de los corrientes, se inauguró el pasado jueves día 16, la XXXII edición de la Feria de Maquinaria Agrícola y de Ganados de Nules, con asistencia de la Reina de las Fiestas de San Joaquín y Damas de su Corte de Honor, presidente de honor y comisión de las referidas fiestas, la Corporación Municipal, el Conseller de Agricultura de la Generalitat de Valencia, Manuel Tarancón Fandos, el diputado provincial señor Darós Valls en representación de las primeras Autoridades provinciales y otros destacados miembros de la vida pública y comercial de la Provincia.

Esta XXXII edición de la Feria ocupó aproximadamente unos 3.000 metros cuadrados de recinto ferial, con más de 40 Stands de firmas de las más variada índole tanto en el terreno agrícola, como ganadero, así como de diversas industrias anejas a las mismas. Según fuentes consultadas por MEDITERRANEO el volumen de ventas a sido superior al del año pasado.

Ricardo J. Yáñez Capella

**FUNERARIAS
REUNIDAS
PASCUAL Y
ALBALADEJO, S.L.**

TURNO PERMANENTE
PRESTIGIO Y ANTIGÜEDAD
Caballeros, 22 - Tel. 22 47 69
CASTELLÓN

BENICARLO

María del Carmen Foix, Madrina de la Falla «La Barraca»



Comisión de la falla «La Barraca»

Una representación de la Falla «La Barraca» encabezada por su presidente José Salas Esparza, visitaron oficialmente el domicilio de la Madrina de la Falla, María del Carmen Foix Gellida para proceder a la proclamación oficial de la misma.

En su domicilio, la nueva madrina, recibió el ramo de flores y el nombramiento por parte del Presidente, y agasajó a la comisión de la Falla «La Barraca» que había ido hasta su domicilio, sin que a la cita faltasen la traca y los cohetes, tradición fallera (que previamente habían solicitado permiso al Ayuntamiento para el lanzamiento de estos petardos al aire, dado que eran las once de la noche).

Dialogamos con la madrina. María del Carmen, ¿qué te ha supuesto este nombramiento?

—Una gran ilusión.
—¿Eres fallera de corazón?
—De todo corazón.
—¿Crees que las fallas en Benicarló durarán años?
—Estimo que muchísimos años, porque entre todo el pueblo lo estamos haciendo todo y eso es muy importante.

Charlamos con el presidente: ¿Qué perspectivas para 1983?

—Tenemos perspectivas y la ilusión de mejorar la anterior, que fue la primera, y de la que quedamos tan agradecidos a la colaboración de todo el barrio, que no tenemos más remedio ahora que multiplicarnos para hacerlo mucho mejor.

—¿Consideras que estos falleros son de los buenos?

—Son de los mejores y estimo que este año se superarán en todo. Seguimos con el Presidente. Señor Salas, ¿podemos saber quién será la Fallera Mayor?

—La Fallera Mayor será este año Raquel Salas Pascual.

—¿No le suena este nombre?
—Hombre Palanques, claro que me suena, es el de mi hija.

—¿Y la infantil?
—Todavía está por decidirse, hay dos o tres y falta tan sólo la decisión.

—¿Cuántos socios tiene la falla?
—Estamos sobre los trescientos cincuenta.

—¿Qué cuota pagan?
—Dos mil cuatrocientas pesetas anuales.

—¿Qué significa esta sociedad para Benicarló?

—Para el futuro de esta población, esta sociedad y las restantes de las nueve fallas, es una cosa muy buena por cuanto da hermandad a los barrios. Yo particularmente voy a hablar de mi, aunque sea con modestia aparte, y le diré que cuando vine a Benicarló hace cinco años no conocía a nadie. Hoy por mediación de las Fallas, conozco y me conozco

mucha gente y estoy muy orgulloso y contento de ellos.

—¿Podemos saber el tema de la Falla-83?

—No, no se lo puedo decir, lo siento. Es un secreto de sumario.

Lo único que le puedo decir que se construirá en Valencia y que nadie sabrá nada hasta su momento.

Primeras perspectivas festivas

—La falla tiene programa para este próximo sábado, ¿nos explica el presidente de qué se trata?

—Bueno el día 25 (sábado) tenemos organizado un Festival en homenaje a todo el barrio colaborador y en particular para los niños. Como despedida de Verano tenemos organizado un concurso de paellas al aire libre, en el que pueden concursar todos los socios, vecinos de Benicarló, colaboradores y como no, los turistas.

—¿Qué se precisa para poder participar?

—Nada absolutamente, solamente inscribirse, dado que las paellas y los ingredientes: arroz, aceite, tomate, conejo, etc., lo paga, al igual que el recipiente, es decir la paella, la falla misma.

Texto y fotos:
José Palanques

BURRIANA

Contestación al escrito del concejal Clemente Serrano Mata

En relación con el escrito aparecido en el Diario MEDITERRANEO de fecha 21 de los corrientes, debo manifestar:

Continúa el concejal Serrano Mata, haciendo gala de una «política» de información llena de confusionismos y controversias, que, es propia de su forma de ser y de actuar.

Quiero informarle Sr. Clemente, que en la sesión de la Comisión permanente del pasado 30 de agosto, su voto fue contrario pero por no conocer el contenido del manifiesto de información sobre la tala del arbolado en el camino de Onda, no porque no quisiera que se realizaran este tipo de panfletos. —

En cuanto al lanzamiento de 15.000 papeletas, para que los ciudadanos se manifestaran sobre la tala, estos ya se lanzaron hace aproximadamente tres años, y los resultados son de todos conocidos, y por ese motivo, estamos obligados a aguantar sus sandeces, pero no por Vd., sino por el respeto que nos merecen sus votantes.

Respecto al informe del Sr. ingeniero, cae Vd. en lo más profundo de los descréditos.

Cualquier profesional nos merece el máximo de los respetos. Tenga Vd. en cuenta, que para ello, y para ejercer cualquier profesión, debe una persona sacrificarse, dedicar parte de su vida a estudiar y poseer un mínimo de Cultura, saber que Vd. está demostrando que no posee.

El lío que se arma con las raíces, no merece el mínimo comentario. Y un profesional por cerca que pueda estar de mi árbol genealógico, puede ser muy bueno, bueno, regular, malo o malísimo. Y emite sus informes de acuerdo a su conocimiento, no de acuerdo a su proximidad familiar.

Quiero recordarle su actuación durante la tramitación del proyecto de pavimentación de aceras en el Camino de Onda: Pleno 6/Octubre/81: Aprobación inicial del proyecto: Su voto es afirmativo.

Pleno 4/Febrero/82: Aprobación provisional del proyecto: Su voto es afirmativo. Y Vd. sabe que la aprobación provisional viene después de la exposición al público, que por cierto no se produjo ninguna alegación y que es la auténtica aprobación definitiva por parte

del Ayuntamiento, donde Vd. pudo presentar alguna alegación y sin embargo no lo hizo.

Pleno 4/Mayo/82: Aprobación del Pliego de Condiciones para subasta del proyecto: Su voto es afirmativo.

Su incongruencia es notoria. No se opone en ningún momento al proyecto y ahora, alega que siempre se opuso. Tal vez la razón Sr. Serrano Mata, estribe en que por el Ayuntamiento, hay que venir un poco más, mis compañeros de permanente hace mucho tiempo que no le ven, y es ahí donde se defienden los intereses de los ciudadanos que Vd. es tan amante de «informar» y defender y probablemente se enteraría un poco más de los asuntos municipales.

Finalmente quiero decirle Sr. Serrano Mata, que, esta es la primera vez que contesto a un escrito aparecido en un medio de comunicación y que espero sea la última, ya que por suerte o por desgracia en nuestra ciudad todos nos conocemos.

Javier Perelló Oliver
Teniente de alcalde del Magnífico Ayuntamiento de Burriana, y presidente de la Comisión Informativa de Obras y Urbanismo.

ARTANA

Los escolares comenzaron el Curso

Terminadas las vacaciones estivales, de nuevo se han abierto las puertas en las escuelas.

285 niños y niñas de las poblaciones de Ahín, Eslida y Artana, han iniciado el Curso, en el Centro comarcal «Carmen Martín», de Artana.

Este centro, construido, con la aportación de los vecinos artanenses, cuenta con todos los adelantos exigentes, en la actual forma de estudios. Y que construyó, para evitar los desplazamientos de los niños, a otras localidades.

Posteriormente, se pusieron

en contacto, con las poblaciones de Ahín, Eslida, llegándose al acuerdo de que los niños de estos pueblos y siendo la proximidad escasa, se desplazasen a Artana, para realizar los estudios de E. G. B. quedando así constituido el Centro Comarcal.

El grupo cuenta con una gran y variada cocina, y un espacioso comedor, estando así cubierto el problema de los alumnos, que se ven con la necesidad de permanecer en el centro, durante toda la jornada de clase.

Actualmente el alumnado ocupa 11 aulas, estando al frente de las mismas 11 profesores de E. G. B. siendo el director, D. Vicente Gómez Lloscos.

Durante el presente mes de septiembre, las clases son de 9 a 13 horas.

Y una vez entrados en octubre, registrará el horario habitual, es decir, de 10 a 13 horas, y de 15 a 17 horas.

Así, pues, la Escuela vuelve a Artana.

José Sales

ESTE MES TIENEN



UN SUELDO EXTRA

Han resultado favorecidos con un PREMIO/NOMINA consistente en la percepción de una cantidad igual a la mitad de los haberes correspondientes al mes de AGOSTO 1.982, los titulares de las

TARJETAS

Nóminas/Caja

Número 850 Oficina Principal
Número 1.726 Oficina Principal
Número 2.887 Oficina Principal
Número 15.034 Oficina Urbana 5
Número 19.314 Oficina Sector Bancario
Número 29.303 Oficina Artana
Número 30.175 Oficina Bechí
Número 33.863 Oficina Benicarló 1
Número 37.813 Oficina Benloch
Número 94.704 Oficina Burriana 3



Número 46.016 Oficina Canet lo Roig
Número 47.544 Oficina Figueroles
Número 49.010 Oficina Forcall
Número 63.707 Oficina Rosell
Número 65.048 Oficina San Mateo
Número 68.408 Oficina Useras
Número 65.907 Oficina Sierra Engarcerán
Número 94.209 Oficina Vall de Uxó 3
Número 75.512 Oficina Villafamés
Número 77.211 Oficina Villanueva

CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE CASTELLON

Excavaciones arqueológicas en el despoblado de Benialí (Ahín)

HACIA LA RECUPERACION ECOLOGICA DE LA SIERRA DE ESPADAN

● Los resultados de las investigaciones pueden suponer una alternativa a la degradación de la comarca

Durante el presente mes de septiembre, un equipo interdisciplinar de científicos y técnicos de la Universidad de Chicago, el Smithsonian Institution of Washington el Swis Federal Institute of Technology y la Universidad de Valencia, trabaja en la segunda campaña de excavaciones arqueológicas medievales en el despoblado morisco de Benialí, en el término municipal de Ahín. Estas excavaciones forman parte de un proyecto más amplio dirigido a la restitución ambiental del paisaje medieval de la Sierra de Espadán. Los interesantes resultados obtenidos tras la campaña de 1981, hicieron deseable la prosecución de los trabajos durante el presente mes de septiembre. Con estos trabajos, prosigue la recopilación de información con la que recomponer los modos y medios de vida de

La finalidad de este proyecto se enmarca dentro de las pretensiones de la «nueva arqueología contextual», entendida como una exploración consciente que desarrolle una aproximación que trascienda a la preocupación tradicional por los utensilios o los hábitats estudiados aisladamente, para llegar a una apreciación realista del

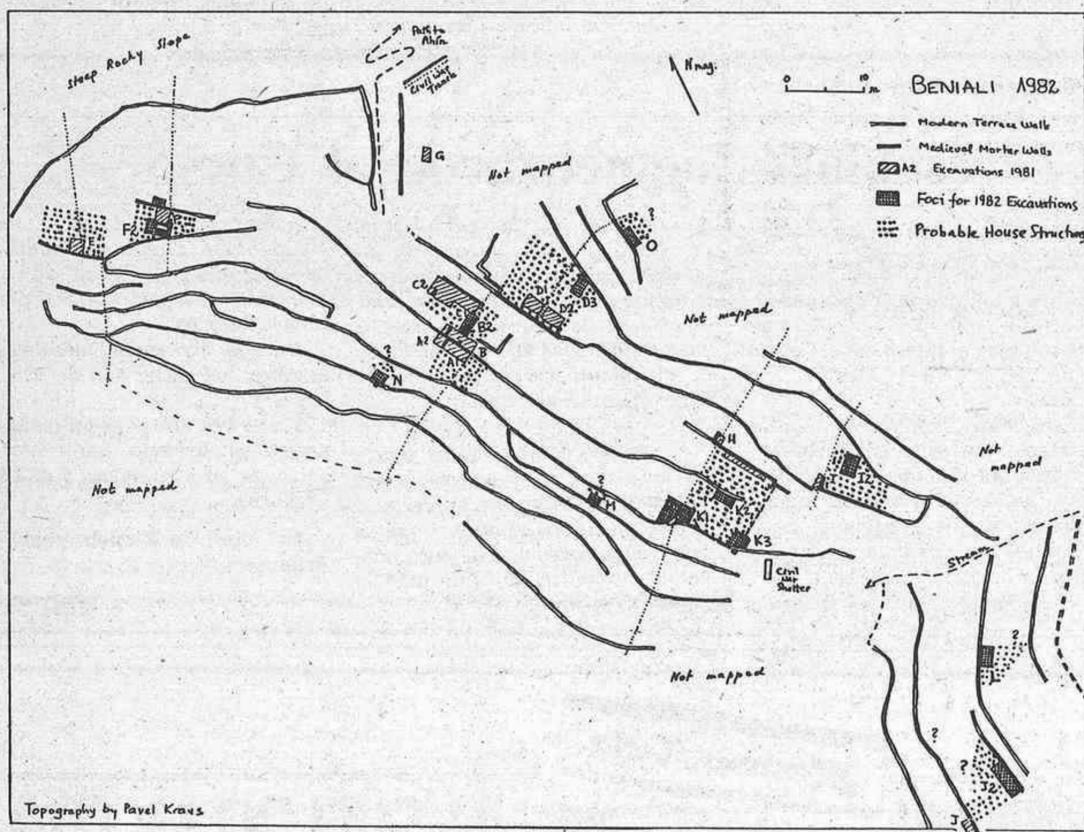
complejo ambiental y su potencial espacial, económica o social. Esta alternativa arqueológica es una perspectiva dinámica de estudio que debe desarrollarse con urgencia si no se quiere perder un componente completo de los proyectos de investigación presentes y futuros, componente que, por otra parte, es indispensable para la com-

prensión de los ecosistemas humanos.

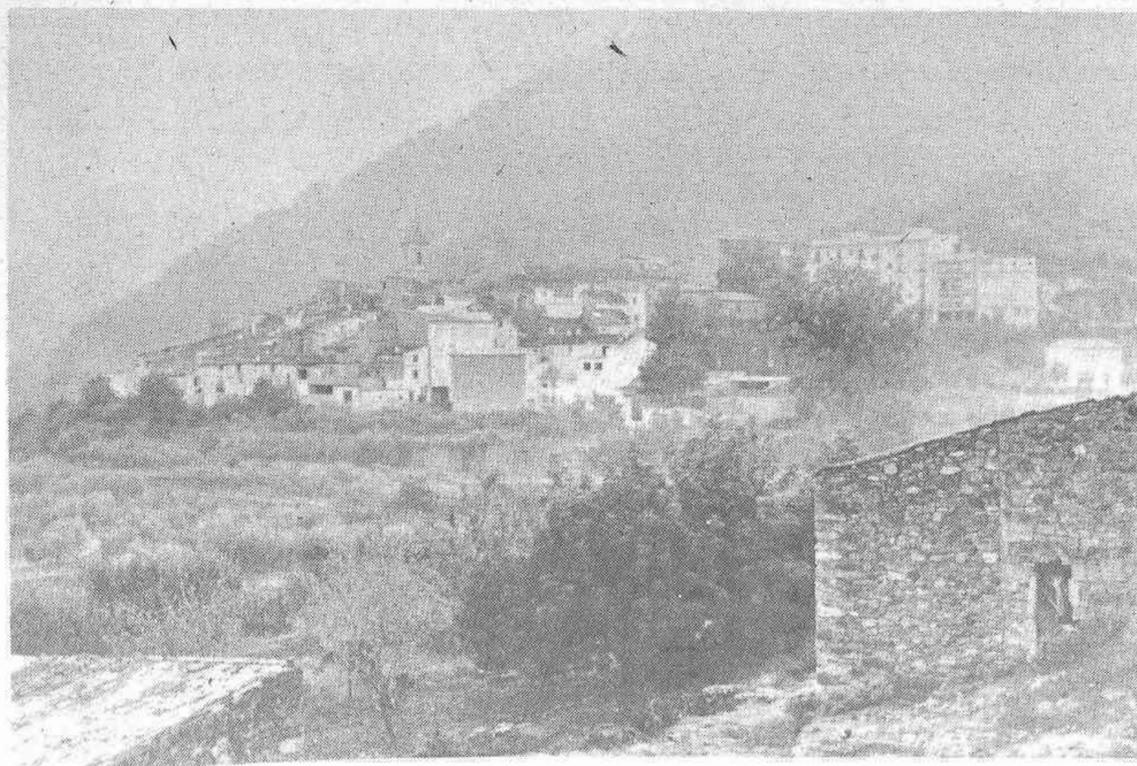
La elección del marco ambiental de la Sierra de Espadán se debe fundamentalmente, a la uniformidad y a la vez diversidad geográfica de la zona, con toda la gama de adaptaciones humanas al medio ecológico y la marginalidad de la zona como núcleo cultural

los habitantes de este núcleo rural morisco de la Sierra Espadán, fundado después de la conquista cristiana de la Sierra y abandonado por sus pobladores antes o con la expulsión de los moriscos allá por el 1609.

El equipo de trabajo, formado por geógrafos, topógrafos, geomorfólogos, arqueólogos e historiadores, lo componen Karl W. Butzer, de la Universidad de Chicago; Ismael Miralles, Universidad de Valencia; Milagro Gil, Universidad de Valencia; Elisabeth K. Butzer, Universidad de Chicago; Agustín Ferrer, Universidad de Valencia; Richard G. Klein, Universidad de Chicago; Juan Mateu, Universidad de Valencia; Robert Stuckenrath, del Smithsonian Institute of Washington y Pavel Kraus, de Swis Federal Institute of Tecnology de Zurich.



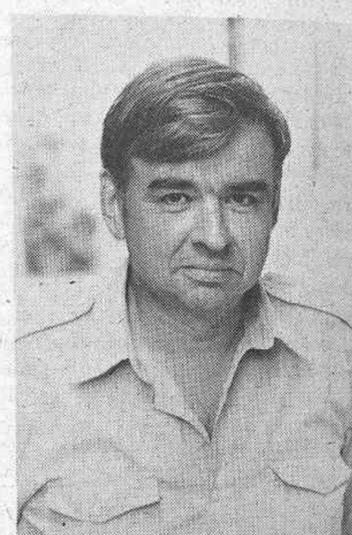
Plano topográfico con las excavaciones de 1981 y el proyecto para 1982



Ahín, en la sierra de Espadán, donde se encuentra Benialí



Ismael Miralles, co-director de las excavaciones



Karl W. Butzer, director de las excavaciones

homogéneo con todos los problemas planteados por las pervenencias anacrónicas que aún es posible rastrear en las tradiciones populares.

Los comienzos

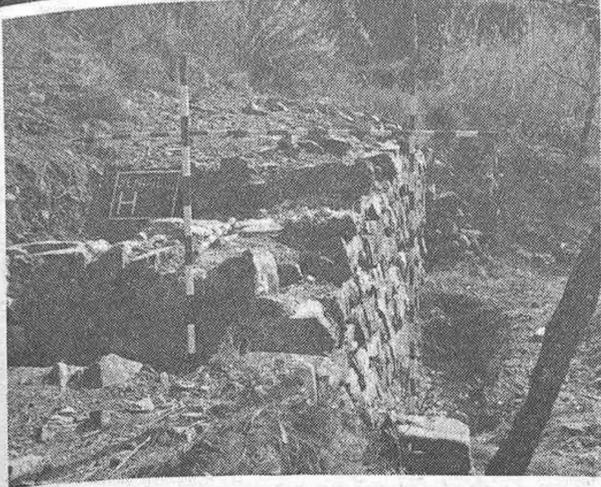
Los primeros contactos con la Sierra de Espadán tuvieron lugar durante el verano de 1979; por entonces, los componentes del grupo de trabajo, con el profesor Butzer, realizaron un breve viaje por la zona. La grata impresión que el citado viaje despertó, propició que en el transcurso del curso 1979/80 se procediera al estudio de la fotografía aérea (vuelo americano de 1958) así como a la recopilación de la bibliografía concerniente a la zona; programándose para el verano de 1980 una estancia más prolongada cuya finalidad residió en una primera aproximación a la comprensión del marco ecológico en el que se proyectó el trabajo de restitución ambiental. Sobre el terreno se propuso una estrategia de trabajo a proseguir en años sucesivos a la vista de las posibilidades de estudio que la región ofrecía. Tras esta primera estancia se efectuó una valoración de los resultados (todavía parciales e incompletos) obtenidos, entre los que se encontraba un estudio geomorfológico de la cuenca de la Rambla de Artana, cuyo interés estriba en la necesidad de una mejor comprensión de los diversos episodios cuaternarios ocurridos en estas tierras mediterráneas. Asimismo se localizaron y delimitaron los vestigios arquitectónicos militares medievales y de sus respectivos términos castrales: ubicación, topografía de los yacimientos, extensión aprovisionamiento de agua,

planimetría de los vestigios existentes, vías de comunicación, etc. Para la determinación y localización de estos núcleos de población fueron utilizadas las referencias toponímicas existentes y la encuesta entre los habitantes de las distintas poblaciones de la comarca.

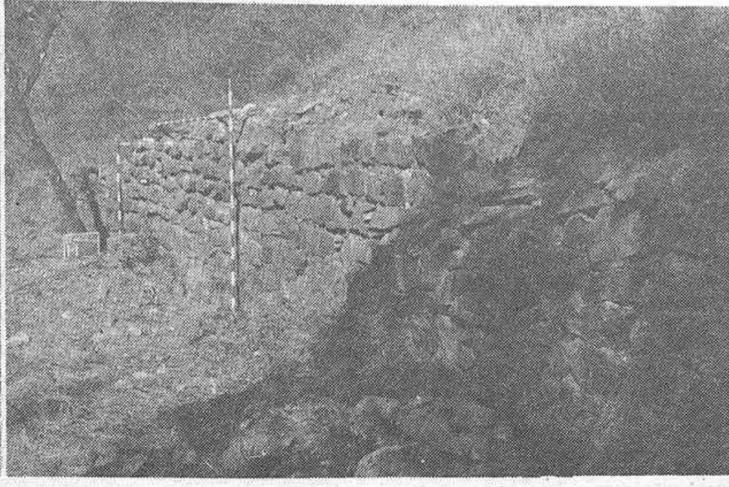
Como consecuencia de este trabajo de localización y delimitación de los diferentes núcleos de habitación, pudo esbozarse la evolución del poblamiento medieval en algunos de los núcleos localizados. Este esbozo nos lo explican, al alimón, el profesor Karl Butzer e Ismael Miralles, director y co-director de estas excavaciones.

«Respecto a los asentamientos que han evolucionado hasta convertirse en núcleos urbanos actuales, el caso más ilustrativo es el de Artana, cuya estructura actual se configura a partir de la existencia de dos núcleos de fisonomía medieval-musulmana y cuya unión en el espacio se verifica mediante el trazado de una red de calles que probablemente datan de la expansión económica y demográfica de los siglos XVIII y XIX y que toman como eje de articulación las primitivas vías que unían los ya existentes núcleos o alquerías medievales.

La existencia en las proximidades de las actuales poblaciones de corrales para el ganado, hizo pensar en su momento en la posibilidad de que se tratase de antiguos asentamientos medievales que tras la expulsión de los moriscos en el 1609, fuesen abandonados y sólo reutilizados muy posteriormente y con una finalidad eminentemente agrícola y ganadera». Estos eran datos que de alguna manera no habían sido completa-



Restos de una edificación morisca enterrada bajo un camino



Edificación morisca bajo un camino



Lienzo de casa morisca, intercalada en el muro de un bancal

mente corroborados. Investigaciones posteriores fueron dando forma a estas primeras apreciaciones que tan sólo eran fruto de las primeras excavaciones. Sin embargo, y tal como van avanzando los trabajos, se pueden establecer unos criterios claros sobre la economía y la vida de la zona, que al fin y al cabo son el objeto de los trabajos.

«Ahora sabemos, por ejemplo —dice el profesor Karl Butzer— que la mayor parte del ganado era caprino, (más de un noventa por ciento), al contrario de lo que ocurría más tarde cuando la población cristiana se estableció en la sierra; y este dato, para nosotros, es sumamente significativo. También hemos podido establecer los cultivos de la época, que son bastante parecidos a los de las poblaciones más modernas, como la almendra, el olivo, el trigo, y también importantes cantidades de «blat de moro» (maíz). Con respecto a la fauna y los animales domésticos, este año hemos descubierto las primeras herraduras de mulo, y desde hace tiempo que hemos visto restos del «gran búfalo de África del Norte» (Bubalus bubalis?) que era el animal de trabajo en los regadíos. Y esto ha constituido una sorpresa para nosotros; pero de todas maneras

hemos podido constatar una serie de similitudes entre los pueblos de esta sierra y algunos del norte de África, aunque se aprecian algunas diferencias en los modos de vida».

El equipo

Una cosa que llama la atención mientras mantenemos este diálogo con Ismael Miralles y el profesor Butzer, es la extraordinaria

idad Politécnica de Zurich y toda una serie de miembros de la Universidad de Chicago que en estos momentos están realizando una serie de análisis de sedimentología, paleofauna, etc., que es fundamental llevar a cabo para poder llevar a cabo una identificación de los restos que estamos encontrando en Beniali. La idea de formar este equipo interdisciplinar ha ido formándose a medida que hemos

Las excavaciones forman parte de un amplio plan de la Diputación Provincial

variedad de nacionalidades entre los miembros del equipo, y las distintas procedencias de cada uno de ellos. El cómo se llegó a la creación de este equipo de trabajo, nos lo explica Ismael Miralles:

«Ante todo, fue el profesor Karl Butzer quien puso a disposición del futuro equipo, una cantidad de material y métodos de trabajo, que son poco usuales en España. Junto con el profesor trabajamos miembros del departamento de geografía de la Universidad de Valencia, topógrafos de la Univer-

ido descubriendo las posibilidades de investigación que ofrecía este paraje; así por ejemplo, hasta el año pasado no contamos con Pavel Kraus, que es un topógrafo de la Universidad de Zurich».

Los resultados

El fin primordial de estos trabajos no es otro que la identificación de un paisaje antiguo, la determinación de todos los elementos que influyeron en la alteración de ese medio ambiente medieval y de cuanto ha hecho posible que en el transcurso del tiempo las constantes ecológicas evolucionen de determinado modo. El utilizar técnicas arqueológicas, arqueobotánicas o arqueofaunísticas para la identificación de este medio de vida antiguo, tiene la misma validez que cualquier estudio histórico, ya que ofrece posibilidades de cara a una readaptación o una reutilización de la Sierra de Espadán. El estudio paleoambiental de la Sierra de Espadán ofrece posibilidades reales de utilización

The University of Chicago • Department of Geography
5828 S. University Avenue, Chicago, Illinois 60637



Karl W. Butzer
Henry Schultz Professor
of Environmental Archeology

SPECIAL HANDLING
4/82

THE BENIALI RESEARCH PROJECT 1981-82
and
REPORT ON THE BENIALI EXCAVATIONS 1981
by the
University of Chicago/Universidad de Valencia
Beniali Research Group

Karl W. Butzer (Director), University of Chicago
Milagro Gil Mascarell (Co-Director), Universidad de Valencia
Ismael Miralles (Co-Director), Universidad de Valencia
Elisabeth K. Butzer, University of Chicago
Agustín Ferrer, Universidad de Valencia
Richard G. Klein, University of Chicago
Juan Mateu Belles, Universidad de Valencia
Robert Stuckenrath, Smithsonian Institution Washington

FACULTY EXCHANGE
DEPARTMENT OF GEOGRAPHY
UNIVERSITY OF CHICAGO

Memoria de los trabajos de 1981 y proyecto para 1982, realizado por el profesor Butzer, para la Universidad de Chicago

inmediata, es decir, se han estudiado los comportamientos de unas sociedades pasadas. Indudablemente, los resultados de estas investigaciones pueden tener un grado de aplicación, o pueden suponer una alternativa a este paraje tan degradado, ya que no sólo se han estudiado las estructu-

ras de los hábitats y las cronologías de las cerámicas encontradas, si no también la flora y la fauna, de manera que se está reconstruyendo el «modus vivendi» y la economía de la comarca en el período estudiado.

Josep P. Broch



Muro de contención de tierras, sobre el que se edificaba la vivienda



Cisterna hallada en el interior de una vivienda



Vista parcial en el des poblado de Beniali

Notes d'arqueologia castellonenca:

LA PREHISTORIA

Ferran Arasa i Gil

Aspectes geogràfics

El terme municipal de Castelló de la Plana, amb una superfície de 107 km.² km. presenta dues grans zones diferenciades: una barrera muntanyenca en la franja septentrional, amb els contraforts de La Serralada de les Palmes i una altura màxima en La Roca Blanca de 628 m., i l'amplà planúria formada pels arrossegaments de l'erosió i composta fonamentalment d'argiles, graves, i arenes que es disposen en capes alternes. La part més pròxima a la costa estava ocupada fins fa pocs anys per la marjaleria, formada per l'existència d'un cordó litoral de grava que impedia desguassar a la mar els corrents subterranis, com la Font de la Reina, i fluvials, com El Riu Sec fins la seua recent canalització. Com a transició entre la zona muntanyenca i la planúria al.luvial hi ha una franja pedregosa, el glacis d'origen pleistocè. La diferenciació entres aquests i la planúria al.luvial és de gran transcendència per a l'agricultura, ja que aquests dos tipus de terrenys donen lloc a diferents tipus d'explotació del sòl. Cap a l'Est queda l'horta, sobre la planúria al.luvial, amb reg abundant, i cap a l'Oest, sobre el glacis pleistocè, els cultius de secà i les pastures.

Aquesta dualitat pla/muntanya ha estat fonamental en la història del poblament antic. En moments de conflictivitat social, quan hi havia que buscar refugi, els grups de gent que habitaven per aquesta contornada s'encastellaven en llocs alts com El Tossal Gros, El Castellet, Les Serretes i El Castell Vell; açò va passar de manera més significativa en èpoques com l'Edat del Bronze, la cultura ibèrica i l'Edat Mitjana. Pel contrari, quan les relacions socials permetien un hàbitat estable en el pla, el poblament s'estenia per les millors terres de La Plana, en ocasions responant a veritables fenòmens de colonització agrària, tal i com va passar en època romana i amb la cultura hispano-musulmana.

Historia de les investigacions

La història de les investigacions arqueològiques a Castelló comprén una primera etapa erudita, caracteritzada perls intencs de situar alguna localitat citada pels autors antics. Així, el 1611, G. Escolano identifica les ruïnes d'El Castell Vell amb la localitat de Kartalias, citada pel geògraf Estrabó al segle I de la nostra Era (d. E.). Aquesta opinió va ser seguida per la majoria d'erudits i historiadors fins pràcticament l'actualitat.

Ja en la segona meitat del segle XIX s'inicia una segona etapa caracteritzada per la troballa casual d'alguna peça arqueològica apreciada pel seu valor científic, i les primeres excavacions. L'ampliació de les terres de cultiu a causa de l'expnació demogràfica, portarà a la destrucció de la majoria dels jaciments arqueològics existents al pla. Així, el 1851 comença a desembocar-se El Pujol de Gasset, prop d'El Grau, trobant-se, entre altres materials arqueològics, una inscripció ibèrica en plom, la primera d'aquestos característiques coneguda a la Península Ibèrica. Després d'aquest interessant descobriment, la Comissió Provincial de Monuments realitza, el 1867, un informe sobre els pujols que havien existit abans de rebaixarlos tots

partir del 1920, després de la fundació de la Societat Castellonenca de Cultura. Una nova generació d'estudiosos i aficionats, amb noms com J. B. Porcar, F. Esteve i V. Sos, hauria de marcar aquesta nova etapa. Les noves exploracions donen a la llum tota una sèrie d'estacions arqueològiques, la importància de les quals va fer que P. Bosch Cimpera —la figura més important de l'arqueologia catalana— s'acostara a Castelló. Fruit d'aquesta visita seria el seu treball de l'any 1924 sobre els problemes arqueològics de la província de Castelló, que pràcticament situa el començament de l'arqueologia científica a les nostres comarques i posa les bases per als estudis posteriors. El Butlletí de la S. C. C. comença a publicar articles sobre arqueologia,



per al cultiu. Onze anys més tard, en 1878, i després d'uns descobriments casuals, s'hi van fer unes excavacions a un pujol situat en El Quadro per membres de la Societat Arqueològica Valenciana. Pocs anys després, el 1885, es van realitzar excavacions en El Castell Vell a càrrec de la Comissió Provincial de Monuments, trobant-s'hi alguns enterraments romans tardans.

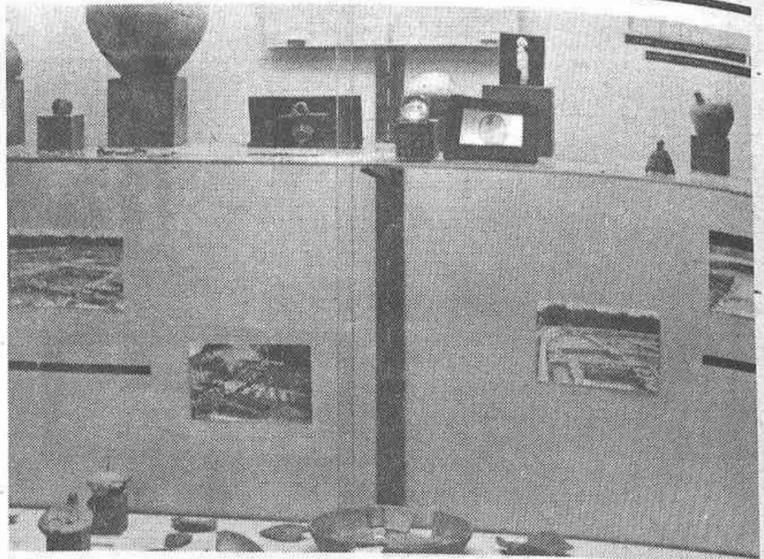
La tercera etapa de la investigació arqueològica a les nostres terres pot considerar-se oberta a

com la sèrie de treballs publicats per Porcar del 1931 al 1935, que si bé no es caracteritzen per la seua qualitat científica, són de gran importància per la informació que recullen.

Des del 1939, Porcar és nomenat Comisari Provincial d'Excavacions Arqueològiques, i sota la seua direcció es realitzen diverses campanyes d'excavacions en El Pujol de Gasset (1943 i 1949) i El Castell Vell (1950, 1951, 1952 i 1959), els resultats de les quals no van ser publicats mai. Paral.lelament, i des del 1944, Esteve comença a publicar una sèrie de rigorosos treballs amb els resultats de les seues exploracions sistemàtiques per tot el terme, entre els quals destaca especialment la publicació dels importants materials del Ferro i d'El Castellet. A aquest treball seguiran, el 1952 i 1965, les publicacions sobre El Castell Vell i els enterraments de La Joquera.

La Prehistòria

Els testimonis més antics de poblament humà trobats pel moment al terme de Castelló són del Neolític, període caracteritzat per la divulgació de novetats tècniques i econòmiques com la ramaderia i l'agricultura, la ceràmica i la pedra polida. La Cova de la Seda presenta una primera fase d'ocupació, caracteritzada per la presència de ceràmica impresa cardial (decorada amb la petxina del Cardium Edule), i que podria datarse en línies generals al V



mil.lenari a. E.; un segon moment d'ocupació neolítica, ja més avançat, estaria documentat per alguns materials trobats com ceràmiques llises i decorades amb incisions i acanaladures, peces de collar i elements fets amb os com un anell.

xina; en El Camí de la Costa, a la seua vora i al cara-sol de la muntanya, hi havia una cova en la que Esteve va trobar uns enterraments també eneolítics, amb materials típics d'aquest període: puntes de fletxa de sílex, peces de collar de petxina i pedra i un punxó d'os.

La transició a l'Edat del Bronze, a principis del II mil.lenari a. E., estaria representada per unes peces característiques, uns botons d'os amb perforació en V que trobem en La Cova de la Seda, El Camí de la Costa i als enterraments de La Joquera. Aquests estaven situats en 4 covetes, i van ser excavats per Esteve, qui va trobar abundants ossos humans, peces de collar sobre petxina, fragments de ceràmica amb superfície llisa i brunyida i els esmentats botons d'ivori i os. Aquests enterraments tindrien probablement un paral.lel en la primera fase d'ocupació que Esteve assenyala per a El Castellet, amb ganivets de sílex, puntes de fletxa en forma foliàcia, romboidal o amb peduncle i aletes, destrals de pedra polida i ceràmica decorada amb cordons amb incisions i impressions digitals.

L'Edat del Bronze s'estén durant tot el segon mil.lenari i primeries del I a. E., i es caracteritza pels poblats fortificats en altura, per l'aparició dels primers objectes metàl.lics —primer de coure, més avant de bronze—, per una certa decadència de la indústria lítica en comparació amb l'etapa anterior i per una ceràmica grollera de superfície normalment allisada i decorada en ocasions amb cordons i impressions. El Castellet està ocupat en aquesta època, i els estudis d'Esteve van proporcionar alguns materials arqueològics d'interès: peces de corbella de sílex, peces de collar discoidals de petxina i pedra clacària, destrals de pedra polida, fulles de sílex i un punxó de coure; els ossos eren abundants, i corresponien a una fauna variada: cavall, cabra, conill, porc senglar, ovella i cérvol. Altres poblats en altura són el de Les Serretes, amb algunes plantes d'habitacions, i El Tossal Gros. També coneixem jaciments de l'Edat del Bronze pròxims als poblats d'altura, com és el cas d'El Maset de Boira, en el vessant Nord de Les Serretes, d'on Porcar va poder recuperar dos grans recipients quasi sencers; en el pla i pròxims a deus, com La Font de la Reina, i fins i tot a la vora de la mar, com el que hi havia prop de la desembocadura de La Séquia de l'Obra, probablement ja més evolucionat.

FESTIVALES CULTURALES DE VERANO
EXCMA. DIPUTACION PROVINCIAL

FIGUEROLES.—22 de Septiembre Teatro Infantil «PIMPINELLES», de Forcall y Agrupación Folklorica «EL MILLARS».
ALMENARA.—24 de Septiembre Agrupación Folklorica «EL MILLARS».
SAN MATEO.—25 de Septiembre Recital de la Coral BENICARLANDA en la Iglesia Arciprestal. 10.30 noche. Entrada libre.
CASTELLON.—25 de septiembre. Agrupación Folklorica «EL MILLARS», fiestas de la calle Virgen de la Balma.

Teléfonos de «Mediterráneo»

Director	22 00 78
Administrador	22 05 85
Redacción y	22 00 56
Administración	22 00 60

CASTELLÓN

De un coche aparcado en el subterráneo de la plaza Jaime I

ROBAN UN MUESTRARIO DE JOYERÍA VALORADO EN TREINTA MILLONES DE PESETAS

Un muestrario de joyas, en su mayoría de brillantes, valorado en treinta millones de pesetas, ha sido robado durante el mediodía del lunes, de un coche aparcado en el subterráneo de la plaza Jaime I de Castellón.

El coche, fue hallado por su propietario, un conocido representante de joyería, con las puertas abiertas, e intacto, pero eso sí, sin las dos maletas que contenían el preciado muestrario de joyas.

Durante la mañana del lunes, el representante de joyería del que no se han facilitado datos, visitó las joyerías más importantes de Castellón, sin conseguir ninguna venta dada la crisis por la que atraviesa el sector.

Posteriormente, a las 2 de la

tarde depositó su coche en el aparcamiento subterráneo de la plaza Jaime I, de Castellón, sin declarar el valioso cargamento que llevaba, y se dirigió, al parecer para comer a un restaurante cercano.

El robo

Se da la circunstancia de que el citado aparcamiento subterráneo no tiene vigilante privado, por lo que los ladrones efectuaron el robo con total tranquilidad.

Los ladrones forzaron las puertas del vehículo y se apoderaron de las dos maletas que contenían las joyas valoradas en treinta millones de pesetas.

Cuando veinte minutos después, el representante joyero, iba a recoger el vehículo, lo encontró abierto y vio que el muestrario había sido robado.

Minutos después el citado representante, con una tranquilidad total, denunciaba el robo a la Policía.

Al parecer, todo el muestrario robado estaba asegurado.

Todo parece indicar, que los ladrones siguieron al conocido representante en joyas, desde su localidad de origen, esperando pacientemente el momento oportuno para realizar el robo.

Cuando vieron que aparcaba el coche en el subterráneo citado, debieron pensar que era el momento oportuno y se lanzaron a por el preciado botín.

Según ha declarado el representante, la mayoría de los collares, pendientes y demás alhajas que comprendían el muestrario robado, consistían en oro y brillantes de gran calidad.

Había conseguido un botín de 1.260.000 pesetas

Detenido hora y media después de un atraco en Oropesa

La Guardia Civil recuperó el vehículo y el dinero robado en Torreblanca

Un individuo a cara descubierta, armado con una escopeta de caza, atracó la sucursal de la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Castellón en Oropesa del Mar, poco después de la una del mediodía de ayer.

El botín del atraco asciende a 1.260.000 pesetas. Fuentes dignas de todo crédito, han señalado a MEDITERRANEO, que un joven de 25 años, ha sido detenido por la Guardia Civil en un lugar cercano a Oropesa como presunto autor del atraco y que el coche con el que lo realizó ha sido hallado, así como el total del botín conseguido por el atracador.

¡Manos arriba!

A la una del mediodía de ayer, un individuo de 23 a 25 años, que empuñaba una escopeta de caza y portaba en su mano una bolsa de plástico —informa el interventor de la sucursal de la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Castellón en Oropesa del Mar—, encañonó al cajero de la citada entidad bancaria, al que dijo: «Esto es un atraco, ¡manos arriba! Pongan aquí todo el dinero». Mientras entregaba la bolsa de plástico al cajero.

En medio de un silencio

sepulcral, el cajero del banco introdujo en la bolsa del atracador un millón doscientas sesenta mil pesetas, casi la totalidad del dinero que en esos momentos había en caja.

Inmediatamente, el atracador salió del banco sin dejar de apuntar con la escopeta a los funcionarios y huyó en un Seat 1430, que había aparcado frente al banco.

Al parecer el atraco lo realizó en solitario, y el coche en el que huyó fue el que utilizó para llegar hasta la citada entidad bancaria.

Detenido el presunto atracador

Un joven ha sido detenido en Torreblanca, por la Guardia Civil, según ha tenido conocimiento MEDITERRANEO, como presunto autor del atraco a la Sucursal de la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Castellón en Oropesa del Mar.

Se trata de Eugenio Azujejo Segura, natural y vecino de Torreblanca, de 25 años de edad y que al parecer concuerda con la descripción facilitada a MEDITERRANEO, por el cajero del banco atracado, un joven de 23 a 25 años, moreno, con la cara picada de viruela y

que vestía un pantalón vaquero y una camisa de color claro.

Asimismo, ha sido recuperado el coche 1430, con el que el atracador huyó tras cometer el delito, la escopeta con que encañonó al personal del banco y el dinero robado.

Da la circunstancia de que, tanto el coche como la escopeta pertenecen al hermano del detenido, si bien éste no tenía conocimiento alguno de que su hermano fuese a perpetrar un atraco, y el mismo Eugenio Azujejo Segura, ha declarado que cogió el coche y la escopeta sin que su hermano tuviese conocimiento del hecho.

El coche con el que huyó el atracador un 1430, matrícula CS-3583-A, fue encontrado por la Guardia Civil en Torreblanca a las dos y veinte de la tarde y Eugenio Azujejo Segura fue detenido también en Torreblanca a las dos y media de ayer.

Buen servicio de la Guardia Civil

La detención del supuesto atracador, una hora y media después de cometido el mismo, puede ser calificada como un buen servicio de la Guardia Civil.

Accidente de circulación en Burriana

Un turismo se salió de la carretera y se estrelló contra una valla, tras romperse la dirección de la rueda izquierda trasera.

A la altura del kilómetro 448

de la autopista A-7, en el término municipal de Burriana, el turismo matrícula GP-4101, portugués, conducido por María Da Concidad de Almeida Couto, de 22 años, se salió de la carretera y se estrelló contra

una valla protectora de la autopista.

A consecuencia del accidente, afortunadamente no han resultado ninguno de los ocupantes del turismo heridos.

Condenados por violación, perdonados por la víctima

En la causa seguida contra nueve jóvenes de 18 a 21 años, siete de los cuales violaron a una mujer de 23, en la localidad tinerfeña de La Laguna, la sala segunda del tribunal supremo ha anulado la sentencia de la audiencia de Santa Cruz de Tenerife y ha aprobado el perdón de la parte ofendida.

El delito de violación es de naturaleza privada y se extingue con el perdón de la parte ofendida, por lo que el alto tribunal ordena la exención de la pena, a pesar de que ésta había sido declarada firme.

Los procesados fueron condenados a un total de 329 años y 4

meses de privación de libertad por los delitos de robo con violación, cuatro delitos de robo, tres de hurto de uso y uno de conducción ilegal.

Por el delito complejo de robo con violación, fueron condenados a penas comprendidas entre los 20 y los 30 años de privación de libertad.

La ofendida presentó escrito perdonando de forma expresa a los autores del delito, quienes han recurrido la sentencia y han obtenido del tribunal supremo la cancelación de la pena por el delito de violación.

Detenido «El Caca» cuando preparaba una fuga

Un peligroso delincuente, especializado en fugas, ha sido detenido, junto a otros dos sujetos, cuando preparaban la fuga de tres reclusos.

El principal detenido es Pedro García Borjabad, alias «El caca», de 22 años, considerado policialmente como muy peligroso y especializado en fugas. Era buscado desde el 14 del pasado mes de julio, fecha en la que se fugó de las dependencias del juzgado de instrucción de Alcalá de Henares.

Los otros dos detenidos son: Ignacio Fernández Nino, «El indio», de 24 años y Jesús Martínez Tejero, «El Chupi», de 22.

Entre los tres estaban prepa-

rando la evasión de los reclusos Antonio Olea Magan, alias «El negro de San Blas», de 26 años; Juan Carlos Martínez Bertoli, de 28 y Diego Vidal Fera, de 32. Para llevar a cabo sus planes se habían provisto de documentos falsos, dinero y un completo estudio de las salidas y servicios de centinelas. También tenían previsto comprar unos sprays paralizantes.

En el domicilio de Borjabad la Policía encontró una pistola «Astra», con cargador y seis proyectiles del 9 corto; y en el de Fernández Nino, otra pistola «Astra» de 9 corto y 16 cartuchos.

EL SALVADOR

Doscientos cadáveres recuperados tras el paso de un temporal

Doscientos cadáveres, víctimas del fuerte temporal de viento y lluvia que azota El Salvador desde hace cuatro días, han sido recuperados ya en todo el territorio salvadoreño.

El ministro del Interior, Manuel López Sermeno, ha informado de que entre veinticinco y treinta mil personas han quedado sin hogar.

El alto funcionario no ha querido facilitar la cifra total de víctimas prevista, con el fin de evitar reacciones alarmistas.

Sin embargo, el propio ministro consideró ayer que el número total de muertos puede oscilar alrededor de los quinientos. Los daños en carreteras, puentes y torres eléctricas son importantes, pero aún no han sido evaluados.

La zona más afectada ha sido la colonia «Montebello», en el noroeste de la capital, donde ya se han contabilizado más de un centenar de cadáveres.

Según el servicio meteorológico, las bajas presiones se dirigen al oeste de El Salvador, y se espera que en las próximas veinticuatro horas mejore lenta y gradualmente la situación atmosférica.

Un temporal azota Guatemala

Cuarenta y ocho personas, por lo menos, han muerto en las últimas horas en Guatemala por el fuerte temporal que azota al país desde hace cuatro días, causando además cuantiosas pérdidas materiales.

La población de Chiquimulia, en el departamento de Santa Rosa, al sureste de la capital, la más afectada hasta el momento, fue arra-

sada por una corriente de lodo y piedras según los comunicados de los bomberos, escuchados por radioaficionados.

El diario vespertino «El Imparcial» informaba de que docenas de familias quedaron sepultadas en sus casas por el alud.

«Aquí los bomberos voluntarios están buscando cadáveres, con mucha dificultad», añadía el último comunicado enviado por los radioaficionados.

Los bomberos estiman que el número de víctimas puede pasar de las doscientas, pero hasta el momento sólo han rescatado cuarenta cadáveres de la región de San Miguel.

Otras pequeñas aldeas situadas en las laderas del cerro Tecuamburro también han sido totalmente arrasadas por el alud provocado por la insistente y fuerte lluvia que azota la región.

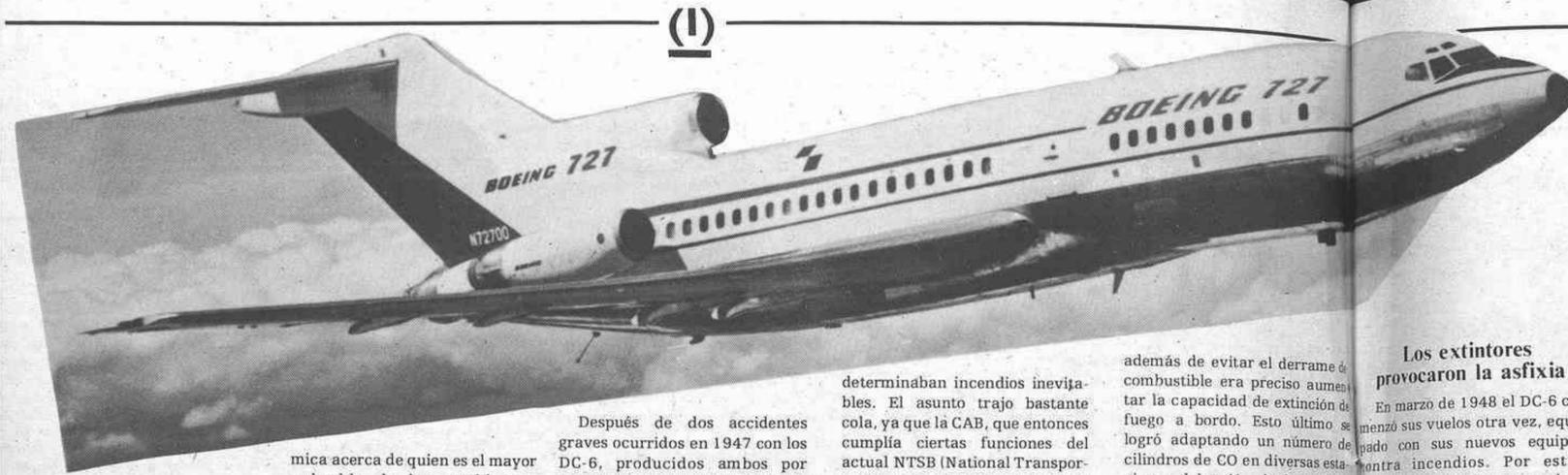
Un tornado arrasa el Sur de Bélgica

Un tornado sacudió el pequeño pueblo de Leglise, al sur de Bélgica, resultando dos personas heridas graves y provocando daños materiales en el 80 por ciento de los edificios.

Según la policía de Neufchâteau, ciudad a diez kilómetros de Leglise, el tornado levantó prácticamente los tejados de todas las casas del pueblo, provocó el hundimiento de numerosos muros y volcó automóviles.

La Cruz Roja ha informado de que habían sido atendidos numerosos heridos leves y dos graves que se encontraban en un automóvil que fue desplazado violentamente por la tormenta.

¿POR QUÉ SE CAEN LOS AVIONES?



El índice de accidentes aéreos es mucho menor que el que registra, por ejemplo, el de las carreteras todos los años. Y según todos los datos estadísticos proporcionados por los organismos internacionales competentes, el transporte aéreo es una de las actividades más seguras de nuestro tiempo. No obstante, pese a ello, sigue habiendo accidentes y en muchos casos estos van acompañados de un fatal balance de víctimas. Con el aumento del tamaño de los aviones las catástrofes son todavía más resonantes. El primer accidente con más de cien víctimas se produjo el 13 de junio de 1953. Fue un Globemaster norteamericano de transporte de tropas y hubo 127 muertos. Desde entonces se han registrado cerca de cincuenta accidentes en los que han perdido la vida un centenar de personas como mínimo en cada uno de ellos.

Polémica: fallo humano o técnico

Tras el siniestro de un avión un buen número de técnicos se desplazan al lugar de los hechos para esclarecer las causas de la catástrofe y los informes que proporcionan a primera instancia se tratan solamente de conjeturas preliminares. Las promesas de publicar los resultados finales de las investigaciones se repiten cada vez que sucede un hecho similar. Y, cuando se llega a soluciones concretas, ha pasado tanto tiempo que el suceso ya está olvidado; el resultado se publica en una revista especializada y de poca difusión y el gran público se queda con las ganas de saber el porqué sucedió aquel accidente.

En la siguiente serie que les ofrecemos trataremos de analizar las causas más comunes y también las más extrañas e insólitas por las que se caen los aviones. A modo de síntesis diremos que, desde hace ya muchos años se ha abierto una gran polémica

acerca de quien es el mayor culpable de los accidentes aéreos. Por una parte, se asegura que las razones por las que ocurren estas catástrofes se deben principalmente a fallos humanos, a errores del piloto o la tripulación, y por lo general los que corroboran tal afirmación suelen ser los fabricantes de los aparatos. Como contrapartida, las compañías aérea apuntan que el fallo humano no es la principal causa de los accidentes sino el fallo técnico, es decir, la técnica y la mecánica de los aparatos es la que falla. ¿Quiénes tienen razón? Desgraciadamente no se sabe. Las autoridades competentes mantienen una postura de total hermetismo frente a este tema y, por consiguiente, hay que recurrir a la investigación privada para sacar alguna conclusión.

Los aviones prohibidos

En los últimos cuarenta y ocho años solamente dos aviones comerciales fueron suspendidos de vuelo definitivamente por la administración. La entonces oficina de Aeronáutica del Departamento de Comercio de los Estados Unidos suspendió el certificado del FOKKER F-10A, un avión que se estrelló en 1931 al perder en pleno vuelo uno de sus planos. La investigación demostró que la estructura de madera del ala retenía la humedad y su acción con el tiempo llegaba a producir roturas.

Años más tarde, la FAA (Departamento Federal de Aviación de EE.UU.) suspendió el certificado del LOCKHEED «constellation» del 11 de junio al 23 de agosto de 1946, por causa de incendios de motor repetidos, atribuidos posteriormente a fallos del diseño del sistema de admisión y escape de dichos motores. Otros dos casos similares fueron los del Douglas DC-6 y el Martin 202, pero no hubo con estos dos aviones una suspensión propiamente dicha decretada por la administración, sino medidas por parte de los fabricantes,

después de dos accidentes graves ocurridos en 1947 con los DC-6, producidos ambos por incendios, los explotadores americanos de estos aparatos optaron por dejarlos en tierra. Inicialmente se determinó que al transvasarse combustible en vuelo podrían ocurrir derrames que en contacto con ciertas resistencias de calefacción de cabina

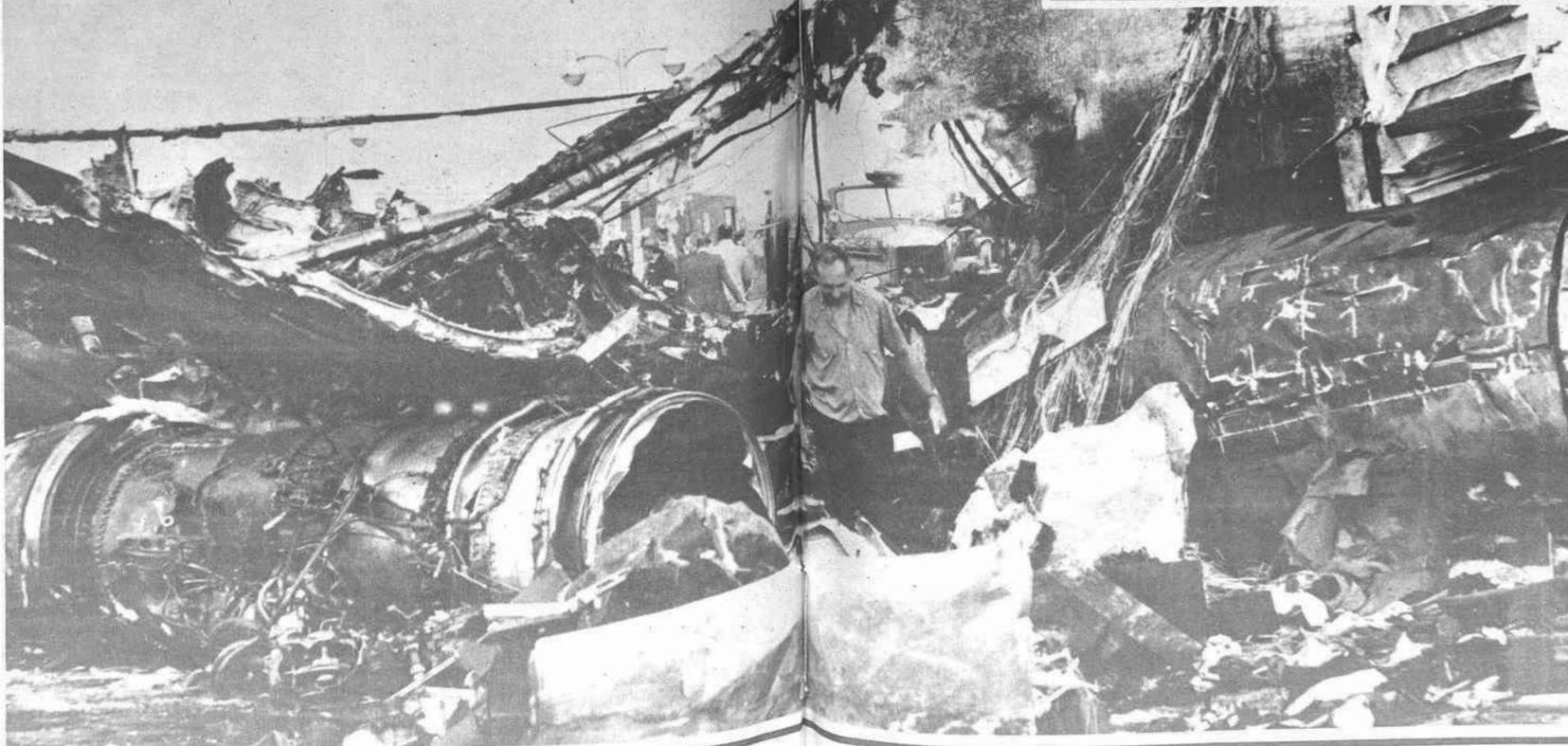
determinaban incendios inevitables. El asunto trajo bastante cola, ya que la CAB, que entonces cumplía ciertas funciones del actual NTSB (National Transportation Safety Board) acusó a la casa fabricante de negligencia en la construcción y certificación del avión. Pero lo peor fue la solución adoptada por la McDonnell Douglas. Como evidentemente el riesgo de incendio era importante se dictaminó que

además de evitar el derrame de combustible era preciso aumentar la capacidad de extinción de fuego a bordo. Esto último se logró adaptando un número de cilindros de CO en diversas estaciones del avión, incluyendo la bodega que iba debajo de la cabina de vuelo. Para certificar esta modificación fue preciso demostrar que el riesgo de incapacitación de la tripulación por respirar el posible anhídrido carbónico en vuelo era menor.

Los extintores provocaron la asfixia

En marzo de 1948 el DC-6 comenzó sus vuelos otra vez, equipado con sus nuevos equipos contra incendios. Por estas fechas hubo problemas en algunos aviones «Constellation» que, al parecer, al utilizar sus extintores de CO provocaron la incapacitación de la tripulación. Se dijo que el mismo problema podría ocurrir con el DC-6, como ya alguien había predicho basándose

La polémica se desencadena: el fallo humano o el técnico



La seguridad no tiene precio, o al menos no debería tenerlo, ni ninguna consideración de orden financiero debe influir sobre la determinación de los que tienen la misión de controlarla y garantizarla. Sin embargo, esta supuesta seguridad, a la hora de subirnos en un avión comercial con intención de realizar un simple viaje que nos transporte a algún lugar del globo, no siempre tiene óptimos resultados.

se en estudios científicos. Pues bien, en junio de ese mismo año un DC-6 de la United en vuelo de Chicago a Nueva York se estrelló cerca de Pennsylvania. El avión de vuelo 624, con treinta y nueve pasajeros a bordo, se incendió y al intentar sofocar el fuego por medio de los extintores especiales estos provocaron la asfixia de toda la tripulación.

La historia del Martin 202 se basó en una nueva tecnología metalúrgica que se quiso aplicar a las alas por problemas de fatiga

de vuelo por suspensión de certificado, sino que se le aplicó una limitación de altura y velocidad y una revisión a fondo de su estructura alar, que motivó que estuviera detenido en tierra mucho tiempo.

Por último, y este es uno de los casos más recientes, no podríamos bajo ningún punto de vista dejar de mencionar al DC-10 fabricado por la compañía norteamericana McDonnell Douglas. Este avión ha sido el que más accidentes ha tenido en los

En los últimos 48 años sólo dos aviones comerciales fueron suspendidos de vuelo

ga, es decir, el aeroplano no pudo con el peso de sus alas y éstas cayeron provocando a su vez la caída del avión. Esto ocurrió también en 1948 y fue suficiente para enterrar la reputación de este aparato.

Otro avión que ofreció bastantes problemas fue el Lockheed ELECTRA 188. Este, sin embargo, no fue estrictamente bajado

últimos tiempos y el que ha segado mayor número de vidas humanas en toda la historia de la aviación comercial. De él trataremos ampliamente en el próximo capítulo.

Isabel González

Próximo Capítulo:
El Douglas DC-10,
el avión maldito

CAMPANAS AL VUELO

Llegó la esperada victoria. El Castellón, con mucha más voluntad que acierto doblegó el domingo al correo Palencia a quien, con un poco más de oficio hubiese podido golear ampliamente.

Nadie ha echado las campanas al vuelo, pero es indudable que el ambiente en torno al equipo ha cambiado ligeramente, y para bien, claro. El Castellón no ha dejado de airear sus mismos defectos tácticos, pero al menos se ha conseguido superarlos en base a un entusiasmo poco habituales y que de convertirse en el denominador común de cada encuentro podría ser decisivo para el conjunto de Cela.

Faltan perfilar un montón de cosas, pero tal vez lo más importante sea la situación de los jugadores en el campo.

Los albinegros pierden con mucha facilidad los papeles en el terreno de juego o tal vez, —y esto sería peor—, no los han tenido nunca. Lo cierto es que por unas u otras razones, la imprecisión en los pases al compañero, deambular por el campo sin encontrar el sitio fijo y el apolotonamiento de jugadores en cualquier sector dejando absolutamente libres huecos increíbles está a la orden del día.

Son circunstancias que tanto el técnico como los hombres de la plantilla deben tratar de subsanar ya. Todavía recordamos como en el encuentro con el Palencia, Oscar Ferrero anduvo largo rato de un lugar para otro del ataque albinegro sin que desde la grada se apreciaran claramente las razones.

No sé si serían órdenes desde el banquillo para «despistar» al contrario, o el despiste lo llevaba el propio jugador sin que influyese nadie en ello.

Delante, obviamente no se ha solucionado nada, pero ya es bueno comprobar que hay un hombre, —Marzá— con el que se puede contar. Marzá es un joven de diecinueve años que tiene buen poner, si no se estropea o se le estropea. Es valiente, fuerte, duro, no es técnico pero va al choque y además marca goles, lo cual, tal y como está ahora el fútbol es novedad. Pero Marzá es eso: una firme promesa. Marzá necesita confianza, partidos y poca responsabilidad. Si a este hombre se trata de endosarle la solución al eje de la delantera castellanense, no sólo no le harán ningún favor sino que incluso podrían estropear a la corta su carrera deportiva. Puede ser delantero centro, tiene aptitudes y modos, pero sin prisas, con los pies en el suelo.

La imagen del Castellón cambió el domingo. El equipo corrió con ilusión, con garra, buscó la victoria y la encontró.

Curioso: nadie ha hablado después de los nervios. Y es que habrá que convenir que en fútbol, la mejor medicina para esta enfermedad son los goles (a favor).

El próximo domingo visita Castellón un terreno difícil, el Luis Sitchar, donde su titular, el Mallorca no ha ganado todavía ningún partido, donde su entrenador Lucien Muller es buen conocedor del Castellón y donde va a dirigir el encuentro Casajuana Rifa, árbitro catalán que no debe guardar muy buen recuerdo que digamos del Castellón. Su última actuación en Castalia fue con ocasión del partido Castellón-Huelva de cuya actuación les refrescamos la memoria en esta misma página. Aviso pues a los navegantes.

Eduardo Mas



Casajuana arbitrará el domingo al Castellón

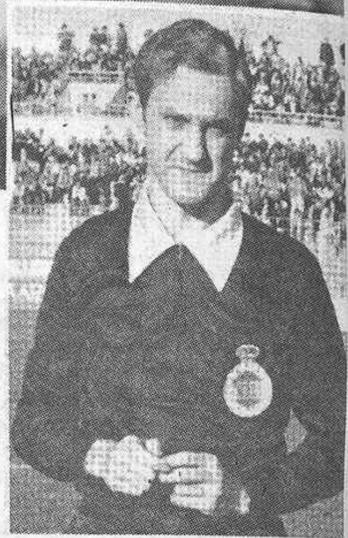
Más vale prevenir

El 18 de enero de 1981 pisó por última vez el árbitro catalán Casajuana Rifa el Estadio Castalia. El Castellón y el Recreativo de Huelva empataron a un gol tras un encuentro muy malo de los albinegros y peor dirigido por el trencilla catalán. Expulsó a Planelles y al masajista Andrés Felices. Persiguió al Castellón —estamos copiando textualmente de la crónica que escribíamos tras aquel encuentro en estas páginas— durante todo el encuentro y dio la sensación de no saber lo que llevaba entre manos. Siguió el juego de lejos, no supo en ningún momento aplicar la ley de la ventaja y no quiso saber nada de cuanto ocurrió en las áreas.

Salió del terreno de juego en medio de una gran pita y marchó rápidamente a los vestuarios para evitar que le cayesen encima todos los objetos que se lanzaban sobre él.

Cuando el partido terminó, centenares de aficionados se dieron cita junto a los vestuarios del árbitro, detrás de la caseta de los jugadores increpando airadamente al colegiado. Se oían gritos de «manos arriba, esto es un atraco». Incluso algunos fanáticos intentaron tirar a la piscina su coche, un Seat 127 matrícula de Barcelona, cosa que no pudieron hacer gracias a la intervención de la Policía Nacional, pero sí consiguieron reventarle las dos ruedas anteriores del coche. La puerta que da acceso a los vestuarios la rompieron así como el cristal de una de las ventanas. Por fin tras una hora larga de espera, el árbitro pudo despistar a los que allí quedaban huyendo por la puerta de Torre. Todo fue muy lamentable en este encuentro.

Por cierto, que, curiosamente, Lamberto Navarro, entonces capitán del equipo onubense



declaraba tras el encuentro a MEDITERRANEO:

«No hubo motivos para expulsar ni a Planelles ni a Zuluaga. Fue una jugada dentro del área y cuando Planelles intentaba chutar chocó con el defensa. Cayeron los dos, pero en ningún momento hubo agresión. Se ha equivocado el árbitro.»

Todas estas circunstancias seguro no las ha olvidado Casajuana que el próximo domingo ha de dirigir el partido Mallorca-Castellón. Aviso pues a los navegantes. Creemos no estaría de más que el Castellón por aquello de «curarse en salud» solicitase delegado federativo para este partido.

Arbitros para la próxima jornada

Segunda División

Mallorca-Castellón, Casajuana Rifa

Tercera División (Grupo Sexto)

Alicante-Vinaròs, Alfaro Pérez Carcagente-Burriana, Ferré Domínguez

Benicarló-Onteniente, Gómez Aguado

Vall de Uxó-Villarreal, Bueno Aviñó.

Liga Nacional Juvenil (Grupo Tercero)

Castellón-Cide, Escrig Roig, A.

Regional Preferente

Castellón-Quart, Descalzo López

Primera Regional (Grupo Norte)

Benimaclet-Onda, Ríos Capapé Almácer-Moncófar, Casal Ardines

Segorbe-Murcia, Aledo Brea Nules-Burjasot, Gozalbo Fortanet

N. Perdido Albalat, Corral Ramos

Gimnástico-Bechí, Carlos Coñer

Traiguera-Saguntino, Nebot Rambla

Torreblanca-Alcora, Villanueva Caballero

Meliana-Almazora, Sidro Izquierdo

Segunda Regional (Grupo Primero)

I. Villarreal-Benlloch, Rubert Pallarés Alcalá-Peñíscola, Segarra Boix

Canet-Alcorense, Peterio Peris Benicásim-San Mateo, Vilanova Año

Chert-Borriol, Villalonga Rovira Salsadella-Artana, Arnau González

Els Ibarsos-Ribesalbes, Bleda García

Vinaròs-Oropesa, Diago Borrás

Segunda Regional (Grupo Segundo)

San Lorenzo-Viver, Arroyo L. Roso.

Bonrepòs-Altura, Benítez Moya Moncada-Soneja, Díaz Amorós

VELA

Regata inauguración de vaurients

El pasado sábado, en aguas frente al Puerto de nuestra Ciudad, se celebró la segunda regata del Trofeo Inauguración que para la clase vaurients había organizado el Club Náutico.

Poco viento y excelente estado del mar y una buena participación en esta prueba que se disputó sobre triángulo olímpico. Hubo gran igualdad y sólo hacia el final se disiparon las dudas al lograr alguna ventaja la embarcación tripulada por Justo Martínez y Rafael Torres que tuvieron una gran actuación.

Hecho el cómputo de puntos de las dos regatas de que se componía este trofeo, la clasificación general ha quedado de la forma siguiente:

1.º: Antonio Llorens y Juanjo Benayas, 5,7 puntos.

2.º: Ramón Navarro y Joaquín Navarro, 11 puntos.

3.º: Fernando Schleich y Angel Gea, 13,7 puntos.

A continuación se clasificaron hasta un total de 10 balandros.

Luca Pecorara, vencedor de la regata inauguración para la clase optimist

En la misma jornada e igualmente en aguas frente al Puerto, se disputó la regata inauguración



Trofeo Petromed y Proquimed

de esta temporada para la clase optimist, participando únicamente los patrones de la clase A.

Como ya es costumbre se vió una magnífica prueba demostrando todos sus buenos conocimientos de la navegación de las técnicas de regatas, mereciendo las mejores calificaciones.

Luca Pecorara, una vez más fue el justo vencedor, siendo los seis primeros clasificados los siguientes:

- 1.º—Luca Pecorara.
- 2.º—Fernando Ramia.
- 3.º—Miguel Sánchez.
- 4.º—Javier Sanjosé.
- 5.º—Guillermo Rubert.
- 6.º—Sonia Trilles.

Siguiendo el amplio plan de regatas que se ha trazado el Club Náutico de Castellón, el próximo sábado se iniciará una nueva edición del Trofeo Petromed y Proquimed que patrocinan como siempre las citadas firmas comerciales de nuestra ciudad en su constante apoyo al deporte.

Dada la tradición y prestigio que goza este Trofeo es seguro que tendrá una masiva participación, tanto en la clase vaurients como en la de optimist.

Arcarons ganó en Benicarló la semifinal de Moto-Cross de España

LOS PRONOSTICOS NO VALEN

Hace tres semanas, el título del interesante Campeonato de España de los 500 c. c. de Moto-Cross, daba la sensación de que ya tenía vitrina: La del corredor de Yamaha, Muñoz, pero en las dos últimas competiciones del Campeonato, la de Valencia y esta de Benicarló han dado un cambio muy fuerte a la clasificación, ya que mientras Arcarons lograba 30 puntos en Valencia y ahora sumó 27 en Benicarló que son 57, Muñoz en dos carreras ha sumado 30 puntos. En la actualidad Muñoz tiene 125 puntos y Arcarons 111, seguidos de Alberto Ribó que no es mal enemigo, con 83 puntos que llevaba antes de Benicarló, más 22 conseguidos el domingo en dicha ciudad.

La matinal de Benicarló se componía de dos mangas de 40 minutos más dos vueltas para pilotos Super, Campeonato de España 500 c. c. y dos mangas juniors de 20 minutos más dos vueltas, y si justa pero con explicación fue la inscripción de los Super, aunque estaban los que en verdad están interesados en el Campeonato, más justa fue la inscripción real de los Juniors, con tantas ganas como dicen tiene de correr, que nos parece de todo punto incomprensible, ya que sólo reunió en la primera manga a 9 pilotos en parrilla de salida.

Y entremos en la materia de la prueba grande, de la que diremos que el sábado se realizaron los entrenes, y en ellos se pudo ver que los hombres y máquinas fuertes eran la Yamaha de Muñoz, la Montesa de Arcarons, la KYM de Ribó y la Maico de Cimarras.

La caída de Muñoz

La primera manga de los Supers, tiene una película corta, si nos ceñimos a la realidad, encabezan la misma en la salida válida durante 13 vueltas de las 21 que darían en la misma, Alberto Ribó, seguido de Cimarras, Muñoz en tercera posición a la expectativa, hay mucho camino por delante, pero en la vuelta 14, Ribó pierde el liderato en manos de Cimarras, Muñoz en una caída en la vuelta siguiente pasa de la 3.ª a la octava plaza, pero rápidamente realiza una gran remonta y ocupa la sexta plaza, para lograr ya el final la cuarta plaza definitiva. Emocionante manga y presagio de una lucha tenaz por la segunda manga, ya que Arcarons en verdad a punto estuvo de ganar esta primera manga, y su segunda plaza tras una remonta sensacional, dice mucho de su reciente éxito en Valencia.

Cimarras, al acoso

Tras una hora de descanso para los supers, se iniciaba la segunda manga, en la que Muñoz marchó en cabeza las cinco primeras vueltas, acosado en la primera vuelta por Cimarras y en las otras cuatro por Arcarons. Cuando en la sexta plaza Arcarons pasa a Muñoz, el público se identifica con éste, pero anima a Muñoz. Las posiciones en la sexta vuelta son Arcarons, Muñoz, Ribó, Zabala, Elices y Cimarras que ha perdido varias posiciones por problemas en su montura, en la vuelta novena, una caída de Oriol Pons y queda sin freno trasero, pero sigue, al mismo tiempo que Elices pasa a Zabala, en la vuelta 13 los pilotos de cabeza empiezan a doblar a algunos pilotos de cola pese a los 1.800 metros de circuito, y parece nos

acercamos a un lógico final, viniendo Arcarons seguido de Muñoz, pero Arcarons rompe el tubo de escape, se teme por su marcha pero sigue. Cimarras logra colocarse en la cuarta plaza, y cuando todo parece invariable, únicamente se va a Muñoz un tanto conservador, pero por lo visto es porque no le va bien la montura, ya casi al final a menos de 2.500 metros del mismo Muñoz se ve apeado en la parte alta del circuito. Nos contaron que su desencanto no se puede explicar. Eran 12 puntos de oro para Muñoz, que le ponen las cosas bastante difíciles.

Clasificación Primera manga

- 1.º Adolfo Cimarras, de Zamora, con Maico, 21 vueltas, 45.04.01, 1 punto.
- 2.º Antonio Arcarons, de Vich, Montesa, 21 vueltas, 2 puntos.
- 3.º Alberto Ribó, de Esplugas, KTM, 21 vueltas, 3 puntos.
- 4.º Fernando Muñoz, de Mongay, con Yamaha, 21 vueltas, 4 puntos.
- 5.º Domingo Zabala, de Barcelona, KTM, 21 vueltas, 5 puntos.
- 6.º Florencia Elices, Madrid, Maico, 20 vueltas, 6 puntos.
- 7.º Carlos Tetres, de Madrid, con Maico, 20 vueltas, 7 puntos.
- 8.º Javier Pastoret, de Campodrón, con Prial, 19 vueltas, 8 puntos.

Segunda manga

- 1.º Antonio Arcarons, Vich, Montesa, 21 vueltas, 46.13.03, 1 punto.
- 2.º Alberto Ribó, de Esplugas, KTM, 21 vueltas, 2 puntos.
- 3.º Adolfo Cimarras, de Zamora, Maico, 21 vueltas, 3 puntos.
- 4.º Florencio Elices, de Madrid, Maico, 21 vueltas, 4 puntos.
- 5.º Domingo Zabala, de Barcelona, KTM, 21 vueltas, 5 puntos.
- 6.º Oriol Pons, de La Granada, KTM, 20 vueltas, 6 puntos.
- 7.º Carlos Tetre, de Madrid, Maico, 20 vueltas, 7 puntos.
- 8.º Félix Millet, de Madrid, Maico, 20 vueltas, 8 puntos.
- 9.º Javier Pastoret, de Campodrón, 20 vueltas, 9 puntos.

Se establecía la clasificación general de la prueba, que como ve el lector, es por la puntuación usual, de 1 punto al primero, dos al segundo, etc., que no tiene que ver con los puntos del Campeonato de España en sí, que se suman por mangas con 15, 12, 10, 8, 6, 5, 4, 3, 2, 1 y 1 al resto de clasificados.

Clasificación general Supers

- 1.º Antonio Arcarons Armenteros, Vich, Montesa, 3 puntos.
- 2.º Adolfo Cimarras, Zamora, Maico, 4 puntos.
- 3.º Alberto Ribó Caralto, Esplugas, KTM, 5 puntos.
- 4.º Domingo Zabala Vizcaino, KTM, Barcelona, 10 puntos.
- 5.º Florencio Elices, de Madrid, con Maico, 10 puntos.
- 6.º Carlos Tetres, de Madrid, con Maico, 14 puntos.
- 7.º Fernando Muñoz Carrasco, de Mongay, Yamaha, 14 puntos.
- 8.º Oriol Pons, de la Granada, KTM, 15 puntos.
- 9.º Javier Pastoret Sola, Campodrón, Portal, 17 puntos.
- 10.º Félix Millet Pujol, de Madrid, con Maico, 18 puntos.

Dos mangas de Juniors

Y tal como hemos dicho hubo

dos mangas de Juniors, ambas fueron tan iguales, que vencía el piloto Antonio Fernández, con Montesa, de Barcelona, seguido de Juan Cortiella, de Tortosa, Raúl Soler Bayo, de Castellón, que no tuvo suerte, ya que merecía ganar algunas de las mangas, cuarto fue Javier Aparici de Alcora, quinto Iván Orient, de Cuevas y sexto, Gabriel Mateu, de Castellón, dos mangas con el mismo final, y también con la misma clasificación final y tres con menos suerte; Alfredo Felip, Antonio Albella y Juan A. López, que no se clasificarían.

Lo dicho: para tanta categoría como en verdad tuvo la prueba grande, el relleno resultó flojo, no los corredores, pero sobraba mucho espacio en la pista. Esta prueba de complemento hay que buscarla con tiempo.



Escape



Donde vea ésta señal encontrará coches de Ocasión con todas las garantías.

Aproveche la Ocasión: Sólo los coches del Sistema Vehículo Ocasión de Seat le ofrecen todas las garantías.

Selección

Tenemos los mejores coches, de todas las marcas y a todos los precios.



Calidad

Nuestros coches han sido sometidos a 71 operaciones de comprobación y revisión en motor, frenos, dirección, chapa, interior. Por eso garantizamos su resultado.



Garantía

De hasta 1 año. En materiales y mano de obra. Válida en toda la Red Seat.



Servicio

La Red más amplia, a su disposición. Asistencia en más de 1.000 puntos del país.



Precio

Tenemos el coche que más se adapta a sus necesidades. Y a su bolsillo.



Financiación

Financiación con Fiseat, según sus posibilidades, tanto en la entrada como en los plazos.



SEAT

Cuidamos de su coche. Cuidamos de usted.

Con asistencia de Aito García y Gumbau

Clinic de Actualización para entrenadores de baloncesto en Castellón

Las instalaciones de Penyeta Rotja van a albergar a los asistentes al Clinic de Actualización para entrenadores de baloncesto, ambos sexos, siendo las cuotas de 1.000 pesetas para los asociados de la A.N.P.E.B. y 4.000 para los no pertenecientes a la misma. La coordinación general corre a cargo de Salvador Vidal Pérez, presidente de la Federación Provincial de Baloncesto y Guillermo Prats, como representante de la Asociación Nacional de Entrenadores en Castellón. Las jornadas se celebrarán los días 11 y 12 de Octubre.

—¿Qué significa Clinic de Actualización?

—Esto es algo que hace mucho tiempo que se lleva pensado para su realización y viene a ser una especie de reunión de los preparadores de baloncesto existentes en nuestra provincia, dirigido por Aito García Remeses entrenador del Cotonificio —equipo de primera división— y el señor Lumbau, preparador físico de la Selección Española de Baloncesto.

—¿Temas a tratar?

—Se presentarán los sistemas de juego, formas de entrenar, enseñanza del baloncesto y la forma de dirigir un encuentro en sus diferentes facetas.

El baloncesto es un deporte serio

—¿Qué puede representar para el baloncesto estos contactos con tan cualificados invitados?

—Nosotros lo hacemos para que la gente aprenda cada vez más sobre el baloncesto y tenga conciencia de que, hoy día, es un deporte serio. Los entrenadores queremos mejorar y esta es una muy buena ocasión para hacerlo, la fama de los invitados es bien conocida, nos darán cuenta de cómo fabricar un jugador de baloncesto y su comportamiento en la cancha. Es la mejor ocasión de aprender que tienen todos los entrenadores de la provincia de Castellón.

—¿Se llevarán prontamente a la práctica las enseñanzas?

—Todo depende de las circunstancias personales de cada uno en su equipo y del material de que dispone. Está claro que todo lo que se aprenda servirá para aplicarlo en un momento determinado de la temporada.

Se cubren los objetivos

—Presidente. ¿Momento actual del baloncesto provincial?

—Poco a poco está cada vez mejor. Los objetivos marcados por esta federación se van cubriendo, la gente toma conciencia del baloncesto, cada vez hay más equipos y puedo decir que, por primera vez en la vida, tenemos secciones de todo tipo, la competición infantil, tanto masculina como femenina, viendo realidad ese empeño que tenía desde que llegué a la federación.

—Volvamos sobre el tema del Clinic. ¿Qué entidades colaboran?

—De momento contamos con la ayuda de la Diputación Provincial de Castellón con la cesión de las instalaciones de Penyeta Rotja y estamos en contacto con la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Castellón para que nos ayude en todo lo concerniente a papelería e imprenta.

Más de cien mil pesetas de presupuesto

—¿Presupuesto de las jornadas?

—La cantidad establecida supe-

ra las 100.000 pesetas, por eso necesitas la ayuda de las entidades para rebajar en lo posible la cuantía de las mismas.

—¿Se plantearán sistemas técnicos y prácticos?

—Todo se realizará en pista con ayuda de jugadores. Efectivamente son clase teórico-prácticas en la que unos alumnos seguirán las órdenes de los preparadores y estarán en contacto continuo con el balón.

No hay instalaciones

—Hay que andar sin prisas pero sin pausas. ¿Necesidades imperiosas de esta federación de baloncesto?

—Instalaciones no tenemos. Nos faltan instalaciones para poder jugar. Ahora se entrena en cualquier sitio. No es una broma y hay que tenerla en cuenta ya que existe solamente un campo cubierto en el que se puede participar a nivel de competición, se trata del Estadio Castalia. Por otro lado el Club más importante de Castellón, el Club Baloncesto Castellón Femenino que milita en Segunda División tiene que jugar en las instalaciones del Centro Social de Cultura de Castellón con pistas al aire libre. Hay que agradecer a estos señores su deferencia en ello pero creo que a Castellón le hace falta un buen pabellón cubierto.

—Interviene Guillermo, apuntando...

—Quiero significar que las Cajas Rurales de la provincia nos están ayudando, la de Burriana tiene un estupendo pabellón en el que se ha asentado el C.B. Burriana. La Caja Rural de Villarreal ha construido una pista de baloncesto en una de sus lonjas albergando a cuatro equipos para que puedan jugar.

Sería importante que tomaran



nota otras entidades para el bien del deporte.

—Hablemos, señores, de la temporada 82-83 para el basket provincial.

—Gracias a Dios se presenta muy bien porque hay muchos equipos motivando interés en la competición. Creo que tendremos verdaderos problemas para confeccionar bien los calendarios, lo cual es motivo de orgullo para nosotros y esperamos que todo ande por el buen sendero.

Muchos proyectos

—¿Proyectos para esta edición?

—Hemos solicitado a Madrid el poder hacer un curso de entrenadores para la zona de Burriana, Vall de Uxó y Nules que es muy necesario, queremos hacer una concentración masculina y femenina al igual que la temporada pasada y estudiamos la continuidad de lo que será el II Trofeo Magdalena de Baloncesto, como recordarán los aficionados contamos en la primera edición con el equipo Junior del Real Madrid.

—¿Quién visitará Castellón este año?

—Bueno, estamos intentando mejorar pero si queremos traer algo mejor, que motive al aficionado, hay que gastar un dinero que la Federación Provincial no posee. Reiteramos nuestra petición de ayuda a las entidades o firmas comerciales y así ofreceremos un bonito espectáculo a Castellón.

II Trofeo Magdalena, ¿Cotonificio?

—¿Algún equipo en especial?

—La idea es poder traer un equipo de primera división aunque no sea de los mejores. Tan sólo la presencia de uno de ellos para apreciar su nivel táctico y poder ver el baloncesto de los americanos son premisas importantes para el atractivo de la gente. El Cotonificio es un equipo que podría servir muy bien, pero está el dinero que solicitará como primer factor a tener en cuenta.

Pepe Chiva
Fotos: V. Roures
J.P. Broch

PELOTA VALENCIANA

La partida de Burriana

En Burriana, Fredi-Vicente y Vicentico (Blaus) vencieron por 60 a 50 tantos al Genovés-Pepe y un saque (rojos); le bastó al Genovés sacar el juego del «resto» y empatar a 15 tantos para que sus partidarios «donaren» de a 5.

Sin embargo reaccionó el trío y Fredi más seguro que en tardes anteriores, consiguió fácilmente cambiar el marcador en 25 por 15 «donan tamé» de a 10.

A partir de este momento Gómez y Vicentico sientan «cátredra» de «feridores» de lujo, obligando de tal manera al Genovés y a Fredi que a pesar de toda su voluntad pierden los juegos del «dau».

Así las cosas, la partida transcurre nivelada hasta los 40 tantos; tras este empate Fredi-Vicente y Vicentico se adelantan en 50 por 40, y cuando parecía que el final



tenía que ser con un resultado de escándalo, se entonó el Genovés y consiguió salvar la postura de a 10 con lo que hubo respiros de tranquilidad para un gran número de aficionados, lo que no influyó lo más mínimo para que los azules se anotaran el triunfo por 60 a 50 tantos.

Manolo Broch

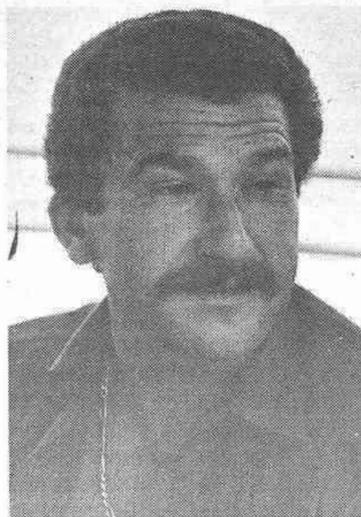
Homenaje en Gandía al equipo campeón del Mundo de Tiro de Pichón

JOSE MARIA FUSTER, DE CASTELLON, ENTRE LOS HOMENAJEADOS

El Club de Tiro Gandía con motivo de celebrar sus Tiradas Federativas Nacionales del 23 al 26 de este mes, ha organizado un homenaje a los miembros del equipo que acaba de conseguir para España el Campeonato del Mundo de Tiro de Pichón a Caja.

Un malagueño y dos valencianos pasan a la historia de este deporte como los tres mejores escopetas del mundo en este año 1982; tres auténticos maestros en el manejo de armas de caza que han sabido conquistar este notable galardón.

Un castellanense, José María Fuster y un valenciano alcireño, Juan José Sarasqueta, recibirán el jueves próximo el homenaje de los aficionados de toda España en una iniciativa del Club de Tiro Gandía, tras la tirada de apertura en la que se disputará la Copa del Ex-



mo. Ayuntamiento de la ciudad de los Borja y durante una cena-homenaje a la que podrán asistir

todos cuantos aficionados y amigos lo deseen.

El acto tendrá lugar a las 9'30 de la noche en el Salón Restaurante del Club.

En lo que respecta a estas jornadas deportivas y para conocimiento de los aficionados diremos que el viernes a las 12 horas se tirará el Trofeo José María Fuster y a continuación comenzará el Trofeo Ciudad de Gandía en su VI edición.

Las tiradas de abono comenzarán el sábado por la mañana con el Campeonato de Gandía, trofeo Restaurante Kaiku y 500.000 pesetas y el domingo el Gran Premio Gandía con la Copa del Club y 400.000 pesetas que con las 1000.000 pesetas de premios de consolación totalizan el 1.000.000 de pesetas en premios fijos.

Sebastián Denia

Observatorio

Las ofertas políticas

Los partidos están haciendo públicos sus programas electorales para general conocimiento y, a ser posible, efectos. Para que surta efectos, quiero decir, porque el electorado se muestra un tanto remiso a tomarse molestias por la política, mejor dicho, por los políticos. Menuda tropa.

Salen los programas como cerezas de un canasto y, salvo error u omisión, todos se parecen entre sí como una cereza a otra. ¿Qué pasa? Sucede que España es otra cosa de lo que se esperaba, de lo que algunos esperaban. Los extremismos tienden a desactivarse por sí mismos, sin necesidad de que intervengan los artificios. El país se ha hecho más aburrido, menos apasionado, más tratable. La convivencia pacífica no ha sido nuestro fuerte, pero ha llegado el momento en que muchos practican el desarme voluntariamente; en que no poca gente se quita las aristas, abandona las manías y cae en la cuenta de que es mejor vivir por España que morir por ella. Las actitudes dramáticas, teatrales, pertenecen a un género político que cada día tiene menos partidarios. Estamos, sin duda, en la hora de la moderación. Luego, ver si hay trampa en ella es otro cantar.

La oferta del PSOE, partido que, como es sabido, se autoproclama vencedor de las elecciones del próximo 28 de octubre, es eso, moderada y ambigua. Los socialistas no concretan demasiado y pasan sobre algunos extremos particularmente delicados para ellos como sobre ascuas. Así, por ejemplo, casi nada de nada sobre las fuerzas armadas y, como anota Lorenzo Contreras, una pretensión muy matizada de «sacarnos» de la OTAN, apelando a un referéndum de ribetes confusos. El partido de Felipe González, aparte de esos 800.000 puestos de trabajo —ni uno más ni uno menos— que se compromete a crear en los próximos cuatro años, no se «moja» excesivamente en lo concreto.

Las ofertas electorales vienen, pues pidiendo café para todos. Esto quizás es lo que hace que el compañero Raúl del Pozo escriba que «la ambigüedad, la componenda, el afán de gustar a todos, refleja unas ofertas conciliadoras para todos los sectores de la sociedad». ¿Por qué? Porque «se tiene pavor en España a estimular los extremismos, o resucitar las antinomias».

Las formaciones políticas de centro-derecha presentan programas igualmente conservadores, lo cual pertenece a la lógica del propio sistema conservador liberal. El que la oferta socialista también sea moderada, conservadora, pone un punto de novedad en la cuestión. Pero si los hombres del PSOE quieren gobernar democráticamente o se van por ese camino o no llegarían jamás al poder, sencillamente porque se tienen que servir para llegar a la cúspide del estado de un electorado de clases medias, pequeño burgués, contrario a la revolución y a la ruptura, pese a que a ésta se le aderece con el término «democrática», que es como antaño tuvo efímera circulación.

El PSOE propone, a lo que se ve, un cuatrienio de socialismo blando, de socialdemocracia, se cura en salud y se limpia de toda sospecha de querer la guerra con los «banqueros, los militares y los curas». Y que conste que me expreso así porque es como los socialistas se expresaban en tiempos pasados, cuando eran revolucionarios. Ni qué decir que los hombres de la banca, el ejército y la Iglesia están presentes a través de sus respectivas instituciones en la vida de las democracias más floridas del mundo, pues son parte y garantía del sistema de libertades que muchos pueblos, los políticamente más maduros, se han dado a sí mismo libérrimamente: democracias en la que, por supuesto, unas veces mandan los conservadores y otras los socialistas, sin que por ello el país vaya del naufragio a la salvación o viceversa.

Creo que aquí será saludable que nos perdamos el miedo, no el respeto, mutuo, de tal manera que las posiciones políticas se aproximen mediante la paulatina izquierdización de la derecha y la pausada derechización de la izquierda. Lo que no tiene sentido a estas alturas es que el país se divida en una mitad derechista y otra mitad izquierdista. Esto pertenece a los tiempos del paleolítico, como ya advertí el otro día. Derecha e izquierda es un concepto un tanto anacrónico, pues no corresponde en pureza a la composición sociológica de España. Ya tenemos bastantes muertos por causa de él; ahora vamos a tratar de vivir perdiéndolo de vista.

Cristóbal Páez

SE CONSTITUYE EN MADRID LA ALIANZA IBEROAMERICANA DE NOTICIAS

Ayer se reunieron en Madrid, en la sede de la agencia «Efe», directivos de agencias informativas de países iberoamericanos para discutir el proyecto de constitución de una alianza iberoamericana de agencias de noticias.

En esta primera reunión participan representantes de las agencias «Dyn», de Argentina; «FIDES», de Bolivia; «COLPRENSA», de Colombia; «AEP», del Ecuador; EFE, de España; ACAN, de Panamá; APN de Paraguay; ANDINA de Perú y la participación escrita de NOTIMEZ de México, y la adhesión de ORBE, de Chile, que constituirán el grupo fundador de esta alianza que aumentará con nuevos miembros después de su constitución.

El presidente de la agencia Efe, Luis María Ansón, hizo una exposición de los motivos que aconsejan la formación de esta alianza

en la primera reunión de este grupo, cuyos miembros manifestaron su satisfacción inicial por el proyecto, y su propósito de materializar esta intención en unos estatutos y unos objetivos concretos en los dos días que durarán las reuniones en Madrid.

Luis María Ansón afirmó que el ejemplo de la eficacia y viabilidad de la Alianza Europea de Agencias Informativas, que, «al margen de la necesaria competitividad, ha contribuido a superar grandes problemas comunes», aconseja la formación de esta Alianza Iberoamericana.

«Una Alianza —ha dicho— que permita actuar conjuntamente en los aspectos que nos conciernen». Los asistentes incidieron repetidamente en la necesidad de una agrupación y cooperación entre las agencias iberoamericanas.

Crónica política

ETA atenta de nuevo contra los bancos

Madrid (Crónica de Carlos E. Rodríguez, especial para «Mediterráneo»).

ETA, obstinada en obligar a los bancos a plegarse a su extorsión económica, ha hecho estallar artefactos explosivos en sucursales de los Bancos Santander, Vizcaya, Hispanoamericano y Guipuzcoano, en Alava y del Santander y el Hispano en Guipúzcoa.

Ya en el pasado 6 de junio se iniciaron los ataques a las entidades bancarias, con las explosiones provocadas en sendas sucursales del Vizcaya y el Santander.

Esta campaña intimidatoria, que hasta el presente no ha surtido efecto en los bancos, contribuye sin embargo a prolongar el miedo y la inseguridad y constituye un factor coadyuvante en los propósitos etarras tendentes a presionar y coaccionar a los electores, buscando a través del miedo provocar abstenciones o votos a las candidaturas que le son más afines.

Convencidos de la necesidad de aunar esfuerzos para hacer frente a la amenaza, todos los partidos nacionales no marxistas de Euzkadi: concurren en coalición a las elecciones de octubre, pese a que en el resto de la nación no lo hacen.

Y en efecto en el País Vasco resulta absolutamente prioritario el afrontar resueltamente a los problemas que plantea la existencia de ETA y la consiguiente necesidad de unir los esfuerzos de cuantos se oponen a los terroristas, para de esta manera buscar la gradual desescalada en el terror y restablecer la paz y la convivencia pacífica.

El ciudadano vasco tiene en sus manos la grave responsabilidad de expresar en las urnas su completo rechazo de los métodos etarras y en ello le va, no tan sólo la opción entre un modelo político u otro, sino la posibilidad misma de existencia.

La degradación continua de la economía y de las empresas pueden dar al traste con todo lo que ha fundamentado la pasada prosperidad del pueblo vasco y hacer imposible la continuidad de una vida normal en él.

Sólo la colaboración ciudadana hace posible la obra de gobierno, de cualquier gobierno, y sin ella, nada puede conseguirse. Por lo tanto es hora de reflexionar y sin dejarse llevar del temor, depositar en las urnas un claro veredicto.

AP y PSOE se adelantan

Como es habitual en las dos formaciones políticas a que aludimos, se han adelantado a sus oponentes y en sendos hoteles de Madrid, han dado a conocer sus respectivos programas.

El PSOE en su oferta electoral, mantiene los puntos de vista ya expresados por sus dirigentes en otros lugares. Pueden resumirse sus principales puntos programáticos en las proyectadas nacionalizaciones en el sector eléctrico, incremento en la presión fiscal, creación de doscientos mil puestos de trabajo anuales, transformación de la enseñanza privada y la retirada de España de la OTAN.

Alianza Popular, que también pone el acento en los temas económicos, se propone la creación de empleo permanente a través de la reconversión industrial sin dirigis-

mo del Estado, la supresión del impuesto sobre el patrimonio, la exención de las primeras 750.000 pesetas en el impuesto sobre la renta, la libertad del contribuyente para la elección del tipo de enseñanza y de asistencia médica y la permanencia en la OTAN.

Son dos ofertas electorales claramente diferenciadas y que proponen con sus objetivos, incluye a millones de ciudadanos y que cada cuatro años todo hay que someterlo al refrendo de las urnas.

En Alianza Popular se produjo, como ya el lector conoce, un rechazo en algunas candidaturas de los nombres pactados con Oscar Alzaga y como signo de protesta, ni éste, ni ninguno de sus seguidores asistió a la presentación del programa, que por el momento es todavía conjunto, aunque no puede descartarse que Alzaga decida fácilmente retirarse de la coalición, dimitiendo las candidaturas obtenidas. Si este supuesto se diera, Alzaga y sus democristianos quedarían fuera de la carrera electoral, al igual que ha sucedido con los liberales de Garrigues.

De todas maneras Manuel Fraga ha prometido compensaciones morales y materiales, para intentar disminuir las consecuencias de lo que el propio dirigente aliancista, considera una cacicada.

Ahora queda por conocer el alcance de los proyectos de las dos formaciones centristas, Lavilla y Suárez, que cuentan con la ventaja de conocer de antemano las ofertas de sus oponentes, lo que les va a permitir perfilar mejor las propias.

Emilio Attard, elegido vicepresidente primero

La Diputación Permanente del Congreso convalida cinco Reales Decretos-Leyes

El actual vicepresidente primero del Congreso, Emilio Attard, ha sido elegido vicepresidente primero de la Diputación Permanente, por veinte votos a favor y diecisiete abstenciones. Emilio Attard sustituye en la Diputación Permanente a Modesto Fraile que renunció al cargo cuando abandonó el grupo parlamentario centrista.

Seguidamente la Diputación ha convalidado el Real Decretoley por el que se regula la intervención del estado en la central nuclear de Lemóniz.

En su intervención, el ministro de Industria, Ignacio Bayón, ha señalado que la central nuclear tenía gran importancia para la economía nacional y para la economía del País Vasco, y que el interés general debe valorarse por la necesidad política de llevar a cabo las obras y no aceptar una derrota del estado por la organización terrorista ETA.

Tras señalar el ministro que las pérdidas producidas en la central se elevan a 3.500 millones de pesetas, ha dicho que el gobierno había adoptado por la intervención y no por la nacionalización.

En turno en contra de la convalidación ha intervenido el diputado socialista Javier Solana, quien ha señalado que sobre la central de Lemóniz se cierne una problemática política, pues la central ha sido elegida como blanco de terror de la organización ETA, y ha señalado que la violencia no puede imposibilitar la finalización de las obras.

Tras señalar Solana que el grupo socialista había dado prueba de

no ceder a la violencia terrorista, ha dicho que su grupo votaría en contra de la convalidación, ya que el Real Decreto no soluciona los problemas.

Por su parte, el portavoz de la minoría vasca, Marcos Vizcaya, ha calificado el Real Decreto como decisión lógica, coherente y plenamente constitucional.

También se ha mostrado favorable a la convalidación el portavoz de Coalición Democrática, Antonio Carro, quien ha señalado que la solución era constitucional y que la central se encontraba paralizada por presiones ilegítimas.

El portavoz comunista, Solé Turá, ha anunciado el voto en contra de su grupo porque, ha dicho, el decreto ley no garantiza la continuidad de las obras y es dar un cheque en blanco a la empresa Iberduero.

Este Real Decreto Ley ha sido convalidado por 21 votos a favor y 16 en contra (PSOE, PCE y el diputado Javier Moscoso).

Seguidamente la Diputación Permanente ha aprobado, con la abstención del representante de Coalición Democrática, la convalidación del Real Decreto Ley de medidas urgentes para la renovación y modificación de la plantilla presupuestaria de la orquesta nacional.

Asimismo, se ha probado por unanimidad la convalidación del Real Decreto Ley sobre concesión de un crédito extraordinario de 5.197.300.500 pesetas con destino a satisfacer los gastos de las

elecciones generales de 1982 al Congreso y Senado.

Seguidamente se ha aprobado la convalidación del Real Decreto Ley sobre medidas presupuestarias urgentes en materia de defensa y seguridad social.

El ministro de Trabajo, Santiago Rodríguez Miranda, ha recordado que el gobierno de los EE. UU. había acordado conceder a España un préstamo de 125 millones de dólares, con destino a la adquisición de material de las fuerzas armadas españolas. Ha justificado el ministro el Real Decreto señalando que no era suficiente el límite fijado en la ley de presupuestos generales para la contratación de préstamos, y ha señalado que es muy conveniente a los intereses de la defensa nacional modificar la cuantía de la autorización concedida al gobierno, hasta un límite que tenga en cuenta el posible contravalor, en pesetas, de la moneda americana.

A la convalidación de este real decreto se ha opuesto el grupo socialista, y el diputado Enrique Barón ha pedido conocer las contrapartidas y las razones que han llevado el gobierno español a pedir este aumento.

En relación con las medidas presupuestarias en materia de seguridad social, el diputado socialista ha señalado que el gobierno incumplía con este Decreto la ley básica de empleo. Ha vuelto a intervenir el ministro de trabajo señalando que la medida unifica la ley básica de empleo pero que no la incumple.

28 DE OCTUBRE, ELECCIONES GENERALES

En sustitución de Ignacio Gómez Acebo

Rafael Arias Salgado encargado de la planificación electoral de UCD

Continúa la carrera de los diferentes políticos para lograr un buen puesto en las listas, que les permita conseguir un escaño seguro en el Congreso o en el Senado.

Las juntas electorales provinciales examinan la documentación de las candidaturas, para comunicar a los representantes de las listas las irregularidades que se observen.

Esta comunicación se producirá hasta las 12 de la noche de hoy. Estas irregularidades también podrán ser denunciadas por los representantes de las listas que concurren en el distrito, dentro de las 48 horas siguientes a la publicación de las candidaturas en el Boletín Oficial. El representante de la lista afectada dispondrá de un plazo de subsanación de tres días.

Las Juntas Electorales provinciales proclamarán las candidaturas el trigésimo día siguiente a la fecha de publicación de la convocatoria de elecciones generales, es decir, el 29 del presente mes.

La Junta Electoral Provincial de Madrid estudia las 24 candidaturas que han sido presentadas, entre ellas la de «Solidaridad Española», que está encabezada por Antonio Tejero Molina.

El presidente de «Solidaridad Española», procesado en la causa 2/81 y en prisión preventiva, solicitó el día 1 su pase a la situación de «retirado», para dedicarse a la actividad política.

Representantes de partidos políticos que presentan candidaturas en Pontevedra han expresado a Efe su intención de impugnar las elecciones, si la Junta Electoral Provincial admite la modificación de la candidatura de AP, para incluir a José Manuel Otero Novas.

Una hora antes de terminar el plazo legal establecido, AP presentó en la Junta Electoral Provincial una candidatura en la que no figuraba el ex-ministro Otero Novas.

El representante de la candidatura aliancista acudió a la Junta Provincial del Censo para presentar una rectificación de dicha candidatura, en la que incluye como cabeza de lista a Otero Novas.

Por el momento no se ha producido ninguna declaración oficial sobre este tema y la Junta Provincial Electoral, que se reunirá hoy estudiará como primer punto del orden del día la cuestión planteada por la rectificación que pretende AP.

UCD

Dentro de las filas de UCD, Rafael Arias Salgado ha sido encargado de la planificación de la estrategia electoral, en sustitución de Ignacio Gómez Acebo, que dimitió por discrepancias con la dirección de UCD sobre la ruptura del pacto con los liberales de Anto-



nio Garrigues, ha sabido Efe en medios centristas solventes.

La planificación de la campaña electoral centrista tiene dos aspectos diferenciados: la estrategia, encomendada ahora a Rafael Arias, y la ejecución de la campaña en cuanto a financiación y medios, de la que se encarga el secretario de administración centrista, Rafael García Palencia.

La campaña electoral está coordinada por el secretario de Acción Electoral de UCD, José Manuel Reol Tejada, quien dirige los contenidos políticos de la misma.

En cuanto a la promoción publicitaria, UCD ha encargado a una empresa la realización del modelo de campaña, en base a unas ideas concretas que se pueden resumir en las siguientes: - Landelino Lavilla como líder de los centristas, en el que se personifica la imagen de UCD. - Idea de renovación del centro. - Existencia de un centro sociológico. - UCD corresponde a la verdadera imagen del centro. - «Mantener el centro». - «Contra la radicalización».

El comité ejecutivo se reunirá mañana, para confeccionar definitivamente el programa electoral de este partido centrista para los próximos comicios.

Por otra parte, en un comunicado remitido a Efe, UCD ha manifestado su «profunda sorpresa por la diferencia entre los programas de AP, tal y como aparecen en sus congresos, y los manifiestos que se hacen a la hora de una consulta electoral».

Entre estas diferencias, el comunicado afirma que en el programa electoral de AP «no aparece ninguna referencia a la reforma de la Constitución, ni a la introducción de la pena de muerte, ni a la consideración del Estado como meramente subsidiario de la actividad económica».

PSOE

El PSOE continúa con sus ruedas de prensa diarias. Ayer fue para presentar la política de empleo del partido.

El máximo responsable económico, Joaquín Almunia, ha afirmado que «la creación de 800.000 puestos de trabajo es el objetivo prioritario de la oferta electoral de su partido, y el vértice hacia el que converge toda la política socialista».

Almunia, coordinador de los equipos de trabajo que han elaborado el programa electoral del PSOE, ha insistido en que «no pueden entenderse otros capítulos de nuestro programa electoral si no se tiene presente la creación de empleo», y ha añadido que «generar 800.000 puestos de trabajo justificaría ya solo, de por sí, una gestión de Gobierno de cuatro años».

Las previsiones socialistas han sido elaboradas con un cálculo de crecimiento de la población activa del orden de 500.000 personas, si bien se espera que unas 400.000 abandonen la actividad, con lo que se produce un flujo de unas 100.000 personas en el mercado de trabajo. En base a esto, el PSOE propicia la creación de 200.000 puestos de trabajo cada año de cuatrienio.

Para los técnicos socialistas, «es posible una desaceleración en el crecimiento de la productividad en torno a un tres por ciento, y a partir de ahí es posible la creación de empleo». La inversión pública actuará como motor de la economía, y en el presupuesto de cada año se preverá un fondo de acción coyuntural para crear puestos de trabajo, cuya aplicación será objeto de negociación con los interlocutores sociales.

La negociación colectiva se llevará a cabo según el esquema adoptado en los últimos años, fijando la base salarial en torno a la inflación prevista.

La actual carga que las cotizaciones de la Seguridad Social suponen para las empresas es una barrera para la creación de puestos de trabajo. Los socialistas estiman necesario duplicar la aportación actual del Estado, reduciendo en un veinte por ciento la cotización empresarial.

Dentro del funcionamiento del mercado de trabajo, el PSOE modificará la contratación laboral para asegurar el control sindical y administrativo. Los contratos temporales constituirán un recurso excepcional y se promocionarán los contratos a tiempo parcial.

El PSOE propone también rebajar, en el plazo de un año, la edad de jubilación a los 64 años, y las jubilaciones anticipadas podrán iniciarse a los 59 con coeficientes reductores. Se creará la figura del contrato de relevo, consistente en la jubilación progresiva de trabajadores mayores de 60 años y su sustitución por jóvenes en busca de empleo. Se marcará la tendencia a la reducción de la edad de jubilación, mediante el ritmo de tra-

bajo de seis meses cada año.

El PSOE extenderá la escolarización plena hasta los 16 años y favorecerá la prolongación de la escolarización hasta los 18. Asimismo, se fijará la jornada laboral legal en 40 horas semanales y en 30 las vacaciones anuales. Se mantendrá, sin embargo, el objetivo de las 35 horas, que deberán avanzar hacia la consecución de la quinta semana de vacaciones.

En cuanto a la creación directa de empleo por el sector público, se constituirá anualmente con cargo a los presupuestos del Estado un fondo para la creación de empleos temporales por las corporaciones locales. Tal fondo se distribuirá por las comunidades autónomas, con prioridad para el desempleo relativo y el grado de desprotección de cada área.

AP

Para Fraga, presidente de Alianza Popular, ha comenzado la campaña electoral, ya que ayer mañana, visitó diversos mercados madrileños y el matadero municipal.

A las seis y media visitó el matadero municipal y posteriormente el mercado de frutas y hortalizas de Legazpi, el mercado central de pescado y el mercado de Chamartín. Al mediodía estuvo en el mercado de Prosperidad.

Entre mercado y mercado, Fraga aún tuvo tiempo de hacer declaraciones a Efe, y ha dicho que España necesita tener a un hombre de la categoría de Oscar Alzaga en el Parlamento.

Fraga ha manifestado que hasta las 14.00 horas —momento en que hizo estas declaraciones— Alzaga no había adoptado una decisión definitiva al respecto.

Finalmente, ha subrayado que el pacto entre los dos partidos continuará en las elecciones autonómicas y municipales, y que se procurará que haya una absoluta



equiparación entre los miembros de AP y del PDP en la elaboración de candidaturas, ya que se dispondrá de más tiempo para su realización.

PDP

Por su parte, Oscar Alzaga, a última hora de la mañana, no se había decidido sobre la renuncia o no a ser candidato en las próximas elecciones.

La inclusión de Javier González Estefani en la candidatura de AP-PDP por Madrid hizo que éste dimitiera de su cargo de presidente de la CEPYME. Juan Jiménez Aguilar es el nuevo presidente en funciones de la Confederación de la Pequeña y Mediana Empresa.

Estefani ha señalado que su puesto de presidente de CEPYME es incompatible con su situación de candidato por la coalición de AP y PDP y que «de ninguna manera debo implicar a la organización en la lucha electoral que se avecina».

Ha dicho que su presentación en las listas de AP-PDP se debe «a la propia sintonía con los programas de esta coalición, y de la mayor parte de las personas que me eligieron. El programa de AP-PDP —ha asegurado—, recoge el 90 por ciento de las aspiraciones de las PYMES».

En este sentido ha indicado que «no soy el único empresario que se presenta por AP, también alguno lo hace por UCD, pero la incorporación mayor de empresarios en listas de AP-PDP revela —ha añadido— un mayor substrato de las personas de las pequeñas y medianas empresas en línea con este programa».

Ha señalado también que ha decidido defender los intereses de los pequeños y medianos empresarios desde el Parlamento y ha manifestado su convicción de que con el octavo puesto de la candidatura por Madrid saldrá elegido.

El vicepresidente primero de AP, Fernando Suárez, se ha reunido con el presidente y el secretario general de UNIPYME, González Orive y Carlos Donnay, respectivamente, para explicarles los aspectos económicos del programa electoral de AP.

Al término de la reunión, Fernando Suárez declaró a Efe que daba la impresión de que UNIPYME estaba estudiando muy en serio los programas económicos de los distintos partidos políticos.

CDS

Dentro de la actualidad del partido del Centro Democrático y Social, Efe ha sabido que un grupo de 50 expertos, coordinados por Rafael Calvo Ortega miembro de la gestora nacional, ultima el programa electoral.

Están completadas las 30 ponencias que se presentarán al Congreso Constituyente del Partido, que se celebrará a finales de septiembre.

100 PLAZAS A.T.S.

INSTITUTO NACIONAL DE LA SALUD

Convocadas 100 PLAZAS VACANTES Instituto Nacional de la Salud (B.O.E. 30-8-82). ATS-Visitadores del Cuerpo Sanitario de la S.S. (Auxiliar Inspección y Gestión Sanitaria). Ambos sexos, desde 18 años, Título Ayudante Técnico Sanitario o Diplomado en Enfermería (o tramitada convalidación). Retribuciones 104.275 pts. mensuales (véase GUIA). Dos ejercicios escritos (ninguno oral). Instancias hasta 4-10-82. Pídanos HOY MISMO por correo informes sobre convocatoria, textos y preparación. CENTRO DE ESTUDIOS ADAMS, Sagasta 23, MADRID-4.

Electrónica
y Administrativo
ACADEMIA DIDACTICA

Clases oficiales de Formación Profesional subvencionadas por el Ministerio de Educación. Últimos días de matrícula. Complejo San Agustín, Mayor, 82. Gobernador, 93 - Teléf. 23 38 10

OPOSICIONES

E.G.B., G.E., B.U.P.,
C.O.U., IDIOMAS

Secretariado,
Formación Profesional
ACADEMIA DIDACTICA

Avda. Rey D. Jaime, 90 y
Complejo San Agustín
Tels. 23 38 10 - 21 03 98

El presidente de Camerún continúa su visita a España

El presidente de la República de Camerún, Ahmadu Aiyu, que llegó anteayer a España en visita oficial, ha recibido las llaves de oro de la ciudad de Madrid, en un solemne acto celebrado en el Ayuntamiento de la capital española.

Ahmadu Aiyu y su esposa, que llegaron a la Plaza de la Villa poco después de las 11.00 de la mañana, fueron recibidos en la puerta del Ayuntamiento por el alcalde de Madrid, Enrique Tierno Galván, y señora.

Tras pasar revista a un escuadrón de la Policía Municipal Montada, que les rindió honores, el presidente del Camerún y su esposa pasaron al Salón de Cristales del Ayuntamiento, donde tras saludar a la Corporación Municipal, firmaron en el Libro de Oro de la ciudad.

A continuación, se celebró un solemne acto, en el Salón de Sesiones del Ayuntamiento.

Abrió el acto Tierno Galván quien, en un breve discurso, recordó las excelentes relaciones que existen entre España y Camerún. Se refirió más adelante a Yaunde, capital del Camerún «que se nos ofrece —dijo— como un ejemplo admirable de esfuerzo por la síntesis, por la cooperación y el entendimiento.»

Tras testimoniar a Ahmadu Aiyu el respeto y la amistad del pueblo de Madrid a su persona y al pueblo camerunés, Tierno Galván entregó al ilustre visitante las llaves de oro de la ciudad.

Aiyu agradeció esta distinción con unas breves palabras en las que subrayó que utilizaría siempre las llaves «como un buen peregrino».

Agradeció, asimismo, la

gran acogida que le han brindado el pueblo español y sus autoridades «testimonio —dijo— de la amistad y estima que hay entre nuestros dos pueblos».

Para terminar, el presidente camerunés subrayó que «en las relaciones de cooperación entre Camerún y España, Madrid está destinada a desempeñar un papel de primer orden».

Concluido el acto, el presidente Aiyu y su esposa pasaron al Salón de Cristales del Ayuntamiento, donde el alcalde de Madrid y su esposa les ofrecieron un vino de honor.

Posteriormente, poco después de la una de la tarde, el presidente del Gobierno español, Leopoldo Calvo Sotelo, y el presidente de Camerún, se han entrevistado en el Palacio de la Moncloa.

En esta entrevista, que se prolongó durante tres cuartos de hora, también se encontraban presentes los ministros de Asuntos Exteriores de España y Camerún, José Pedro Pérez Llorca y Paul Dantsop, respectivamente, y los embajadores de ambos países.

Calvo Sotelo y Aiyu han repasado la situación internacional, con especial incidencia en los problemas del continente africano y las relaciones hispano-camerunesas.

Tras esta entrevista, el presidente Calvo Sotelo y su esposa ofrecieron un almuerzo en honor del presidente del Camerún y señora de Aiyu, en el Palacio de la Moncloa.

Al almuerzo han asistido, por parte española, además del presidente Calvo Sotelo, el vicepresidente primero, Juan Antonio García Díez, ministro de Asuntos Exteriores, José Pedro

Pérez Llorca, el ministro de Obras Públicas, Luis Ortiz, y el embajador de España en Camerún, Mariano Uriarte, todos ellos acompañados de sus esposas.

Por parte del Camerún, además de Aiyu y su esposa, han asistido al almuerzo, al ministro de Asuntos Exteriores, Paul Dantsop, ministro de Urbanismo, Amadu Mustapha, el ministro de la presidencia, Charles, Doumba, y el embajador de Camerún en España.

Visita a Toledo

Ha visitado Toledo ayer tarde el presidente de la República del Camerún Ahmadu Aiyu, acompañado de su esposa y de cuatro ministros de su gabinete.

El presidente camerunés llegó a las cinco y media de la tarde en helicóptero a la Fábrica Nacional de Armas, donde fue recibido por el presidente de la Junta de Comunidades de Castilla-La Mancha, Gonzalo Payo Subiza, el gobernador civil de la provincia, Casto González Páramo y el alcalde de la ciudad Juan Ignacio de Mesa Ruiz.

Tras visitar la Mezquita del Cristo de la Luz y la Puerta del Sol, el presidente del Camerún se trasladó a la Catedral donde contempló las principales estancias del templo.

Más tarde, en el Parador Nacional de Turismo, Conde de Orgaz, se sirvió una copa de vino en su honor.

Tanto el presidente como su esposa, fueron obsequiados con libros sobre Toledo y objetos de artesanía local.

A última hora, el presidente Ahmadu Aiyu emprendió viaje de regreso a Madrid.

Un cuarto de millón de toneladas excedente de aceite de oliva

Al término del presente mes, los excedentes de aceite de oliva se ubicarán aproximadamente en un cuarto de millón de toneladas, según los cálculos de la agrupación de exportadores de aceite de oliva.

En la actualidad, las existencias de este aceite en el FORPPA se elevan a 175.000 toneladas. Paralelamente, las existencias en las almazaras particulares se han calculado en unas 130.000 toneladas, con lo cual se alcanza una cifra global de 305.000 toneladas. Dado que el consumo estimado para los meses de septiembre y

octubre es de 55.000 toneladas, los excedentes finales serán de un cuarto de millón de toneladas.

Por otra parte, la campaña 1982-83 tendrá una producción calculada de medio millón de toneladas más, con lo cual, el nivel de reservas llegará a las 750.000 toneladas. El consumo, en cambio, se estima para el mismo período en 350.000 toneladas para el mercado interior, y 50.000 más para la exportación. Por ello, dentro de un año, los excedentes se situarán en 350.000 toneladas, que a precio de mercado, supondrán un inmovilizado de unos 50.000 millones de pesetas.

En Marruecos

Cuatro pesqueros canarios mes y medio retenidos

Cuatro pesqueros canarios, que faenan en el banco canario-sahariano, permanecen retenidos en el puerto marroquí de Dakla, antigua Villa Cisneros, a la espera de que abonen dieciséis millones exigidos por las autoridades marroquíes.

Los motopesqueros «Nuevo López Sueira», «La Paquita», «La Olga» y «Pano Camino» fueron interceptados hace un mes y medio por patrulleras marroquíes mientras faenaban en los caladeros de langostas.

Las autoridades marroquíes

retienen a los patrones y mecánicos de los citados barcos, mientras que el resto de las tripulaciones ya se encuentra en su base de las palmas.

Para entablar las negociaciones que lleven al pago de los dieciséis millones exigidos, los marroquíes han enviado a uno de los patrones retenidos.

Los cuatro barcos fueron vendidos recientemente a una empresa hispano-marroquí, que hasta el momento no ha realizado ninguna gestión para el pago del endeudamiento.

Premio nacional de diseño de juguete

La Feria Internacional del Juguete y la Caja de Ahorros de Valencia han convocado el doce premio nacional de inventiva y diseño del juguete, con la finalidad de ofrecer a los fabricantes nuevos juguetes que se adapten a las exigencias de nuestros días y que puedan ser gozados por los niños.

En diseño, hay tres premios:

500.000, 125.000 y 25.000. Para inventiva hay reservados otros tres galardones de igual cuantía, acompañados en ambos casos de los arcos de oro, plata y bronce.

El fallo del jurado se producirá en el transcurso de la feria internacional del Juguete de Valencia, que se celebrará del 10 al 16 de febrero de 1983.

Seguro integral de cereales de invierno en secano

Las normas a las que deberá ajustarse, en determinados aspectos, el seguro integral de cereales de invierno en secano (experimental), incluido en el plan anual de seguros agrarios combinados para 1982, quedan establecidas por una orden del Ministerio de Hacienda, que publicó ayer el «Boletín Oficial del Estado».

Mediante esta orden, se aprueban las condiciones generales, declaraciones de seguro, bases

técnicas y tarifas que la agrupación española de entidades aseguradoras de los seguros agrarios combinados, S.A. empleará en la contratación de este seguro.

En sendos anexos de esta disposición figuran las condiciones especiales y las tarifas citadas. Las primeras se refieren a período de garantía, exclusiones, período de carencia, obligaciones del tomador del seguro, rendimiento garantizado, etc.

Mosqueruela, conjunto Histórico-artístico

Mosqueruela (Teruel), Alcalá del Júcar (Albacete) y Alajar (Huelva) han sido declarados conjuntos histórico-artísticos, por los correspondientes reales decretos que ayer publicó el «Boletín Oficial del Estado».

En el diario oficial figuran, asimismo, declaraciones de doce monumentos histórico-artísticos,

de carácter nacional, por otros tantos reales decretos.

Entre estos monumentos, están el monasterio e iglesia de Corias, en Cangas de Narcea (Asturias), el Castillo de Bolaños de Calatrava (Ciudad Real) y la iglesia de Nuestra Señora de las Mercedes de Priego (Córdoba).

Según representantes del sector

No es exacto hablar de una subida del 46 por ciento en el transporte escolar

No es exacto hablar de una subida del 46 por ciento en las tarifas del transporte escolar para los próximos años, han señalado a Efe representantes del sector.

De lo que sí puede hablarse —han agregado— es que, a raíz de las últimas disposiciones en materia de transporte escolar, los costos de esta clase de transporte experimentarán en los próximos años un incremento de casi el 50 por ciento.

Las tarifas del transporte, que normalmente entran en vigor al comienzo de cada año, las fija el Gobierno, a través de las solicitudes del sector a la Junta Superior de Precios y, posteriormente, una vez analizadas por la Comisión Delegada del Gobierno para asuntos económicos.

Refiriéndose a las que entrarán en vigor el próximo año, la misma fuente ha señalado que, por el momento, el sector no ha hecho solicitud alguna, por lo que es prematuro aventurar porcentaje alguno para esta subida. No obstante, la experiencia de años atrás ha venido demostrando que las tarifas del transporte, en general, experimentan una subida anual que oscila entre el 10 y el 15 por ciento.

No obstante —han concluido— para este año es previsible que el sector quiera hacer alguna distinción entre las tarifas del transporte, en general, y las referidas específicamente, al escolar, sin perjuicio de que sea el Gobierno, en última instancia, quien fije la cuantía de este aumento.

EL REY RECIBIÓ A CALVO SOTELO

S.M. el Rey don Juan Carlos ha recibido a primeras horas de la noche de ayer al presidente del Gobierno, Leopoldo Calvo Sotelo.

Fuentes competentes han informado a Efe que se trata de uno de los despachos semanales que el Rey mantiene con el Jefe del Gobierno para tratar asuntos de Estado.

Príncipe de Asturias

Su Alteza Real el Príncipe de Asturias ha aceptado la presidencia de honor de la Fundación Municipal de la Juventud del Ayuntamiento de Cádiz.

El Ayuntamiento gaditano ha recibido un telegrama de la casa real, en el que se contesta afirmativamente a la petición del concejal delegado de la juventud por la que se solicitaba que su Alteza Real el Príncipe de Asturias aceptara el nombramiento de presidente de honor de la citada fundación.

Medicina del trabajo

Su Majestad el Rey don Juan Carlos inaugurará el próximo día 29 el Congreso Extraordinario de Medicina del Trabajo.

El 75 por ciento de los jubilados con pensiones inferiores al salario mínimo

El 75 por ciento de las pensiones que reciben las personas de la tercera edad no llegan al salario mínimo, según señala un estudio realizado por el Ayuntamiento de Barcelona.

Este informe añade que más de 16.900 personas, de las 239.756 de más de 65 años censadas en el padrón municipal de Barcelona de 1980, cobran 5.500 pesetas del fondo de asistencia social.

POLONIA

Negociaciones
Solidaridad-
Gobierno

En medio de rumores de que el Gobierno de Polonia disolverá todas las organizaciones sindicales del país, ha trascendido que un alto funcionario del partido mantuvo una reunión con líderes de «Solidaridad».

Kazimierz Barcikowski, miembro del buró político del Partido Obrero Unificado de Polonia y secretario del Comité Central, se reunió la semana pasada con los activistas de «Solidaridad» que exigen la libertad de Lech Walesa y la libertad sindical.

Ocho dirigentes de distintas regionales de «Solidaridad» y de los sindicatos autónomos, enviaron una carta abierta a la máxima autoridad del país en la que señalaban que las premisas para el «entendimiento nacional» son el pluralismo, así como la libertad e independencia del movimiento sindical.

El encuentro de Barcikowski con los firmantes de la carta abierta podría ser el primer paso hacia una negociación entre el gobierno y los sectores moderados de «Solidaridad».

Holanda:
abierto
el Parlamento

La reina Beatriz de Holanda ha inaugurado ayer, tercer martes de septiembre, como lo requiere la tradición, el nuevo período de sesiones del parlamento holandés nacido de las elecciones legislativas del pasado 8 de septiembre.

La soberana ha anunciado una serie de medidas de austeridad, tales como la congelación salarial en el sector público y también la de las prestaciones sociales a cargo del gobierno.

Asimismo, la reina ha anunciado una disminución de la presión fiscal sobre las empresas por un valor total de 1.000 millones de florines (unos 40.000 millones de pesetas).

Beatriz de Holanda hizo un llamamiento al buen sentido del pueblo neerlandés para llegar a una conciliación en el terreno salarial añadiendo que, caso de producirse, el gobierno no excluye la posibilidad de bloquear los salarios.

Mientras tanto, el informador designado por la reina para formar gobierno, el socialista Joss Van Kamenade, ex-ministro de Educación, continúa sus contactos.

Van Kamenade sigue concentrando sus esfuerzos en el logro de una coalición entre socialistas y demócratacristianos, partidos que, con 48 y 45 escaños, respectivamente, son los que disponen de mayor fuerza en el Parlamento, que cuenta con 150 diputados.

Las diferencias existentes entre los cristianos y los socialistas es el doble plano económico y social, por una parte, y, por otra, el de la instalación en suelo holandés de los «euromisiles».

Escalofriantes relatos de testigos de la matanza

AMIN GEMAYEL, NUEVO
PRESIDENTE DEL LIBANO

Amin Gemayel, de 39 años de edad, y hermano del asesinado presidente electo, Bachir Gemayel, ha sido elegido, ayer por la mañana, nuevo presidente libanés con 77 votos a favor y tres en blanco.

En un ambiente tenso y doloroso por la desaparición trágica de Bachir Gemayel, el Parlamento libanés eligió al nuevo presidente en una sesión en la que ha prevalecido el sentido de unidad y la tristeza por el asesinato de Bachir, sobre las divisiones internas.

De los 92 diputados con que cuenta todavía el Parlamento, 80 estuvieron presentes, superando en tres el número de asistentes vaticinado por el diario «L'Orient le jour» en su edición de ayer.

Durante el escrutinio de los votos, los diputados rompieron en aplausos cuando Amin Gemayel alcanzó la cifra de 62 votos, mayoría necesaria para ser elegido Presidente en la primera vuelta.

Asistencia de Chamoun

El ex-presidente del Líbano, Camille Chamoun, que retiró el lunes por la tarde su candidatura, tomó asiento junto a Pierre Gemayel, padre de Bachir y Amin y fundador del partido «Kataeb» (falangista), en un gesto interpretado como un símbolo más de la voluntad de todas las corrientes políticas libanesas de superar los intentos de división y alcanzar la unidad del país.

Camille Chamoun, Pierre Gemayel y su hijo Amin fueron los tres primeros diputados en depositar su voto en la urna electoral.

Improvisado discurso

En un improvisado discurso, Amin Gemayel, abogado y empresario, resaltó que había sido elegido «para salvar al Líbano». «Esto es para lo que ustedes me han

nombrado», manifestó, dirigiéndose a los diputados presentes.

Al referirse a su hermano asesinado, Amin declaró que «su espíritu me dará la fuerza para trabajar más y más por la unidad, en este momento tan especial para el Líbano en peligro».

«No es tiempo de llorar —agregó el nuevo Presidente libanés—, sino de trabajar todo lo que podamos, porque lo más importante es el Líbano, su tierra y su gente. En la medida en que podamos permanecer unidos, podremos reconstruir el Líbano».

El nuevo presidente electo del Líbano, Amin Gemayel, de 39 años, asumirá su cargo el próximo jueves, dispuesto a seguir la línea política de independencia y reconciliación nacional anunciada por su difunto hermano, Bachir, aunque posiblemente con más probabilidades que éste de llevarla a la práctica.

Dos mil muertos
según diario libanés

Dos mil personas murieron en las matanzas realizadas por las milicias cristianas del comandante disidente Saad Hadad en los campos palestinos de Chatila y Sabra, según publicó el martes el diario de izquierda libanés «Al Liwa».

El diario especifica que doscientos de los muertos eran libaneses que fueron sorprendidos por las milicias cristianas del sur en el interior de uno de los campos.

Fuentes libanesas han señalado que la matanza, fue cometida por dos batallones, alrededor de mil hombres que fueron transportados por vía aérea por el Ejército Israelí desde el enclave cristiano del sur del Líbano hasta los campos de refugiados palestinos en las afueras de Beirut-Oeste.

Los testimonios de testigos presenciales que han podido ser reco-



Amin Gemayel, nuevo Presidente del Líbano, deposita una corona de flores en la tumba de los mártires del Kataeb

gidos por el enviado especial de Efe describen en detalle lo sucedido en los dos campos de refugiados la pasada semana.

Según la enfermera voluntaria norteamericana de la Cruz Roja internacional, Myrna Mugitehian, «los torturaron a todos, con las manos y los pies atados y después les cortaron las manos y los pies a los hombres y los senos a las mujeres».

«Cuando fuimos a retirar los cadáveres», continúa, «tuvimos que andar con mucho cuidado, pues habían colocado bombas y granadas bajo los cuerpos mutilados que podían explotar al mínimo contacto. Por esto, tuvimos que usar pértigas para remover los cadáveres antes de tocarlos con nuestras propias manos».

Mohamed D.H., palestino de veintisiete años que escapó a la matanza, cuenta: «era el jueves por la noche. Yo estaba comprando cigarrillos cuando entraron en el campo el primer grupo de hombres armados, diciendo a la gente que estuvieran tranquilos».

«Yo me escondí en mi casa»,

continúa Mohamed D.H., «y desde allí he visto como torturaban y mataban a Abu Zweir y a su hijo, mientras los altavoces de los israelíes decían en árabe a la gente que huía que no tenían por qué preocuparse, que no iba a pasar nada. A otro, un viejo, lo han matado a golpes entre cuatro o cinco milicianos y, después, a uno que yo sólo conocía de vista le han cortado la lengua porque gritaba cuando lo golpeaban», concluye el palestino.

Situación en Sabra
y Chatila

Mientras tanto, 237 refugiados palestinos que huyeron de los campamentos de Sabra y Chatila en las afueras del Sur del Líbano, después de la matanza, se pusieron bajo la protección del «Comité Internacional de la Cruz Roja» (CICR), cuya oficina está en Beirut Oeste.

Estos refugiados, principalmente mujeres y niños, están apiñados en los dos sótanos del edificio que alberga las oficinas del «CICR» (en el centro de Beirut).

RECONSTITUIDA LA JUNTA MILITAR ARGENTINA

La Junta Militar Argentina se ha reconstituido formalmente, al incorporarse a ella el comandante en jefe de la Fuerza Aérea, brigadier general Augusto Hughes.

Con esta ceremonia termina el período comenzado el 22 de junio, cuando se produjo la virtual disolución de la Junta, por la crisis derivada de la Guerra de las Malvinas, al retirarse del citado organismo la Armada y la Fuerza Aérea por divergencias en la designación del sustituto del General Galtieri en la Presidencia.

Asistieron a la ceremonia, que se realizó en el Palacio del Congreso de la Nación, además de Hughes, el presidente, Reynaldo Bignone, los comandantes en jefe del Ejército, teniente general Cristino Nicolaidis; de la Armada, Almirante Jorge Anaya —que será rele-

vado por el almirante Rubern Franco a partir del primero de octubre—, miembros del Gabinete y otras autoridades.

La rebelión del jefe
naval Zaratiegui

Entretanto, ha sido relevado y trasladado a Buenos Aires, el contralmirante Horacio Zaratiegui, que intentó un pronunciamiento contra la dirección de la Armada, y que rápidamente fue superado por los mandos de dicha fuerza.

En un telegrama enviado a todas las unidades de la Marina del país y que hizo público el contralmirante sublevado, cuestionó las autoridades y reclamó «un auténtico sinceramiento de todos los protagonistas de la guerra de las Malvinas y el alejamiento y enjuiciamiento de todos aquellos

con significativa responsabilidad en los errores cometidos».

El comando en jefe de la Marina calificó de «grave delito contra la disciplina» el pronunciamiento de Zaratiegui y ordenó el relevo inmediato del jefe naval por el titular del Estado Mayor de Área, capitán de navío Guillermo Montenegro, hasta tanto llegara a Ushuaia el capitán de navío Raúl Marino, designado nuevo comandante austral.

Marino se hizo cargo de sus funciones minutos antes de las 22.00, mientras Zaratiegui era trasladado hacia esta capital arrestado y custodiado.

El relevado Zaratiegui, que próximamente iba a pasar a situación de retiro, había dicho recientemente al titular de la Armada que no aceptaría su retiro, junto con

aquellos oficiales que «habían tenido un mal desempeño durante la Guerra de las Malvinas».

Retiro de cuatro generales
combatientes Malvinas

Según se ha revelado en Buenos Aires, la rebelión del contralmirante Zaratiegui puede estar relacionada con la solicitud de pase a situación de retiro pedida por cuatro generales de brigada que tuvieron mando directo sobre las tropas que combatieron en las Malvinas.

A este respecto, los generales de brigada Mario Benjamín Menéndez, Oscar Luis Jofre, Omar Edgardo Parada y Américo Daher, han presentado sendas notas al Comandante en Jefe del Ejército, con críticas a la conducción del Arma.

600 plazas - SIN TITULO - 700/850.000

Ptas.
año

Exámenes en Valencia

Oposiciones para AGENTES JUDICIALES.—Desde 18 años, sin límite máximo de edad.—AMBOS SEXOS.—NO SE EXIGE TITULO (se pide certificado de escolaridad o equivalente).—Ejercicios fáciles que puede preparar en su domicilio con nuestros Textos.—¡GRAN ÉXITO DE NUESTROS ALUMNOS EN LA ÚLTIMA CONVOCATORIA! Obtuvimos más del 50 por ciento de los aprobados y los números UNO en todos los Turnos.—Instancias hasta el 7 de octubre.—Pídanos URGENTE Programa, con impreso oficial de instancia y amplios informes.—Diríjase a «JURISPERICIA», Jardines, 3. MADRID-14.

Honduras: Compás de espera

El presidente de Honduras, Roberto Suazo Córdova, ha informado de que «todo marcha bien» en las negociaciones que una comisión oficial con el grupo guerrillero que el pasado viernes ocupó la Cámara de Comercio de San Pedro Sula, al norte del país.

Suazo Córdova se reunió con su disminuido Gabinete —tres de sus miembros están en poder de los guerrilleros— tras lo cual informó de la situación.

El rector de la Reforma Agraria hondureña, Ubodoro Arriaga, que actuó como portavoz de la reunión, ha dicho que todo está «normal» y que «no se ha declarado ninguna emergencia en el Gobierno por causa de los sucesos de San Pedro Sula».

El funcionario ha negado detalles del estado de las negociaciones, pero ha advertido que la posición gubernamental es firme y que «se avanza rápidamente hacia la solución definitiva del problema».

Arriaga Iraheta ha calificado la reunión del Gabinete de «rutinaria», y ha señalado que la cuestión de los guerrilleros y sus rehenes no ha sido exclusiva en la reunión.

«El presidente maneja la situación y se encuentra optimista por el resultado de las negociaciones que se realizan. Estamos preocupados por el estado de los rehenes, pero tenemos confianza en que encontraremos una salida satis-

factoria al problema», ha expresado Arriaga Iraheta.

Actitud guerrilleros

Los guerrilleros que mantienen secuestrados a ochenta rehenes en la Cámara de Comercio, han permitido que se den colchonetas a los rehenes, para aliviar el cansancio y la incomodidad de tener que dormir en el suelo.

Asimismo, dos fontaneros repararán el tanque de agua que abastece la Cámara, que fue dañado por impactos de bala durante el tiroteo que sostuvieron con la Policía durante más de doce horas entre viernes y sábado.

Además, han dejado que los rehenes hablen por teléfono con sus familiares para que sepan que están bien, que no se les ha maltratado y para que pidan lo imprescindible para su higiene personal.

El cuerpo de socorristas femenino de la Cruz Roja Hondureña es el único que tiene acceso a los rehenes.

El equipo que media entre el Gobierno y la guerrilla guardan silencio absoluto sobre la respuesta oficial a las peticiones de los secuestradores.

Peticiones e intencionalidad

La principal petición guerrillera es la libertad de 67 personas que

consideran «presos políticos», de las cuales entregaron una lista al Gobierno.

Muchos de los nombres de la lista corresponden a extranjeros que la Policía dice que detuvo por estar indocumentados o tener documentación falsa, y que fueron deportados a sus países de origen.

De los 26 hondureños de la lista, muchos han llamado a emisoras de radio revelando que si tuvieron problemas policiales, pero que ya están libres, por lo que se ha reforzado la tesis oficial de que el principal objetivo «cinchonero» es liberar a varios comandantes de la guerrilla salvadoreña, siendo lo demás «camuflaje».

Los secuestradores piden la derogación de la Ley Antiterrorista, la salida de Honduras de la Comunidad Democrática Centroamericana, la expulsión de asesores militares norteamericanos, israelíes, argentinos y chilenos, y el cese de la represión contra organizaciones populares.

El Gobierno ha advertido que no hará contactos al margen de la comisión mediadora nombrada que integran el Nuncio Apostólico, el arzobispo de Tegucigalpa, el obispo de San Pedro Sula y el encargado de negocios de Venezuela.

También se ha anunciado que si muere un rehén, cesarán de inmediato las negociaciones.

ONU: UN AÑO DE FRUSTRACIONES

La clausura de una asamblea general y el comienzo de la otra, equivalentes en la ONU a un cambio de año, y en el que termina, han sido muchas las frustraciones y escasos los éxitos, señaló el presidente de la 36 Asamblea, Ismat T. Kittani.

«Es un triste comentario sobre el estado de los asuntos internacionales que en el pasado año uno de los pocos motivos de satisfacción es el hecho de que no han utilizado armas nucleares en las guerras», dijo el presidente de la sesión, que finalizó ayer.

«Mientras estamos sentado aquí, en vísperas del Día de la Paz, hay conflictos armados prácticamente en todas las regiones de nuestro planeta», manifestó.

Declaró que su mayor frustración fueron los resultados, o mejor dicho la falta de ellos, en la segunda sesión especial sobre desarme en junio y julio, y afirmó que no hay cuestión más importante para el futuro de la humanidad y la civilización que el desarme, y el fracaso no justifica que se abandonen los esfuerzos para alcanzar ese objetivo.

La 36 sesión de la asamblea, y la reanudada sesión especial sobre el Medio Oriente y la cuestión palestina, produjeron nuevas resoluciones que han sido ignoradas, y la agonía del Líbano con las recientes trágicas e inhumanas matanzas en Beirut, ilustran las consecuencias, agregó.

«Nuestro problema no se debe a carencia de resoluciones adecuadas, sino la necesidad de encontrar nuevas y mejores formas para que sean cumplidas», dijo Kittani destacando que enfrentamos un creciente deterioro del uso y eficacia de las instituciones multilaterales que surgieron tras la segunda guerra mundial, y el correspondiente aumento en la acción bilateral y unilateral.

Detener esta peligrosa tendencia es una tarea insoslayable y fundamental, dijo Kittani, subrayando que el secretario general, Javier Pérez de Cuéllar, ha puesto el dedo en la llaga de la ineficacia, ha sugerido un proceso de reforma y fortalecimiento de la institución, y todos deben ayudarle en la tarea en la que se ha empeñado.

Reivindicado por un grupo iraquí

Explosión de dos bombas en Viena

Dos bombas han explotado junto a la Embajada Iraquí y las oficinas de la Compañía Aérea «Iraquí Airways» en Viena.

Los atentados no han producido víctimas personales, pero han causado graves daños materiales. La oficina de «Iraquí Airways», situada en la Rissgstrasse, quedó prácticamente destruida.

En principio se ha dudado sobre si la segunda bomba estaba dirigida contra las líneas aéreas del Iraq, contra «Irán Air» o contra la Compañía Aérea israelí «Elal», que

se encuentran próximas.

Sin embargo el «Frente Democrático Iraquí» se ha arrogado los dos atentados perpetrados la última madrugada en la embajada de Irak en Viena y en la Oficina de la Compañía Aérea Nacional en la capital austríaca.

Un comunicante anónimo ha asumido la colocación de las cargas explosivas en llamada telefónica al diario vienés «Kurier», mientras la policía austríaca informaba no disponer de pistas sobre los terroristas.

El «Frente Democrático Iraquí», que agrupa a una serie de grupos extremistas opuestos al presidente de la República del Irak, Sadan Hussein, ha desplegado en los últimos meses gran actividad.

El más grave de los atentados cometidos contra instalaciones oficiales iraquíes se produjo el 15 de diciembre pasado en Beirut, donde 37 personas —entre ellas el Embajador— perecieron a consecuencia de la explosión que destruyó la embajada del Irak en la capital libanesa.

Gran Bretaña

Dificultades entre prensa y sindicatos

El diario conservador británico «Daily Mail» apareció ayer con su columna editorial en blanco, ya que los sindicatos de impresores del periódico se han negado a imprimir un artículo en el que se les atacaba.

El artículo trataba sobre la convocatoria de una protesta laboral, para hoy, en la que se pro-

ducirán diversos paros en el país en solidaridad con la reivindicación salarial de las enfermeras y en protesta por la nueva Ley de Relaciones Laborales.

El editorial del periódico acusaba a los sindicatos de impresores de «dictadores», argumentando que han impuesto una huelga que impedirá la aparición de periódicos hoy en todo el país.

Los sindicatos de impresores «NGA» y «SOGAT» pidieron poner una nota aclaratoria al editorial, pero al negarse la empresa, no quisieron imprimir el artículo.

El director del periódico, David English, ha acusado a los dos sindicatos de «censura política ajeno a la tradición de prensa libre en Gran Bretaña».

Reavivado el terrorismo en el Ulster

Un mes antes de las elecciones para una Asamblea Regional Descentralizada, dos grupos terroristas del Ulster han reactivado su campaña de atentados contra la presencia británica.

El «IRA provisional» se ha responsabilizado del atentado cometido contra una comisaría de Policía, en el barrio republicano de Spingfield, en Belfast, en el que resultó muerto un soldado de 19 años, y heridos cuatro civiles.

La organización paramilitar del «IRA» se ha hecho responsable de este acto, que también ha causado importantes daños materiales a la

comisaría y las viviendas vecinas, a través de una llamada telefónica a un medio de comunicación.

Este atentado, producido por una pieza de lanzamorteros «RPG-7» confirma que el «IRA» (Ejército Republicano Irlandés) dispone de un nuevo arsenal de armas pesadas aparentemente procedentes de Oriente Medio.

Por otro lado, el artefacto que explotó el pasado jueves en un grupo de apartamentos de Belfast se ha cobrado su tercera víctima, un soldado británico, quien murió a causa de las numerosas heridas que padecía, indican fuente bien

informadas. Este es el octavo soldado que muere en Irlanda del Norte, desde comienzos de año.

Dos niños, de 11 y 14 años de edad, murieron también, y otras seis personas resultaron heridas en este atentado, de cuya autoría se responsabilizó el «Ejército Irlandés de Liberación Nacional» (INLA).

También una bomba situada en un coche hizo explosión a medianoche del lunes en el centro de Dugannon (Oeste del Ulster), sin que se produjera ninguna víctima —ya que el área había sido evacuada—, aunque sí numerosos daños materiales.

Arafat se entrevista con el Rey Fahd

El Rey Fahd de Arabia Saudí y el presidente del Comité Ejecutivo de la «Organización para la Liberación de Palestina», Yasser Arafat, se han entrevistado en la ciudad saudí de Yeda.

Arafat realiza en su viaje a Arabia Saudí una ofensiva diplomática, que se prolongará en otros países árabes, para condenar las recientes matanzas de civiles palestinos en el Líbano, de cuya autoría el líder palestino responsabiliza a Israel y los Estados Unidos.

La situación en Oriente Medio, y en especial en El Líbano, han sido los temas centrales de la entrevista, en la que han estado presentes, por parte saudí, el Príncipe heredero, el viceprimer ministro y jefe de la Guardia Nacional, y los ministros de Defensa y Asuntos Exteriores.

El vicecomandante general de las Fuerzas de la Revolución Palestina, Jalil Al-Wazir, y el representante de la «OLP» en Arabia Saudí, Rafit Al-Natcha, han participado en la reunión por parte Palestina.

PREMIO POSTUMO A INGRID BERGMAN

Ingrid Bergman ganó su último premio «a la mejor actriz», al serle concedido el «Emmy», por su papel en «Una mujer llamada Golda».

Por su parte, la película policíaca «Hill Street Blues» logró añadir seis estatuillas más a su colección, incluyendo el premio a la mejor serie dramática.

Los premios «Emmy» se conceden anualmente y son equivalentes a los «Oscars» de la televisión.

«Una mujer llamada Golda», protagonizada por Ingrid Bergman en su último papel, ganó el premio al «mejor dramático especial». Su recompensa a la mejor actriz de un especial fue aceptada por su hija mayor, Pía Lindstrom, con unas emocionantes palabras.

«Sé que premiáis, tanto su

recuerdo, como su interpretación», dijo. «Además ella lo merece por su actitud en la vida».

Añadió que su madre, que murió de cáncer el pasado 29 de agosto, estaba muy enferma mientras rodó la película, pero que «mostró el mismo coraje, valentía y dignidad que había mostrado Golda. Interpretando a Golda consiguió aumentar su valor».

«Estoy muy orgullosa de mi madre. Su recuerdo vivirá en mi corazón para siempre», terminó.

El premio no se trataba de un voto de simpatía por parte del jurado, ya que el escrutinio había tenido lugar días antes de la muerte de la actriz. Este es el segundo «Emmy» recibido por Ingrid, que durante su vida consiguió tres «oscars».

Afectará durante seis meses a más de mil trabajadores

LA ADMINISTRACION CONFIRMA EL EXPEDIENTE DE REGULACION DE EMPLEO DE «STANDARD»

La Dirección General de Empleo ha confirmado el expediente de regulación de empleo para 1.344 trabajadores de la empresa «Standard Eléctrica, S.A.», por seis meses: han informado a «Efe» fuentes del Ministerio de Trabajo y Seguridad Social.

En la resolución sobre el recurso de alzada, presentado por el Comité de Empresa Standard Eléctrica, S.A. sobre el expediente de suspensión de empleo dictado en el mes de julio, se especifica que la medida tiene carácter exclusivamente coyuntural, no suponiendo la pérdida de ningún puesto de trabajo.

También recoge la garantía por parte de la empresa de no proceder a ninguna resolución de contrato con carácter obligatorio.

Igualmente indica que los afectados por el expediente de regulación temporal perciban la totalidad de sus salarios, en iguales condiciones que si estuvieran en situación de activo en la empresa, en las condiciones específicas de la resolución.

Riotinto retira el expediente de regulación de empleo

La dirección de la empresa «Riotinto Minera, S.A.» y el Comité de Empresa han acordado retirar el expediente de regulación de empleo, sobre la base de que se inicie la negociación de un plan de reestructuración sin presiones.

En los últimos días se han celebrado diversas reuniones en la Dirección General de Empleo y finalmente el titular del departamento, Jesús Fernández de la Vega, ha hecho la citada propuesta que ha sido aceptada por ambas partes.

El expediente afectaba a 1.191 trabajadores de Riotinto y 206 de Santiago de Compostela. En total hay 3.500 trabajadores.

El acuerdo ha quedado condicionado a la aceptación del mismo por el pleno del comité y por la asamblea de trabajadores, lo que supondría la desconvocatoria de la huelga.

Esta huelga, de tres días de duración, ha comenzado hoy y culminaría el jueves con un paro general en la zona.

Reunión de la Comisión Ejecutiva de Insalud

El lunes se reunió la Comisión Ejecutiva de Insalud, en la que los sindicatos CC.OO. y UGT criticaron duramente la gestión de la Dirección General de este organismo por sus intentos de privatizar los servicios sanitarios, según fuentes de CC.OO.

Esta central sindical señaló que el Insalud ha ampliado la gestión y el asesoramiento privado en los centros sanitarios en los siguientes puntos:

—La prestación de servicios de mantenimiento en los nuevos centros sanitarios de Valme (Sevilla), materno infantil (Málaga) y Móstoles de Madrid, se

están ofreciendo a contratas privadas.

—Hay un proyecto para ofrecer a contratas privadas los servicios de cocina.

—El plan de 450 millones de pesetas de evaluación de reordenación y dotación de dirección profesional de 10 hospitales en dos años y medio que se va a ofrecer a la iniciativa privada.

Protesta igualmente por la negociación del concierto con el Consejo General de Colegios Farmacéuticos y porque considera que se está cediendo ante la industria farmacéutica en los descuentos que realiza la Seguridad Social, entre otros puntos.

En la reunión del Insalud también se puso de manifiesto el retraso en la constitución de las comisiones provinciales de este organismo.

Encierro en una ikastola

Profesores de una «ikastola» de Lujua (Bilbao) realizan encierros, después de las clases diarias, para pedir la readmisión de un compañero despedido recientemente.

Carlos Sarria, profesor de gimnasia de la «Ikastola Larro», fue despedido, porque no tenía «el nivel requerido en el centro», algo que, según han señalado sus compañeros, «no se ha medido nunca y que por su ambigüedad nos puede afectar a todos los profesionales».

Los profesores mantuvieron ayer tarde una reunión con la junta del centro en la que se debatió este asunto.

Siguen las negociaciones entre Volkswagen y Seat

Las negociaciones del contrato entre Seat y Volkswagen, para la fabricación de automóviles de la casa alemana en España, van por buen camino, según ha manifestado un directivo de la factoría que Seat tiene en el Polígono de Landaben, en las afueras de Pamplona.

Añadió que las conversaciones no están aún terminadas, y puntualizó que en fechas próximas se podrá facilitar amplia información sobre estas negociaciones.

Respecto a la posible fabricación del modelo «Polo-Derby» en Landaben, aseguró que «hay optimismo, pero mientras las conversaciones no estén definidas no puedo ampliar la información».

Por otra parte, mañana jueves, saldrá de la cadena de montaje en la fábrica de Pamplona el coche 100.000 del modelo «Panda» y será inaugurada una nueva depuradora de residuos.

El ministro de Agricultura con la CNAG

El ministro de Agricultura, José Luis García Ferrero, recibió ayer a la junta directiva de la Confederación Nacional de Agricultores y Ganaderos (CNAG), ha manifestado el secretario general de la citada Confederación, Miguel Ramírez.

Según el secretario de la CNAG, la visita tiene como objetivo principal la entrega de un documento de diecinueve puntos sobre diversos temas agrícolas y ganaderos. En concreto —añadió Miguel Ramírez— se trata de que el Ministerio lleve a la práctica las medidas aprobadas para paliar los daños producidos por la sequía.

También tratarán entre otros temas, los relacionados con el fuerte incremento (cerca de un 18 por ciento) en el precio de las semillas fertilizadas y el apoyo que se debe dar a la ganadería extensiva.

La Bolsa

Empieza a superarse la tendencia a la baja

Madrid

Comenzó el mercado madrileño de valores, con una orientación más sostenida, e, incluso, mejor disposición en algunos grupos: Químicos entre otros.

Los bancos conservaron, en general, sus posiciones, no ofreciendo el grupo eléctrico posiciones generalizadas en alza. Los índices parciales acusaron alza de más 0,75 en alimentación, así como más 0,08 en bancos comerciales.

En general el mercado ofreció una mayor resistencia, pero dentro de límites estrechos. De un total de 142 valores contratados en renta variable, 24 suben, 28 bajan y 90 no varían.

Índice general de la sesión: 80,80 contra 80,79- en 31/12/81.

Barcelona

El dinero sigue una orientación selectiva, mostrando especial preferencia por los valores punteros más afectados por el papel en las últimas jornadas. El resto de valores continuó evolucionando con moderación a la baja. Todo ello ha configurado un perfil del mercado muy irregular, compensándose, globalmente las alzas con las bajas.

Los grupos químico y de alimentación fueron los que mejores resultados globales obtuvieron. En el primero aunque con algunos retrocesos, prevaleció la demanda, especialmente en los valores punteros, en tanto que alimentación continuó en la misma línea firme de sesiones anteriores.

Textiles y Papeleras y Bancos comerciales se mostraron más firmes. El avance de la seda y las recuperaciones que en algunos Bancos de primera fila permitió cerrar con una leve mejora.

Eléctricos y cementos, construcciones e inmobiliarias quedan equilibrados tras mantener una trayectoria irregular.

Los grupos más débiles fueron monopolios y servicios y varios, acusando la falta de dinero en sus valores más representativos.

El índice general ponderado, base 1-1-82=100, avanza 0,05 puntos y cierra a 78,57; y en base 1-1-63=100, se sitúa en 100,94 con ganancia de 0,07 punyos.

Valencia

Al iniciarse la nueva semana, el mercado bursátil comienza a dar signos de que la fuerte racha de

bajas de la semana precedente tiende a mitigarse, en efecto, la presión del papel ha disminuido y comienza a despuntar la demanda en determinados grupos y valores.

Aún sigue siendo mayor el número de pérdidas que el de ganancias, ayer, bajaron doce valores y subieron seis, mientras tanto aumenta el número de repeticiones (ayer fueron 35) expresión, en algunos casos, de ese compás de espera abierto ante la llegada de algún dinero, el índice, no obstante, sigue perdiendo.

En la electricidad las bajas continúan y, en algunos casos, como en Sevillana, que pierde uno, son todavía fuertes, en cinco valores, sin embargo, no han sobrepasado el medio entero.

Hubo que anotar la ganancia de dos en petróleos, la de otros dos en Dragados y la de un cuarto en Telefónica Valenciana de Cementos repite y Explosivos bajó tres cuartos.

En la banca fue notable que, salvo Banesto, que perdió diez puntos al asumir las pérdidas de días anteriores en que no cotizó, todos los valores repitieron. Algún banco, como el Santander, quedó sin contratar, y fue una prueba más de que está modificándose el ambiente.

En las inmobiliarias y los seguros, repeticiones, y en la inversión mobiliaria, mayoría de repeticiones también.

Se negociaron dos millones de pesetas en pagarés del tesoro.

Bilbao

La apertura semanal comprobó una situación parecida de la Bolsa, respecto al período anterior, prosiguiendo el descenso de las acciones eléctricas ante la presencia vendedora, mientras se contenía la caída de los bancos, que sólo en el caso del Bilbao pudo superar su cotización.

La mayor actividad desarrollada por los valores industriales se tradujo en ligeras mejoras para una parte de las químicas negociadas, resultando en general las rectificaciones de ligero volumen, si se exceptúa el avance de 25 duros en Bodegas Bilbainas, tras bastantes sesiones con demanda y la pérdida experimentada por Vacesa, que se elevó a 8 puntos.

El cierre resultó desigual, ejerciendo ligero dominio del dinero en el sector eléctrico.

Índice General 84,17-01-18.

TECNICO COMERCIAL NECESITA

Importante firma dedicada a la venta de equipos para almacenaje, para Castellón y provincia. Sueldo más comisiones.

Interesados, llamen al teléfono de Valencia 96-3340502 para concertar entrevista, preguntar por el Sr. Fernández.

Ref. INEM 36582

MERCADONA

NECESITA CARNICEROS

con experiencia para su Supermercado de Castellón sito en Avda. Valencia, 24. Interesados: Llamar al teléfono (96) 3665700

Departamento de Personal. Sr. Amadeo Salvador. Ref. INEM 36937

★ ORACION AL ESPIRITU SANTO

Espíritu Santo, Tú que me aclaras todo, que iluminas todos los caminos para que yo alcance mi ideal. Tú que me das el don divino de perdonar y olvidar el mal que me hacen y que en todos los instantes de mi vida estás conmigo, yo quiero en este corto diálogo agradecerte por todo y confirmar una vez más que nunca quiero separarme de Ti, por mayor que sea la ilusión material.

Deseo estar contigo y todos mis seres queridos en la gracia perpetua. Gracias por tu misericordia para conmigo y los míos.

(la persona debiera rezar esta oración 3 días seguidos sin decir el pedido, dentro de tres días será alcanzada la gracia por más difícil que sea).

(Publicar en cuanto se reciba la gracia).

Agradece las gracias alcanzadas. C.B.G.

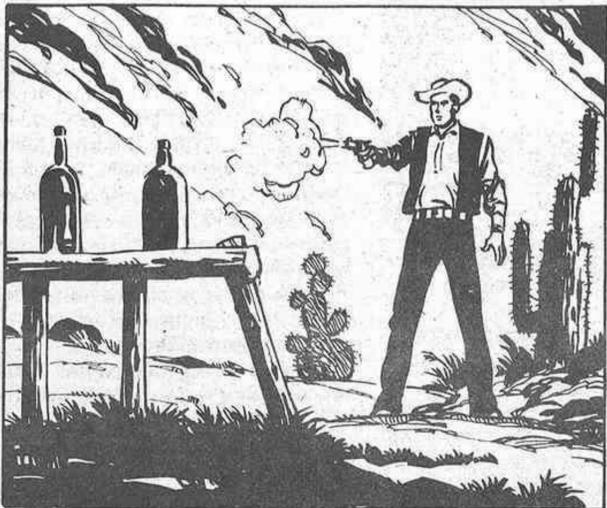
EL HOMBRE QUE MATO A LIBERTY VALANCE

Dorothy M. Johnson

Guión: Mari Luz Gil

Dibujos: Carlos Santos

RESUMEN DE LO PUBLICADO: Por primera vez desde que llegó del Este, Ransome Foster tenía una ambición: hacer de cebo para conseguir que Liberty Valance, el hombre que le había golpeado en la pradera, regresase al pueblo. Su forma de ser siquiera por Bert Barricune, que le había ayudado cuando estuvo herido en la pradera.



13.—Foster nunca había odiado a nadie antes de conocer a Liberty Valance, pero a éste no fue al único: odiaba al hombre que él mismo había sido mientras esperaba su reencuentro con Liberty. El empleo de criado en el Bella de la Pradera no había sido ignominioso hasta que él lo había conseguido. Su desprecio era tanto cuando barría el suelo que todos comenzaron a despreciarle, y cuando recogía alguna ficha de póquer tirada en el suelo, el odio asomaba a sus ojos. Un día compró un Colt 45 a un borracho y se privó de buena parte de su sueño para ir a practicar todas las mañanas. Poco después, le despidieron por llegar tarde a trabajar.



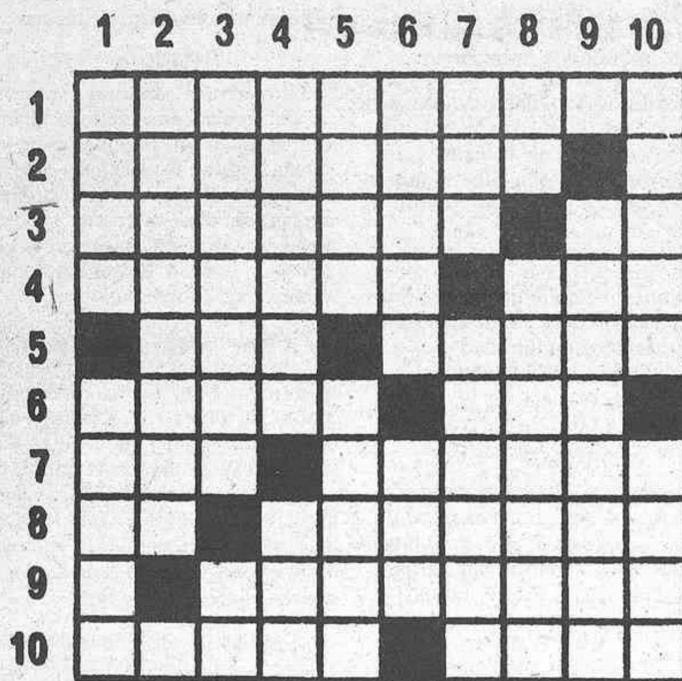
14.—Comía frugalmente en el Café Elite y permitía que le vieran robar las sobras. Hallie, la chica que hacía de camarera, sentía piedad por él y le daba por la puerta trasera todo lo que podía. Una noche llegó antes que él Bert Barricune, y le dijo: «Hallie es mi novia». «No he querido ofenderla; simplemente me ofreció comida», repuso Foster. «Si deseaba que hablasen de usted —replicó Bert—, lo ha conseguido; no hacen otra cosa en Dunbar». «No me interesa lo que pase en Dunbar». Como por casualidad, el otro deslizó: «Pues es allí donde vive Liberty Valance». Ransome contestó, altivo: «No entiendo su interés por mis asuntos».



15.—Barricune se puso tenso: «Yo tampoco, pero deje en paz a mi novia». «A mí no me interesa la señorita Hallie, sino tener lleno el estómago», replicó con rabia Foster. «Entonces, ¿por qué no trabaja? El dependiente de Dowitt ha dejado su empleo esta tarde». Aquel mismo día Jake Dowitt le contrató, porque nadie más quería el puesto. Foster se mostró altivo cuando le preguntó si sabía leer y escribir; él había estudiado leyes y era una persona ilustrada. Pero volvió a mostrarse humilde cuando Dowitt le sugirió: «Tal vez el empleo no sea lo bastante bueno para usted». «Cualquier trabajo lo será, y también barreré el suelo», contestó.

(Continuará)

CRUCIGRAMA



HORIZONTALES.—1: Impregnará ligeramente de agua.—2: Arte de resolver problemas por el álgebra. Número romano.—3: Moluscos gasterópodos comestibles, abundantes en las costas cantábricas. Siglas comerciales.—4: Perfeccionar, pulir. En plural, nombre de letra.—5: Departamento del Perú, lindante con los de Lima, Huancavélica, Ayacucho y Arequipa. Enfado, enojo.—6: Persigue con insistencia, sin dar tregua ni reposo. De este modo.—7: Onomatopeya de un golpe. Arbol leguminoso de América del Sur, de cuyo tronco se extrae un bálsamo.—8: Terminación verbal. Al revés y en plural, cierta embarcación a vela.—9: Consonante. Dícese de la corola de dos hojas.—10: Recurre contra una sentencia. En plural, demostrativo.

VERTICALES.—1: Trozo de mineral envuelto en la ganga. Instrumento de labranza.—2: Reducir varias cosas a una sola. Símbolo químico del fósforo.—3: Maravillosos, extraordinarios. Nombre de letra.—4: Al revés, cúrale su enfermedad. Río español.—5: Asegurará, opinará. Arraiga las plantas.—6: Al revés, labrose. Moneda de bronce, centésima parte de la corona sueca.—7: Preposición inseparable que significa de la parte o del lado de acá. Cubierta de hule que se pone en algunos muebles.—8: Existe. Descendientes del hijo mayor de Cam.—9: Consonante. Velo blanco con que las vestales cubrían su cabeza en los sacrificios.—10: Figurado, uno, amalgamo. Al revés, bolsa del correo.



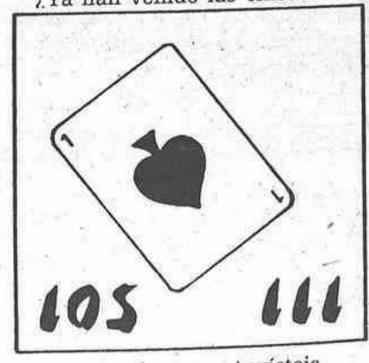
¿Qué llevas en la carreta?



¿Ya han venido las chicas?



¿En qué ganaste?



¿Cuánto tiempo estuvisteis en la finca?

SOLUCIONES

AL CRUCIGRAMA:
 HORIZONTALES.—1: Humedecera.—2: Análisis. M.—3: Bigaros. Sa.—4: Alinar. Cus.—5: Ica. Aufo.—6: Acosa. Asl.—7: Zas. Copiba.—8: Ar. Seretuc.—9: D. Bipetala.—10: Apela.
 VERTICALES.—1: Haba. Azada.—2: Unificar. P.—3: Mágicos. Be.—4: Eianás. Sil.—5: Dira. Acepa.—6: Esora. Ore.—7: Cis. Tapete.—8: Es. Cusitas.—9: R. Sufitbullo.—10: Amaso.
 AL JEROGLIFFICO
 Unos cántaros de agua (unos; can; t; aros; de; agua)
 En lucha nada más (en l; lucha; na; damas)
 Solo falta Inés (sol; o; falta l; n; es)
 Acas.
 Unos días (unos; d; l; as)

Cartelera

CINE AZUL.— Tel. 21 34 99. Hoy, 7.30 y 10.30, LOS LOCOS DEL BISTURI. Mayores 14 años.

ASTORIA.— Tel. 21 59 56. Hoy, no hay función. Mañana, 7.30 y 10.30, ABERRACIONES SEXUALES DE UNA RUBIA CALIENTE. (Clasificada «S»). Mayores 18 años.

AVENIDA.— Tel. 22 32 24. 7.30 y 10.30, YO, EL JURADO. Mayores 18 años.

GOYA.— Tel. 21 02 21. 7.30 y 10.30, IVANHOE. Tolerado menores.

RIALTO.— Tel. 22 42 96. Hoy, no hay función. Mañana, 7.30 y 10.30, MIRAME CON OJOS PORNOGRAFICOS. Mayores 18 años.

SABOYA.— Tel. 21 46 19. 7.30 y 10.30, MARTES Y 13...

NI TE CASES NI TE EMBARQUES. Mayores 16 años.

REX.— HOY NO HAY SESIONES. Mañana, jueves, 7.30 y 10.30, ROCKY III. M. 14 años.

CONDAL 2.— 7.30 y 10.30, 2.ª Semana, MEGAFORCE. Todos los públicos.

PUB CALIPSO.— Actuaciones en directo. Cristina presenta al cantante J. Canadá. Abierto todos los días. C/ General Moscardó. Villas Benicasim.

CASINO MONTE PICAYO.— Sala de juego de 7 tarde a 4 madrugada. Con restaurante y bar. Complejo hotelero de lujo. Tel. 142 12 11.

CONDAL.— Villarreal. 10.30, APOCALIPSIS SEXUAL. Clasificada «S». Mayores 18 años.

Programas de radio

RADIO CASTELLON SER

6'30 Despierte con música.— 7 Boletín informativo.— 7'03 Pentagrama de la mañana.— 7'30 Matinal Cadena SER.— 8'30 Desayuno de trabajo.— 8'45 Actualidad Matinal Castellón.— 9 Boletín informativo.— 9'03 Cante flamenco.— 9'30 Música en Long Play.— 9'45 La saga de Los Porretas.— 10 Boletín informativo.— 10'03 Matinal musical.— 10'20 Condestable.— 10'25 El intérprete del día.— 10'30 Música de Sudamérica.— 11 Boletín informativo.— 11'03 Mediodía Cadena SER.— 12 Boletín informativo.— 12'03 Servicio meteorológico de Levante.— 12'05 La bolsa.— 12'10 Estrellas musicales.— 12'30 Noticias deportivas.— 12'40 Disco flash.— 12'45 Cotizaciones de productos agrarios.— 12'55 Hierbas salvajes.— 13 Boletín informativo.— 13'03 Información local.— 13'15 Los discos rojos.— 13'30 Campo deportivo.— 14 Actualidad 14 horas.— 14'10 SER-Región.— 14'30 Informativo de las dos y media.— 14'45 La voz de...— 15 Canta para Vd.— 15'45 Los estrenos de la SER.— 16 Boletín informativo.— 16'03 Hits internacionales.— 16'03 Hits internacionales.— 16'30 Cita con el miedo. Novela de Rafael Barón. (Cap. 28).— 17 Boletín informativo.— 17'03 Cita a las cinco, con Basilio Rogado.— 18 Boletín informativo.— 18'03 Amenidades.— 18'15 Boletín informativo.— 18'20 Protagonista la música.— 18'35 Pequeño musical.— 19 Boletín informativo.— 19'03 Los mejores.— 20 Informativo de las ocho.— 20'30 En punta.— 20'45 Voces famosas.— 21 Figuras de la música moderna.— 21'30 Ráfagas deportivas, por Chencho.— 22 La SER informa.— 22'10 La noche es joven.— 23 Superventas.— 23'30 Hora XXV.— 1 Medianoche.— 2 De la noche a la mañana, hasta las 6'30 horas.

RADIO CADENA ESPAÑOLA EMISORA EN CASTELLON ONDA MEDIA Y F. M.

MATINAL: 7'58 Sintonía y apertura.— 8 Buenos días con música.— 8'30 Nuevo día. Primer servicio informativo de R.C.E.— 9 Caminando. Tres horas de información, amenidades y música que incluye los servicios informativos de R.C.E. de las 10'30 y 11'30.

MEDIODÍA: 12 El Angelus.— 12'02 Disco Star. Un programa joven hecho por jóvenes.— 12'30 Servicio informativo de R.C.E.—

12'35 Mediodía musical.— 12'55 La Pepita de Oro.— 13 Cont. Mediodía Musical.— 13'25 Espacio Navarte.— 13'30 Servicio informativo de R.C.E.— 13'35 Epicentro: Primera edición.

SOBREMESA: 14 Penalty: Primera edición.— 14'30 Radio Cadena Noticias. Segundo Servicio informativo.— 15 De tres a cuatro.— 16 Ritmos, canciones y melodías.— 16'30 Servicio informativo de R.C.E.— 16'35 España paso a paso. Costumbres, turismo y arte. Presenta Clara Francia.

TARDE: 17 La Hora Punta. Programa estelar de Luis del Olmo.— 18 Consultorio Elena Francis.— 18'30 Servicio informativo de R.C.E.— 18'35 Epicentro: Segunda edición.— 18'45 Penalty. Segunda edición.— 19 Media con los medios. Programa dedicado a la prensa, radio, televisión y publicidad.— 19'30 Servicio informativos de R.C.E.— 19'35 Minusval. Un programa de servicio público dirigido por Alfredo Gabriello.

NOCHE: 20 Radio Cadena noticias. Tercer servicio informativo de R.C.E.— 20'30 Radio Cadena musical.— 21'30 Epicentro: Tercera edición.— 21'45 Coplas: Susana.— 22 Penalty: Tercera edición.— 22'15 El último musical.— 22'30 Servicio informativo de R.C.E.— 22'35 Cont. El último musical.— 23'30 Radio Cadena deportes.— 24 Cierre de emisión.

RADIO POPULAR (C.O.P.E.)

EMISIONES EN ONDA MEDIA (1.224 Kcs.): 7 Apertura; 7'02 «Buenos días»; 8'30 «Mañana Popular, con servicios informativos a las 9, 10, 11, 12 y 13 h.; Comunicaciones telefónicas a las 9'05. La música está servida a las 9'30. Donde está el error? a las 10'15. Tendencias y canciones a las 11'05. La buena noticia a las 11'50 y Cristal Musical a las 12'05; 13'30 Calle Mayor; 14 «Popular Deportivo»; 14'30 «Día»; 15 «El ritmo del trabajo»; Servicios informativos a las 16, 17, 18, 19, 20, 21 y 22; 17'05 «Popular 45»; 18'05 «Compraventa Popular»; 19'05 Calle Mayor; 20'05 Popular deportivo; 20'35 Rezo del Santo Rosario; 21'05 «Ambito»; 22'05 «Popular 45»; 23 Informativo noche; 23'30 «Goles»; 1 Fin de emisión.

FRECUENCIA MODULADA Y SONIDO ESTEREOFONICO (92'2 Mgs.): 10 Apertura; 10'02 Mi cajón de sastre; 14 Música para grabar; 15 Popular moments; 17 Popular Gúai; 20 «Popular sonidos»; 22 Popular 45; 23 Informativo noche; 23'30 Goles; 1 Fin de emisión.

Se emitirá en las primeras semanas de octubre

JULIO IGLESIAS ESTARA EN EL PROGRAMA 200 DE «APLAUSO»

En las primeras semanas de octubre, «Aplauso» ofrecerá un programa extraordinario, como conmemoración de su doscientos aniversario en su cita semanal con los telespectadores. Dicho «especial» tendrá dos partes claramente diferenciadas: la primera, una entrevista con Julio Iglesias, con la posterior interpretación, por parte del cantante español, de siete temas de su repertorio; la segunda, un recuerdo emotivo para los Beatles, porque por estas fechas se cumple el veinte aniversario de la grabación del famoso grupo inglés.



—¿Qué temas tocasteis?

—Yo le pregunté si pensaba seguir siendo número uno en España sin aparecer por aquí, y me adelantó que tiene la idea de venir antes de fin de año para interpretar un concierto benéfico en Madrid y otro en Barcelona. Y, luego, hablamos de muchos otros temas, porque la entrevista es larga.

—¿Cuáles son las canciones que interpretará Julio en el «especial»?

—Exactamente, no me acuerdo de todos los títulos; pero, entre otras cantará: «Momentos», «Quijote», «Con la misma piedra», «Esa mujer» y «No me vuelvo a enamo-

rar». Todos los temas, con un fondo escénico de excepción: Julio aparece cantando en Tahití, Bora-Bora y otros sitios de esa zona tan maravillosa. Y, como detalle, el cantante nos dio la sorpresa de prepararnos una tarta, en la que ponía «Aplauso 200» y que veremos en el programa aniversario. También, coincidiendo con la conmemoración de los veinte años de la grabación del primer «elepé» del grupo Beatles, dedicaremos un apartado a este cuarteto tan importante y que tanto ha significado para las últimas generaciones de melómanos.

—¿Y siguen en pie tus proyectos de buscar nuevas caras para el capítulo de presentación de «Aplauso» e introducir una sección de humor?

—Claro que sí. El problema, en cuanto al humor, es que el «Un, dos, tres» de Chicho acapara casi todos los buenos humoristas españoles y me resulta difícil encontrar alguno con fechas libres y que no aparezca en otro programa de televisión. Además, tanto Esteso o Pajares no quieren salir continuamente en la pequeña pantalla, y son dos que ahora mismo podrían aparecer en «Aplauso». Y quiero buscar alguien nuevo para que presente nuestro musical, junto a los que lo hacen ahora. Más adelante veremos si se pueden arreglar ambas cosas.

Violeta Cella, es la protagonista principal de «Juanita la Larga»

Mañana, día 23, y una vez emitido el dramático «Luis y Virginia», que competirá en la XXXIV edición de Prix de Italia, se repondrá la serie «Juanita la Larga», que ya se emitió durante el primer trimestre en el Segundo Programa.

«Juanita la Larga», basada en la novela del mismo nombre de Juan Valera, es otra de las series pertenecientes a la cooperación cine-televisión.

Fue producida por Kalender Films Internacional para TVE, y la dirigió Eugenio Martín, sobre guiones de Isaac Montero, Daniel Sueiro y el mismo director.

La obra cuenta con un destacado reparto, sobresaliendo Violeta Cella en el papel de Juanita; Conrado San Martín, como don Paco; Mercedes Sampietro en el de doña

Inés. Junto a ellos: Manuel Zarzo, Queta Claver, José Vivó, Manuel Alexandre... y un largo etc...

Sinopsis

En el pueblo cordobés de Villalegre, un hombre de edad madura y sólida posición social—don Paco—, se enamora de una moza de 20 años, de clase social inferior, aunque, física y espiritualmente, sana y llena de vitalidad.

Para corresponder a ese amor, la muchacha tiene que enfrentarse a todo un cerco de envidias y malquerencias surgidas de la hipocresía del pueblo, encabezados por doña Inés, hija de don Paco, y en cierto modo la detectadora de la moral puritana del pueblo de Villalegre.



La forma en que «Juanita la Larga», vence en esa lucha implacable contra todos es descrita por Valera con un estilo ligero y burlón que desvela toda la rica significación de las costumbres de la Andalucía de la época.

Televisión

MIÉRCOLES, 22
Primera Cadena

13.45 Carta de ajuste.
15.00 Tele 1.

15.35 En tiempo de sobremesa.
16.05 La fuga de Logan. «Los visitantes nocturnos» (Night visitors). Los fugitivos, sorprendidos por una fuerte tormenta se refugian en un extraño edificio, ocupado por un hombre y una mujer, llamados Marianne y Burton, ambos acogen con frialdad, a los tres amigos y les ruegan que antes de que se retiren a descansar, esperen la llegada de

alguien muy importante, al que llaman Gavin. Jessica elegida, por éste, es víctima de una extraña ceremonia.

17.00 Depedida programación nacional.
18.15 Carta de ajuste.
18.30 Apertura y presentación.
18.35 La cometa blanca.
19.00 El libro gordo de Petete.
19.02 3, 2, 1... Contacto.
19.30 A pie, en bici, en moto. Presentadora: Victoria Abril. Un programa que, en clave de humor, pasa revista a las normas que hacen de la calle, de la carretera, de la convivencia ciudadana en definitiva, algo posible y

deseable. Han colaborado con TVE, la Dirección General de Tráfico, la Cruz

Roja Española, Unicef, la Guardia Civil de Tráfico, la Policía Municipal y otros organismos, así como ciudadanos, adultos, jóvenes y niños de distintas partes de España.

20.00 Encuentros en libertad: Economía. «Las cosas están cambiando».

21.00 Telediario.

21.35 Sesión de noche (95'). «Una pareja... distinta» (1973). Dirección: José María Forqué. Intérpretes: Lina Morgan, José Luis López Váz-

quez, Alicia Tomàs, Ismael Merlo, Manuel Díaz González, Emilio Laguna. Charly es un «travesti» que actúa en un club en donde se reúnen gentes extrañas. Su perfecta interpretación le lleva a adquirir de modo habitual esta psicología. En el fondo Charly es un hombre normal, que vive entregado a su «arte».

23.30 Última edición.
23.50 Despedida y cierre.

Segunda Cadena

18.45 Carta de ajuste.

18.58 Apertura y presentación.
19.00 Telenovela. «Bel Ami», de Guy de Maupassant.

19.30 Redacción abierta.

20.00 Dibujos animados: Robín y Rosie. «Los guisantes desaparecidos». Robín y Rosie ayudan a sus padres a plantar guisantes; cuando creen que han terminado su labor, descubren que los guisantes han desaparecido.

20.45 Estudio abierto. Dirección y presentación: José María Iñigo.

23.45 Despedida y cierre.

El anuncio más pequeño en una sección muy eficaz.

ANUNCIOS CLASIFICADOS de Mediterráneo

CADA PALABRA: 18 Ptas. Mínimo 10 palabras

ALQUILERES

SE ALQUILA local comercial entresuelo. Avda. Casalduch. Teléfono 20 77 00.

COVENSA ofrece pisos con y sin muebles. Teléfono 21 91 17.

SE ALQUILAN aulas. Razón: Tel. 30 03 88.

BUSCO piso sin muebles, pequeño: Zona Magisterio-Fadrell o adyacentes. Tel. 20 26 51.

ALQUILO piso con muebles. Razón: Juan XXIII, n.º 4-4.º, Pta. 20.ª

ALQUILO piso amueblado estudiantes. Tel. 21 26 14. Miércoles-viernes 11-1.

ALQUILO apartamento amueblado Av. del Puerto, 14. Grao. Tel. 21 78 68.

AUTOMOVILES

COMPRARIA de particular a particular Renault 4-L. Llamamar Tel. 22 26 23, mañanas.

BRICOLAGE

ESPECIALISTAS en muebles a medida, marcos para cuadros. Sagasta, 25.

COMPRAS

COMPRAMOS oro y joyas máxima valoración y pago contado Razón Herrero, 11 bajo Teléfonos 22 62 79 - 22 64 41.

COMPRAMOS oro y joyas, mejoramos cualquier oferta, pago al contado, máxima discreción: Razón, Avda. Rey D. Jaime, 41, entresuelo. Tels. 21 65 22 - 21 67 33. Castellón.

COMPRO oro, joyas. Alvaro paga mejor. Diariamente San Pascual, 64. Villarreal.

COMPRAMOS oro, joyas, papeletas M.P. (nos desplazamos para posibles operaciones) reserva absoluta, pago contado metálico. Telef.: 20 63 63. c/. Alloza, 89 y Avda. Rey D. Jaime, 74. Castellón.

COLOCACIONES

Los anuncios que aparecen en esta sección deben estar Visados por la Oficina de Empleo del INEM y la referencia que aparece en ellos se entiende que es de dicha Oficina.

SE PRECISA, pastelero o aprendiz adelantado. Pastelería «Bello». Maestro Ripollés, 22. Castellón. REF. INEM. 36.792.

VENDEDORES dos necesitamos imprescindible experiencia profesional demostrable y vehículo propio somos distribuidores provinciales de primeras marcas nacionales alimentación y hostelería. Horario Tel. 22 58 96 de 14 a 15 o de 21 a 22.

EMPRESA de ámbito nacional líder en su especialidad, precisa para su Delegación de Castellón: Personal masculino no cualificado, libre servicio militar. Interesados presentarse en c/. Trullols, 2 y 4. Castellón de 10.30 a 13 horas. Contrato mercantil, Ref. INEM CS-1201/0573.

SE PRECISA empleada de hogar interna con informes. Llamar por la tarde Tel. 22 07 69.

SE NECESITA muchacha servicio interna, buenas condiciones, poca familia, ayuda. Tel. 22 29 44.

ENSEÑANZA

CENTRO de Formación Profesional «San Cristóbal» Enseñanza Oficial y Subvencionada Abierta matrícula Curso 1982-83 Administrativo y Puericultura (Jardines de Infancia). Información y reserva de plazas. Tenerías, 30 Tels. 22 57 96 22 30 08. Castellón.

ACADEMIA de peluquería Dany II. Homologada por el Ministerio de Educación y Ciencia, República Argentina, 2 Entresuelo. Teléfono 20 01 25 Matrícula abierta hasta el 1 de Octubre.

TECNICO Auxiliar Administrativo, enseñanza gratuita. Academia Latina. Jover 15.

ALUMNOS/AS de Magisterio, B.U.P., C.O.U., Universitarios. En dos años podéis obtener el Título Oficial de Técnico Especialista en Administración o Técnico Especialista de Jardines de Infancia (Puericultura). Enseñanza Oficial y Subvencionada. Información y matrícula, Tenerías, 30. Tel. 22 57 96. Castellón.

PREPARACION oposiciones a profesorado de E.G.B. 60% aprobados curso anterior. Abierta inscripción (10-12 y 6-7). Academia Martí, Alloza, 29. Tel. 21 12 95.

SE DAN clases inglés niveles EGB-BUP. Tel. 21 27 73.

INFORMATICA C. P. E. La más alta preparación técnica en Informática a nivel de Programación es lo que le ofrece nuestro centro. Programación en Cobol - RPG/II - Basic. Matrícula abierta. Últimos días. Infórmese en C. P. E. San Roque, 88. Tel. 23 69 11.

OPOSICIONES Agentes Judiciales. 600 plazas, ejercicios sencillos. Facilitamos instancias y textos. Profesora competente. Academia Latina. Jover, 15. Castellón.

MECANOGRAFIA evaluación continuada. Prácticas velocidad controlada. Academia Almi. Tel. 22 49 31.

CENTRO de Estudios «San Vicente»: B.U.P.; C.O.U., E.G.B., Magisterio, Oposiciones, Estudios Universitarios. C/. San Vicente, 15-2.º Tel. 21 53 29.

OPOSICIONES cuerpo profesores E.G.B., preparamos grupo de licenciados con experiencia. C/. San Vicente, 15-2.º Tel. 21 53 29.

OPOSICIONES preparación ingreso. Renfe-Feve nacidos 1-1-64 al 15-7-65. Información y matrícula Centros Docentes Izquierdo Navarra, 118. Inminente comienzo curso.

ACADEMIA Casalduch. EGB, BUP, COU, Idiomas. Grupos reducidos. Matrícula abierta día 27 de 5 a 7. Avda. Casalduch (Frente Donelio's). Tel. 20.90.19.

ACADEMIA Rubio Belleza y Peluquería. Ofrece becas un año gratuito. Pida información C/. Benicarló, 15 y 17. Castellón. Tel. 22 47 79.

HUESPEDES

PARTICULAR desea huéspedes. Avda. Casalduch, 42-1.º. Tel. 20 24 18.

MOTOCICLETAS

HONDA !!Novedades!! Ciclomotor PX50, con arranque eléctrico y puesta en marcha. Facilidades pago. Quintana Motos. Ribelles Comín, 3. Tl. 21 69 23.

VENDO Moto Derbi 74 C.C. Teléfono 20 09 31 de 6 a 7 tarde.

NAUTICA

YAMAHA motores fuera borda de 2 a 115 CV, facilidades. Montesinos. Plaza Real 20. Castellón.

SATRA. Coronado 25, Motor Volvo 25 Hp. equipado. Tel: 21 08 66. Abierto sábados por la mañana. Avda. Valencia, km. 62'800. Castellón. Avda. Ferrandis Salvador, Benicasim.

PUMA distribuidor exclusivo Satra Veleros, de 23 a 37 pies amplias facilidades.

SATRA. Líder Vagabundo Ducauto, Motor Yamaha 55 Hp.

SATRA Mercury Motores fuera borda distribuidos por Satra, amplias facilidades para la compra. Potencias de 3,6 a 225 CV.

ORTOPEDIAS

PIERNAS ortopédicas, collarnes cervicales, carros para inválidos, zapatos ortopédicos y hormas especiales a medida. Ortopedia D.E.A.O., Navarra, 84. Tel. 21 29 88.

TRASPASOS

TRASPASO «Mesón-Bar» céntrico excelente clientela alquiler bajo. Tel. 21.45.80.

VARIOS

PALLARDO Muebles Oficinas, estanterías madera y metálicas, máquinas oficina, mamparas. Tel. 20 28 95.

REPARACION electrodomésticos todas marcas, venta material. Dolores, 19 (detrás Correos). Avisos: 21.76.78.

AFINACION, reparación de pianos (Luis Aparicio), profesional. Cualificado. Tel. (96) 366 20 56.

PARA COOPERATIVA de Enseñanza se necesita socio que sea profesor de E.G.B. con carné de primera. Razón: Teléfono 30 12 98.

AGUAS subterráneas equipo prospección geofísica. Experiencia máxima garantía. Tel. 23.45.24. Zaragoza.

CUIDARIA a señoras mayores solas. Escribir lista Correos M.ª Mercedes B.C. Alcora.

«EL ENCUENTRO». Busco felicidad, viuda 35, enfermera, 80. 000 mes, piso, coche. Deseo rehacer mi vida con señor bueno, soltero o viudo. Tel. 20 36 11. Castellón.

«EL ENCUENTRO». Soltera 25 años, At. S., 60.000 mes. Mi ilusión sería casarme y hacer feliz al hombre que me quiera. Tel. 20 36 11. Castellón.

«EL ENCUENTRO». Separado, sin problemas, 39 años. 200.000 mes, piso, coche. Desea encontrar fseñora formal para rehacer su vida, fines serios. Tel. 20 36 11. Castellón.

«EL ENCUENTRO». Soltera 18 años, con gran ilusión en la vida, desea conocer caballero para casarse y formar una familia. Tel. 20 36 11.

VENTAS

VENDO utensilios de bar en perfecto estado. Tel. 221879.

PARCELAS preciosas vistas, agua, luz, asfalto, farolas, 5 Km. Castellón. Facilidades. 21 27 00.

COMPLEJO residencial Villamar su villa junto al mar desde 3.200.000 Pts. facilidades 18 años. Tel. 23 00 52 - 30 23 90.

SU VIVIENDA a estrenar; con calefacción y agua caliente central, desde 23.000 Ptas/m.². Informes: Procas. Mayor, 82, bajos. Tel.: 22 76 62.

Si necesita una vivienda, puede que necesite a citosa.

BOLSIN INMOBILIARIO DE CITOSA

CONSULTE LAS PAGINAS DE NUESTRO BOLSIN INMOBILIARIO Y LE AYUDAREMOS A ENCONTRAR SU VIVIENDA

EN CUALQUIER PARTE DEL TERRITORIO DE ESPAÑA

citosa

EMPRESA DE SERVICIOS INMOBILIARIOS

Gobernador, 55 Tel. 237700
Mayor, 46 Tel. 223200
Enmedio, 136 Tel. 222933
CASTELLÓN
Ramon y Cajal, 11 Tel. 524211
VILLARREAL

LUBASA: piso zona Hospital, protección oficial, pintado. Teléfono: 22 48 12.

VENDO casa en Alcudia de Veo. Precio a convenir. Tel. 21 34 89.

VENDO piso céntrico, 4 habitaciones. Precio a convenir. Informes. Tel. 21 72 19, de Castellón (horas oficina).

LUBASA piso zona Fadrell, con parking, facilidades pago. Tel. 22 48 12.

FOCONSA viviendas terminadas y en construcción en Castellón: C/. Enmedio, C/. Lepanto, Gran Via Tárrega Monteblando, Plaza Teodoro Izquierdo, C/. San Roque. En Benicasim: Paseo Marítimo. Facilidades de pago hasta 15 años. Información C/. Enmedio 9 y 11 Tel. 21.14.32. Castellón.

LUBASA: pisos desde 2.000.000,- ptas. sin entrada, préstamo 13 años. Teléfono: 22 48 12.

LUBASA: Burriana, piso a estrenar, préstamo 18 años. Teléfono: 22 48 12.

LUBASA, vende piso. Calle Trinidad, finca Muebles Tarragona. Facilidades de pago. Tel. 22 48 12.

VENDO piso amueblado 115 m.², centro Castellón, 3.900.000 pesetas en cómodos plazos. Razón teléfono 22 70 70, horas trabajo, 22 35 95 noche.

CONSTRUCCIONES Doménech, venta pisos camino San José, Edificio Yucatán y plazas Garaje. C/. Gobernador. Teléfono 20 77 00.

VENDO piso céntrico, grande, propio vivienda. Anexo despacho profesional, consulta médica. Informes: EDFE 22 73 08.

VENDO piso 4 habitaciones, salón 2 servicios. Precio convenir. Tels. 360.63.38 - 22.04.85.

VENDEMOS: Finca 510 Hectáreas, cereal, viña, almendros, coto caza, cantera arcilla, masía. Tl. 21 55 81.

APARTAMENTOS Playas Benicasim, Oropesa del Mar, desde 1.200.000 pesetas, facilidades 18 años, Tenis, Piscina, etcétera. Informa: Grupo Luis Batalla. Teléfono 22 48 12.

PELADORAS de Almendras. Todas marcas y modelos. Precios competitivos. Juan Gozalbo. Maquinaria agrícola. Herrero, 70. Teléf. 20 40 72.

VENDO primer piso, 90 M/2. 1.700.000. Razón: Mártires Alonso, 3-1.º.

SE VENDE piso 100 m.² en Castellón. Razón: Tel. 23 77 31.

VENDO apartamento todo exterior amueblado. Razón: Tel. 21.68.18.

VENDO parcela rústica carretera Alcóra 7 Kms. Castellón. Llamar 56.04.17. 1-3.

SE VENDE apartamento económico en Benicasim. Tel. 224097.

OPORTUNIDAD, se vende local y primera planta, 90 m² cada uno. Ideal para bar restaurante. Precio, 2.500.000 pesetas. Tel. 20 84 47. Horas oficina.

GALERIAS DE ARTE

BRAULIO Galería de Arte. Colectiva de verano: Chico Prats, Valenzuela y Chacón, Florit, Giner Bueno, Ignacio Gil, Pesudo, Mir Belenguer, etc. Rey don Jaime, 23. Tel. 21 03 54.

Pueden llevar una vida digna...

Pueden. Pero la vida del subnormal en nuestra sociedad está muy lejos de alcanzar ese derecho que admitimos sin reservas para todos los que tienen integridad de facultades.

Se les niega, por el hecho de constituir una minoría marginada e indefensa, todo aquello que consideramos imprescindible para nosotros. Callan, pero su silencio es la mayor acusación. Es el silencio de 350.000 seres humanos que carecen de medios de presión, de influencia e incluso de la capacidad de expresar su abandono y apartamiento de todos los beneficios sociales.

Gracias a los progresos de la medicina moderna, la expectativa de vida del subnormal ha crecido. La muerte de sus padres significa su total indefensión. Largos años de falta de protección y soledad.

Esta situación requiere medidas inmediatas. Seguridad social, semejante a la del resto de los ciudadanos. Puestos de trabajo acordes con sus facultades.

Garantía de un nivel de vida decente. Apoyo y comprensión que les devuelva a su condición de seres humanos. Como nosotros

... si no se les niega ese derecho

Mediterráneo

SU DIARIO

PERSONAS Y COSAS

Juan Pérez

Comandante del avión DC-10 de la compañía «Spantax» siniestrado el pasado día 10 en el aeropuerto de Málaga, con un balance de más de cincuenta muertos y otros tantos heridos, ha dedeclarado tener la conciencia tranquila y vivir sin remordimientos. Decidió no despegar ante una vibración anormal y extraña en los motores del DC-10, y estima que si hubiese elevado el aparato, lo más seguro es que hubiesen muerto los 380 pasajeros y la tripulación.

Paco Camino

El admirable torero de Camas que, sin duda, ha llenado toda una época del toreo, como máxima figura, anuncia su retirada definitiva de los toros, después de la corrida de Feria de Valladolid. Viajará a tierras americanas, eso sí, para despedirse de aquella afición. Luego, según declara el diestro, pasará a ser un ciudadano llamado Francisco Camino.

Cristina Marsillach

Hija del gran actor Adolfo Marsillach, y que hizo su primer papel para la televisión a los doce años en una serie que hacía su padre titulada «La señora García se confiesa», ha declarado que «el desnudo en el cine nunca es justificable». Añade: «La gente se equivoca si piensa que enseñando una teta van a conseguir que la película sea más vendible. Estoy convencida de que lo único que se consigue con ello es quitarle categoría».

Stephen Clark

Alcalde de Miami, que visita

actualmente Madrid, invitado por el profesor Tierno Galván. La visita de Stephen Clark a España tendrá una duración de cinco días, y además de Madrid visitará Burgos y Valladolid.

Jesús Hermida

El popular periodista y presentador de Televisión Española, manifiesta que para su trabajo «en la pantalla tengo un recurso importante, que son los gestos, pero en la radio, por ejemplo, no. Méto en funcionamiento otros aspectos, como la entonación o el ritmo». Hermida confiesa que «es normal, que si te pasas el día preguntando sobre algunos temas, llegues a casa y no tengas ganas ni de abrir la boca».

Rudolf Hess

Después de cinco días internado en el Hospital Militar británico por causa de una pleuresía, el ex lugarteniente del Führer Adolf Hitler, Rudolf Hess ha vuelto a ingresar en la prisión de Spandau, en el Berlín Occidental.

Rudolf Hess fue sacado de la prisión hace unos días aquejado de una pleuresía que hacía temer por su vida y se le ingresó en el hospital militar inglés.

Durante los días pasados, Hess ha sido sometido a toda clase de pruebas y análisis y ahora que los doctores que lo han atendido han dictaminado que estaba fuera de peligro, ha sido ingresado de nuevo en Spandau donde cumple condena de cadena perpetua desde que se celebrara el juicio de Nuremberg, luego del término de la II Guerra Mundial.

Para la Comunidad Valenciana

El PAD constituye una comisión interprovincial

Reunidos los secretarios generales del PAD de las tres provincias, han acordado:

—Mostrar la satisfacción por el acuerdo logrado a nivel nacional entre nuestro partido y el PSOE apoyando las candidaturas de este último en las provincias de Castellón, Valencia y Alicante, así como la idea de la mayoría para el cambio.

Este proyecto de mayoría para el cambio se formaliza mediante la presencia de miembros socialdemócratas en las listas del PSOE, pero nuestro partido apoya las candidaturas del partido socialista con independencias de que en cada una de las circunscripciones

existan o no miembros del PAD.

—Constituir una comisión interprovincial de la Comunidad Autónoma Valenciana formada por tres miembros de cada provincia, encargada de formalizar los trámites necesarios para la constitución del PAD de la Comunidad Valenciana, así como la preparación del Congreso a celebrar en fechas próximas.

—Iniciar las gestiones para la celebración de un seminario sobre temas de carácter fiscal.

Presidió la reunión el secretario provincial de Valencia: José Luis Bohorques, estando presentes Luis Berenguer por Alicante y Manuel Cerdá por Castellón.

SAN MATEO

Inaugurada una estación elevadora de agua potable

Ayer martes, coincidiendo con la fiesta patronal de San Mateo, el gobernador civil de la provincia Rafael Montero acompañado por el presidente de la Diputación, Joaquín Farnós, director provincial del Ministerio de Agricultura, Pesca y Alimentación, Vicente Sánchez y jefe provincial del IRYDA, Francisco Quintana, visitaron la capital del Maestrazgo.

En su visita a San Mateo las primeras autoridades provinciales inauguraron las instalaciones de la nueva estación elevadora de aguas cuyas obras han sido subvencionadas por la Diputación y el IRYDA, con un presupuesto total de cuatro millones setecientos mil pesetas. De este presupuesto el IRYDA ha aportado un millón de pesetas y la Diputación el resto. La puesta en funcionamiento de estas instalaciones supone una importante mejora en la red de abastecimiento de agua potable.

Acompañados por el alcalde de la población, Vicente Vilagrada y miembros corporativos, el gobernador civil, presidente de la Diputación y acompañantes se trasladaron hasta las dependencias del Centro Comarcal de la Salud, unidad asistencial recientemente construida pero que todavía no ha entrado en servicio, por problemas de personal. Según comentaba a MEDITERRANEO, la diputa-

da provincial de San Mateo, Trinidad Lavernia, este centro sanitario no puede ponerse en funcionamiento por falta de personal médico. Hasta la fecha, el municipio cuenta con un sólo médico y las referidas dependencias asistenciales de carácter comarcal necesitan como mínimo una plantilla de tres facultativos. Sobre este aspecto, las primeras autoridades provinciales se pronunciaron en el sentido de mantener contactos u conversaciones con los organismos competentes, de cara a un intento de solución de este problema que afecta a una buena parcela de la población del Maestrat.

Como colofón de la visita a San Mateo, el presidente de la Diputación, Joaquín Farnós y el director provincial del Ministerio de Agricultura, Pesca y Alimentación, Vicente Sánchez, recibieron a varias comisiones de jóvenes de las localidades que les expusieron diversas necesidades y sugerencias. Entre algunos temas tratados durante la referida toma de contacto cabe señalar la petición de un polideportivo cubierto y la instalación de una filial del Conservatorio de Música, con carácter comarcal. La directiva del club de fútbol San Mateo también fue recibida por las autoridades.

El corresponsal

El personal laboral del Ministerio de Industria y Energía, en huelga

El Comité de Empresa del Personal laboral del Ministerio de Industria y Energía, ha convocado a partir del próximo día 23 de Septiembre una huelga legal como protesta por la no aprobación del primer convenio colectivo firmado el día 15 de abril del presente año.

El convenio afecta a un colectivo de 550 trabajadores, estando el 40% de los mismos con salarios inferiores al mínimo interprofesional, siendo el salario medio del resto de trabajadores de 32.000 pesetas.

Este convenio colectivo viene a paliar los problemas de organización y racionalización del trabajo, fundamentalmente en las estaciones de Inspección Técnica de Vehículos (I.T.V.), así mismo viene

a homologar los salarios con los de otros ministerios a través de una reclasificación profesional acorde con los trabajos que actualmente se vienen realizando.

Desde el lunes día 13, los trabajadores de las estaciones de Inspección Técnica de Vehículos están realizando las revisiones en los tiempos legalmente establecidos que oscilan entre 17 y 20 minutos por vehículo, que hasta ahora se realizaban en menos de 5 minutos.

Los trabajadores lamentan los perjuicios que pueda ocasionar esta huelga a los señores usuarios de las I.T.V.

Madrid, 15 de Septiembre de 1982

El comité de empresa

Desmentido de UCD

La Secretaría de Información de UCD, en relación con las noticias aparecidas al respecto, ha desmentido rotundamente que Rafael Arias Salgado haya sido encargado de la planificación de la estrategia electoral de UCD.

Tanto Rafael Arias Salgado como Jaime Lamo de Espinosa y Rodolfo Martín Villa, trabajan en calidad de asesores con carácter general en el desarrollo de la campaña centrista.

Comisión electoral de Torreblanca

Reunido el Comité Local de Torreblanca el día 20 de Septiembre, tomó entre otros el acuerdo de Constituir una Comisión electoral para afrontar los próximos comicios generales en nuestra ciudad.

La Comisión estará formada por:

—Coordinador: Ramón Fabregat Fabregat.

—Actos Públicos: Juan Agut Obiol.

—Interventor: Emilio Agut Roda.

—Publicidad: José Fabregat Blasco.

—Seguimiento campaña: Manuel Roca Escrig.

Torreblanca, a 20 de septiembre de 1982

Comité Local

Sesión de la Permanente Municipal

A las siete de la tarde celebrará sesión semanal la Comisión Municipal Permanente del Ayuntamiento de Castellón.

En el orden del día y entre otros temas, en su mayor parte de trámite, figura el estudio de una moción del teniente de alcalde Ricard Colom (EIC) sobre defensa del consumidor, y un dictamen de la Comisión de Sanidad relativa a la tercera fase de la campaña de desratización.

También figuran dos puntos dedicados a la concesión de atenciones benéficas y socorros de caridad, y otro para el estudio de la concesión de licencias de obras.

Residencia Juvenil Femenina

Viaje a Ceuta y Andalucía

La Residencia Juvenil Femenina «Primo de Rivera» que tiene el Ministerio de Cultura en nuestra ciudad, ha organizado para sus alumnas del pasado curso, cuando las notas ya no representan problema alguno, una amena excursión a Andalucía y Ceuta, que iniciaron ayer lunes y que finalizará el próximo domingo.

En el transcurso de este viaje, en el que no se han olvidado los turnos culturales como parte de la formación de dichas alumnas, se visitará Granada, Torremolinos, Algeciras, Ceuta, Sevilla y Córdoba.

Presentaciones del PSOE

Tres actos públicos va a desarrollar esta tarde el PSOE en la provincia de Castellón. A las diez en el antiguo cuartel de la Guardia Civil de Villanova d'Alcolea, participarán Irma Simón, Juan Callao, y Luis Alcalá, explicando los principios más importantes del programa electoral del PSOE. En Rosell, a la misma hora y en el salón del Teleclub, hablarán Joan Esteller y Juan Antonio Iborra candidatos al Senado en las próximas elecciones. En San Rafael del Río, dentro de la misma comarca del Maestrat, hablarán Felipe Guardiola, primero de la lista en la candidatura del PSOE al Congreso de los Diputados y Alfredo Roe.

ULTIMA HORA

Tres miembros de Solidaridad, a prisión

Tres miembros de Solidaridad han sido condenados a tres años de prisión por publicar y distribuir un boletín del sindicato clandestino, ha informado la agencia oficial polaca «PAP». Los inculcados, identificados como Winicjusz Gurecki, Marek Lachowki y Marian Kaminski, fueron juzgados bajo procedimiento sumarial de la Ley Marcial de los cargos de «edición y distribución de un boletín ilegal, así como de realizar actividades ilegales», añade «PAP».

700 personas muertas en inundaciones

Setecientas personas han muerto en las inundaciones producidas por las lluvias monzónicas, que durante un mes han caído sobre el noreste de La India, desbordando el río Brahmaputra.

El desbordamiento de este importante río, en el Estado de Uttar Pradesh, ha causado el caos en cientos de aldeas e interrumpió la vida habitual de unos once millones de personas.

R. F. A. - Accidente de ferrocarril

Seenta personas han resultado heridas en un accidente

de ferrocarril en Alemania Federal, ha anunciado un portavoz de la Policía.

El accidente se ha producido en la estación de Aschaffenburg, al Este de Francfort. La investigación ha revelado que el maquinista de una locomotora no ha respetado la señal de parada y ha chocado con un tren rápido que acababa de salir de la estación.

Yashin,

derrame cerebral

MOSCU.—Lev Yashin, ha sufrido una parálisis a consecuencia de un derrame cerebral, según informaciones aparecidas en la prensa soviética, confirmadas, posteriormente, por Youri Kaban, segundo entrenador del equipo soviético de fútbol.

Servette, 1 - Barcelona 4

El Barcelona derrotó por 4 goles a 1 al Servette, actual líder de la Liga suiza, en encuentro internacional amistoso de fútbol disputado esta noche.

Abrió el marcador para los azulgranas Maradona, en el minuto 38, y en el 41 empataba Mattioli. En el segundo tiempo, marcaron Alonso (minuto 52) y Schuster (minuto 85 y 87, de penalty).

Paseo por Venecia

Hace unos años se corrió la voz. Se tomaron unas notas apresuradas, temblaron los teletipos, a los cajistas se les caían las letras de los titulares y de las rotativas estremecidas salió la noticia: ¡Venecia se hunde!

Hoy ya no es noticia, es un hecho. Muchos turistas lo han comprobado y se ha gastado mucha tinta, mucho micrófono y muchos metros de celuloide para intentar demostrarlo y mostrarlo. Nos hemos acostumbrado.

Los gastos venecianos

En Venecia los gatos son una institución. Son gordos como linceos, orgullosos e indiferentes. Yo casi diría que lo más sorprendente de esta ciudad son los gatos. Gatos bien alimentados que no ceden el paso a ningún visitante y que, seguros de sus derechos, miran con profundo desprecio al sorprendido paseante. Pero volvamos a la ciudad.

la tradición de una pródiga y dilatada historia como potencia marítima del Mediterráneo medieval.

Es lugar de cita de parejas de novios en «luna de miel» y de artistas que van a buscar inspiración. Pero es también ciudad de descanso del espíritu y del alma, e incluso un marco adecuado para el descanso eterno, como hizo Igor Strawinsky, que



● Fue, en la Edad Media, centro comercial y foco cultural del Mediterráneo

Venecia tiene una acusada personalidad que es capaz de prender, por la fuerza de su encanto y ensoñación. Incluso en los espíritus de sensibilidad menos desarrollada. Venecia constituye un foco de atracción para los visitantes de todo el mundo, que al pasar por Italia no pueden dejar de visitar esta ciudad de belleza tan peculiar.

Desde el pudiente yanky, hasta el harapiento hippy, pasando por el japonés hermético y reservado, millares de visitantes pasan por Venecia prendándose de sus encantos y dejando en sus recuerdos de viaje un amplio espacio para esta ciudad sin par, que une a su belleza monumental

en sus últimas voluntades marcó como lugar de descanso hasta el día de la resurrección eterna la ciudad de Venecia, haciendo su último viaje terreno en góndola hasta el cementerio marino de la ciudad.

Un poco de historia

La historia de Venecia es la de una potencia marítima que por sus conquistas militares, la sabiduría de su legislación y el amor que supo inspirar en sus súbditos constituye un ejemplo destinado a perdurar en el tiempo y tiene hondísimas raíces.

Sus primeros habitantes fueron en su mayoría refugiados que huían de diferentes lugares

de la llanura veneta, perseguidos por la invasión de los bárbaros en los siglos V, VI y VII.

Hoy se sabe casi con toda certeza que mucho antes de que los hunos se lanzasen sobre la llanura veneciana, a mediados del siglo V, las pequeñas islas estaban ya habitadas por un pueblo de pescadores. Allí vivían segu-

ros, a causa de su pobreza y de su aislamiento, que los protegía, contra la invasión de los hunos.

Aquella primera población aumentó después, cuando llegaron al lugar los refugiados de las ciudades de tierra firme. Muchos de éstos regresaron más tarde a sus lugares de origen, pero otros se quedaron y, finalmente, se formaron doce poblaciones de la laguna. Ellas dieron origen a la ciudad estado de Venecia, la que, con el trascurso del tiempo, se convirtió en la ciudad actual.

Creció Venecia rápidamente. En 1450 era cabeza de un gigan-

tesco imperio colonial, la primera potencia naval del mundo, y tenía una población de 200.000 habitantes. Fue vencida por las fuerzas unidas de Padua, Verona, Génova, Hungría y Nápoles, pero después la ciudad derrotó a sus vencedores. A los territorios perdidos, que fueron recuperados, Venecia añadió otros muchos.

En 1416 la escuadra veneciana expulsó a los turcos de las aguas de la península de Gallipoli, y cinco años más tarde había conquistado la costa NO del Mar Adriático.

● Como ciudad monumental ofrece una rica variedad de estilos arquitectónicos

Por Luis de Madariaga



Al empezar el siglo XVI declinó el comercio de Venecia, a causa del descubrimiento de nuevas rutas comerciales por exploradores como Cristóbal Colón. Los portugueses se aprovecharon de la nueva ruta comercial a la India. Entonces el Papa, Julio II, unió sus fuerzas con las del emperador de Alemania y los reyes de Francia y de España, y, después de una sangrienta guerra, lograron vencer a Venecia y apoderarse de la mayor parte de su imperio colonial.

La obra de destrucción fue prácticamente terminada entre 1645 y 1716, a causa de una serie de desastrosas guerras contra los turcos. Bajo la dirección de Napoleón Bonaparte tomaron los franceses posesión de la ciudad en 1797. Después formó parte del imperio austriaco, del reino de Italia formado por Napoleón, y del reino veneto-lombardo, bajo el dominio de Austria. Se unió al reino de Italia en 1866.

Volvió Venecia a crecer gradualmente y en muchos aspectos alcanzó notable prosperidad. Hoy rivaliza con París como centro artístico de Europa.